

# CATALOG OFICIAL

**21 - 24.10.2015**

**EXPOZIȚIA-TÂRG  
INTERNAȚIONALĂ SPECIALIZATĂ**



**XVII EDITION**

**ORGANIZATOR:**

Centrul Internațional de Expoziții "MOLDEXPO" S.A.

**CO-ORGANIZATORI:**

Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare al Republicii Moldova  
Federația Națională a Fermierilor din Moldova



Participanți  
Участники  
Exhibitors



<b>FARMER</b> .....	
Federația Națională a Fermierilor din Republica Moldova .....	4
Agenția de Stat pentru Proprietatea Intellectuală a Republicii Moldova .....	6
Agenția Națională de Dezvoltare Rurală «ACSA» .....	7
S.C. «AGRO-PARTENER» S.R.L. ....	7
«Агрохим 2001» ООО .....	8
Ziarul «AgroMedialInform» S.A. ....	8
S.C. «A. L. M. Genetic» S.R.L.....	9
Ambasada Republicii Polone la Chișinău.....	9
«AMG AGROSELECT COMERȚ» S.R.L. ....	9
<b>EXPOZIȚIA «ANIMAL SHOW»</b> .....	10
Stațiunea Tehnologico-Experimentală «MAXIMOVCA» ....	10
I.S. «MOLDSUINHIBRID» .....	10
ÎS „Centrul Republican pentru Ameliorarea și Reproducția Animalelor” .....	10
Zooclub.....	10
«APINATUR» S.R.L. ....	10
Federația Națională a Crescătorilor de Ovine și Caprine .....	11
«MARDARI MIHAIL» G.Ț. ....	11
«KELLEY GRANIS IMPEX» S.R.L. ....	11
«RUSANDU DUMITRU» G.Ț. ....	11
«GRĂU TUDOR» G.Ț. ....	11
«COJAN» G.Ț. ....	11
«BORZIN» G.Ț. ....	11
«LAPP GRUPP 555» S.R.L. ....	11
Asociația Crescătorilor de Chinchilla din Moldova .....	12
«Chinchilla Gold» S.R.L. ....	12
«CHIOSA Igor» G.Ț. ....	12
«SVETLANA» G.Ț. ....	12
«VOG INTERIORS» S.R.L., fermă de chinchilla .....	13
Asociația Națională a Apicultorilor din Republica Moldova. ....	13
«APINORD» S.R.L. ....	13
«ARNAUT-PETROL» S.A. ....	14
«ARTIZANA GRUP» S.R.L. ....	14
Asociația Patronală ANPLPL «LAPTE».....	15
«OLOI PAC» S.R.L. ....	15
«Fabrica De Produse Lactate» S.A. ....	15
I.M. «BIENENHAUS» SRL .....	16
«B.E.G.-ECOM» S.R.L. ....	16
S.C. «BIOTREND PLUS» S.R.L.....	17
«Brilant-Lux» S.R.L. ....	17
«CODRU-NORD» S.A. - «FLORIBEL» S.R.L.....	17
DAKON s.a .....	18
«COLOMAN Iurii» .....	18
«CORAF» S.R.L.....	18
«DAKON» S.A. ....	18
S.C. «DIOLSEM» S.R.L. ....	19
«ECLAT-COM» S.R.L.....	19
«EUROPAGGRESS» Srl .....	20
I.M. «EXPERT AGROTEH» S.R.L. ....	20
«FEEDMIX» .....	21
«FEMAX NORD» S.R.L.....	21
«FinComBank» S.A. ....	22
«FLOAREA SOARELUI» S.A. ....	22
«FUNDATIA – PROD» S.R.L. ....	23

I.C.S. «FORNETTI-MAGAZIN» S.R.L. ....	24
«GOLEA Alexei» G.Ț. ....	24
«GREENLOP» S.R.L.....	24
C.A. «GARANȚIE» S.A. ....	25
I.M. «HEUVELLAND» S.R.L.....	26
S.C. «KANATA FARM GENETICS» S.R.L. ....	27
PP Revista «LIDER AGRO PLUS» .....	27
I.C.S. «LIMAGRAIN MOLDOVA» S.R.L. ....	28
«MAALEX GRUP» S.R.L. ....	28
«MAC GmbH» .....	29
Proiectul «Agricultura Competitivă în Moldova» (MAC-P) .....	30
S.C. «Maestro - Nut» S.R.L.....	31
«Mărculești-Combi» S.A. ....	32
«MELENAS-COM» S.R.L. ....	32
«MAY-AGRO» A.S.....	33
«MEDICAMENTUM» S.A. ....	33
«MOLDAGROPRODUCT» S.R.L. ....	34
B.C. «MOLDOVA AGROINDBANK» S.A. ....	34
Ferma ecologică cu ciclu închis a Mănăstirii «Nașterea Domnului» .....	35
S.C. «Novelis - impex» S.R.L. ....	35
Organizația Regională Bălți a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova .....	36
«CIC Glodeni» .....	36
«CIC Soroca» .....	36
Consiliul Raional Glodeni .....	36
«Furtună Vasile» G.Ț. ....	36
«BARAN Ion» G.Ț. ....	37
«Baltag Ludmila» G.Ț. ....	37
«Lunalis-Agro» S.R.L. ....	37
«Svetlana Mjndru» G.Ț. ....	37
«Robert Tighineanu» G.Ț. ....	37
«IXARI Nistor» G.Ț. ....	37
«Ciobanu Gheorghe» G.Ț. ....	38
«Fedoraș Ecaterina» G.Ț. ....	38
«Răcilă Lilian» G.Ț. ....	38
«ROTARI Ion» G.Ț. ....	38
«Tănase Iurie» G.Ț. ....	38
«LICIMAN Ghenadie» G.Ț. ....	38
«EFTODI Mihai» G.Ț. ....	39
«NITREAN Vasile» G.Ț. ....	39
«OLARU Ana» G.Ț. ....	39
«VLAS Stela» G.Ț. ....	39
OR Chișinău a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova .....	40
«MANIC Gheorghe» G.Ț. ....	40
«PAPUC Valerii» G.Ț. ....	40
«MIACO LUX» S.R.L. ....	40
«COCAN ION» .....	41
«ISTRATI Semion» G.Ț. ....	41
«LEUCA VASILE» G.Ț. ....	41
«PASCARU ION» G.Ț. ....	41
«ARHIP PETRU» G.Ț. ....	41
«GOGU MELANIA» G.Ț. ....	41
«MEREUȚĂ OLGA» G.Ț. ....	41
Cooperativa de întreprinzător «NUCCIOLE» .....	42
Cooperativa de întreprinzător «COMFRUCTFRES» .....	42
Cooperativa de întreprinzător «EVASECOPRIM» .....	42
«CEBOTARI RODION» G.Ț. ....	42
«RUSU VALERA» G.Ț. ....	42
«TOCAN ION» G.Ț. ....	42
OR Edineț a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova .....	43
«GORDINCOM» S.R.L. ....	43
«PARASCHINO» G.Ț. ....	43
«VEZETIU RUSLAN» G.Ț. ....	43



«JUMELIO AGRO» S.R.L. ....	44	Naționale a Fermierilor din Moldova .....	59
C.A.P. «HUSA-RVN» .....	44	«Euroflora-Com» SRL .....	59
«BOTEZATU VASILE» G.Ț. ....	44	Centrul de CreaȚIE TEHNICĂ a ELEVILOR .....	59
«CLIMAUJANUL AGRO» S.R.L. ....	45	«Ghelinschi D.» G.Ț. ....	59
«Stânca Ivan Gheorghe» S.R.L. ....	45	«CEBOTARI Feodor» G.Ț. ....	59
«AGROEXIM» S.R.L. ....	45	«MELNIC Victor» G.Ț. ....	60
«BELVEDERE» S.R.L. ....	46	«CĂPĂȚĂNĂ Polina» G.Ț. ....	60
«CHERDEVARĂ TATIANA» G.Ț. ....	46	«BENZIN Mihail» I.I.,	
«BEJAN ION» G.Ț. ....	46	Pensiunea Rurală «CASA din LUNCĂ» .....	60
«RUSSU OLEG» G.Ț. ....	46	«SuRinMih» S.R.L. ....	60
«MECGRATO» S.A. ....	47	«GASPER Mihail» G.Ț. ....	60
«AGROLASTAR» S.R.L. ....	47	VC «Saturn-13» S.R.L. ....	61
«ARIOPRODAGRO» S.R.L. ....	47	«MIACRO» S.R.L. ....	61
«BADRAGEANCA» S.R.L. ....	47	C.P. «MizelBrav» .....	61
«FRUTMOL» S.R.L. ....	48	«Gondiu Tatiana» G.Ț. ....	61
«VALGORCOM» S.R.L. ....	48	«Cojocar Vasile» G.Ț. ....	61
«MARCHITAN V.V.» I.I. ....	48	«Multiexpo» S.R.L. ....	62
«VILATA-AGRO» S.R.L. ....	49	«AVICOLA SĂRĂTENII VECHI» S.R.L. ....	62
«CAPMOALE VICTOR» G.Ț. ....	49	Institutul de Fitotehnie «PORUMBENI» .....	62
«Transelit», Companie de asigurări.....	49	I.C.S. «PETRUZALEK» S.R.L. ....	63
S.C. «MAXIMOS-PAN» S.R.L. ....	50	«PAPERMOON» S.R.L. ....	63
«GAITUR Nina» G.Ț. ....	50	«Pessl Instruments GmbH» .....	64
«BORODACHI LILIAN» G.Ț. ....	50	B.C. «ProCredit Bank» S.A. ....	65
«BORODACHI NATALIA» G.Ț. ....	50	Programul Comun de Dezvoltare Locală	
«GUMENIUC Vladimir» G.Ț. ....	50	Integrată (PCDLI) .....	66
«GUMENIUC Ecaterina» G.Ț. ....	51	«FOCȘA VIOREL» G.Ț. ....	67
«GOMENIUC Anatolie» G.Ț. ....	51	«TAMAZLICARI IGOR ALEXEI» G.Ț. ....	67
«GOMENIUC Tatiana» G.Ț. ....	51	«IV-ANTRANS» S.R.L. ....	68
«CARASEVICI Valentina» G.Ț. ....	52	«LECARI DIANA» G.Ț. ....	68
«GAICIUC Valentina» G.Ț. ....	52	SC «TEXTILE-CONTACT» S.R.L. ....	68
«PAHOMEA Lilia» G.Ț. ....	52	«NICADRI-PLUS» S.R.L. ....	69
«ȚURCAN MARIA» G.Ț. ....	52	«BOLDIȘOR VALENTINA» G.Ț. ....	69
«STALDI Alexandru» G.Ț. ....	52	«BRAGARI VASILE» G.Ț. ....	69
OR Sud a Federației		«CARPIDOR» S.R.L. ....	70
Naționale a Fermierilor din Moldova .....	53	«CHITANU ROSINA .....	70
«POSTU Gheorghe Ion» G.Ț. ....	53	«ELENCIUC TATIANA» G.Ț. ....	71
«Jenin Prod & Com» S.R.L. ....	53	«FURTUN+ VICTOR» G.Ț. ....	71
«MIHDUM» S.R.L. ....	53	ECO FERMA «VIDRASCU» .....	71
«CAIREAC-ION-TUDOR» G.Ț. ....	53	«BRUTĂRIA IVLEV» S.R.L. ....	72
«TOMOIANU Efim» G.Ț. ....	53	«COSMARI LILIA ALEXEI» G.Ț. ....	72
OR Sud (Ceadâr-Lunga) a		ECO FERMA «VIDRASCU» .....	72
Federației Naționale a Fermierilor din Moldova .....	54	«PROPAC» S.R.L. ....	73
«CÎVÎRJIC Vladimir» S.R.L. ....	54	«SALAMER-COM» S.R.L. ....	74
«ELENA CARA» S.R.L. ....	54	«SEED-TRADE» S.R.L. ....	74
«CHILIOGLO VERA» S.R.L. ....	54	«DONAU SAAT» S.R.L. ....	75
OR Sud (Hâncești) a		«Superior» d.o.o. ....	75
Federației Naționale a Fermierilor din Moldova .....	55	Instituția Publică Institutul de Cercetări pentru	
«TRONCIU NICOLAE» G.Ț. ....	55	Culturi de Cîmp «SELECTIA» .....	76
«CIBOTARU SERGIU» G.Ț. ....	55	«SEMAS» .....	76
«COVALIU IACOB» G.Ț. ....	55	«SEMILEG» S.R.L. ....	77
«BRAGA TUDOR» G.Ț. ....	55	O.N.G. «SOLANA-M» .....	77
«DANU NATALIA» G.Ț. ....	55	«SPÂNU Gheorghe» I.I. ....	77
«GUJU MAIA» G.Ț. ....	56	«SumAgro Service» S.R.L. ....	78
«VEZETIU NATALIA» G.Ț. ....	56	«SUPRATEN» S.A. ....	78
«COVALIU MIHAIL» G.Ț. ....	56	A.O. «Uniunea Asociațiilor Producătorilor de	
«VLASA TUDOR» G.Ț. ....	56	Culturi Nucifere din Republica Moldova» .....	78
«SAHARNEANU VERA» G.Ț. ....	56	«ȘVEȚ Evghenii» G.Ț. ....	79
«VIDRASCO ION» G.Ț. ....	56	Reprezentanța din Moldova a	
Consiliul raional Ialoveni .....	57	«Syngenta Agro Services AG» .....	79
«AȚ-ZIM» S.R.L. ....	57	«Vastdial & Co» S.R.L. ....	80
«SELECTFLOR» S.R.L. ....	57	«VIGNETINOX» .....	80
«ALBINĂRIE» S.R.L. ....	57	ЧФ «Вита» .....	81
«OXMAPRAN» S.R.L. ....	57		
«GOLEA Alexei» G.Ț. ....	57		
«Vioniservice» S.R.L. ....	58		
«SAVA Mihai» G.Ț. ....	58		
OR Orhei a Federației			



Participanți  
Участники  
Exhibitors

# FEDERAȚIA NAȚIONALĂ A FERMIERILOR DIN REPUBLICA MOLDOVA



**Președinte:** Valeriu Cosarciuc

Federația Națională a Fermierilor din Moldova este o organizație de fermieri neguvernamentală, apolitică și nonprofit, componentă a societății civile.

Începând cu anul 1998 și până în prezent s-au înființat și funcționează în Republica Moldova 11 organizații regionale, 9 Centre de Informare și Consultanță (CIC), circa 700 de organizații locale în care sunt cuprinși peste 27 000 de fermieri, membri ai Federației.

Federația Națională a Fermierilor din Moldova aspiră să contribuie la îmbunătățirea bunăstării generale a populației din spațiul rural.

FNFM, ca organizație de fermieri neguvernamentală, este orientată spre dezvoltarea durabilă a zonei rurale și sporirea veniturilor populației de la sate. Această misiune se realizează prin crearea unor structuri de organizare a fermierilor (organizații locale, grupuri de producători, cooperative) care să beneficieze de cunoștințe moderne prin asistență tehnică, consultanță, școlarizare, schimburi de experiență în țară și peste hotare.

În anul 2004 FNFM a devenit membră a Federației Internaționale a Producătorilor Agricoli (FIPA), organizație care ne deschide multe oportunități de colaborare internațională.

Federația Națională a Fermierilor din Moldova are drept scop promovarea, reprezentarea și apărarea intereselor legale ale membrilor săi în relația cu instituțiile statului și cu organizațiile din țară și din străinătate.

## Obiective generale:

- promovarea, reprezentarea și apărarea intereselor membrilor în raport cu instituțiile guvernamentale, neguvernamentale și internaționale;
- contribuirea la îmbunătățirea cadrului legal care reglementează activitatea economică rurală;
- elaborarea programelor specifice de promovare a agriculturii ecologice, turism rural, aspecte sociale și culturale;
- facilitarea asocierii producătorilor pe domenii de interes;
- dezvoltarea capacităților instituționale a organizației la toate nivelele;
- prestarea serviciilor de extensiune, marketing și dezvoltarea afacerilor;
- stimularea participării femeilor și tineretului în dezvoltarea economică rurală.

### Laureații concursului "FERMIER-LIDER"

Anul 1998

Gospodăria Țărănească "MAȘCAUȚAN"

Asociația Gospodăriilor Țărănești "COPANCA"

Anul 1999

Gospodăria Țărănească "CAZACU"

Anul 2000

Gospodăria Țărănească "POLINA CĂPĂȚINĂ"

Anul 2001

Gospodăria Țărănească "TUDOR CHIRIAC"

Anul 2002

Gospodăria Țărănească "SFÎNTUL GHEORGHE"

Anul 2003

Gospodăria Țărănească "BUSUIOC GALINA"

Anul 2004

Gospodăria Țărănească "ȚÎRCHI PAVEL"

Anul 2005

Gospodăria Țărănească "VEȘCA ION"

Anul 2006

Gospodăria Țărănească "CEBOTARI FIODOR MIHAIL"

Anul 2007

Gospodăria Țărănească "STÎNCĂ ION GHEORGHE"

Anul 2008

"SURINMIH" S.R.L.

Anul 2009

Gospodăria Țărănească "ȘTEFAN CHITOROAGĂ"

Anul 2010

Gospodăria Țărănească "MELNIC IOANA FEODOR"

Anul 2011

"AGRODENISIMUS" S.R.L.

Anul 2012

Gospodăria Țărănească „TĂNASE IURIE"

Anul 2013

Gospodăria Țărănească "GHELINSCHI DUMITRU"

Anul 2014

Gospodăria Țărănească „CAIREAC ION TUDOR"

•

MD-2005 mun. Chișinău, str. George Coșbuc, 11

Tel.: 21 01 89, 21 01 73. Tel./fax: 21 01 88, 21 15 95, 20 13 54, 20 13 55, 20 13 56

E-mail: fnfm@ara.dnt.md; URL: www.fnfm.dnt.md



ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

«АГРОХІМ 2001»

LLC «AGROCHEM 2001»

# КАС-АКТИВ

## (UAN-АКТИВ 32/30/28)

ГАРАНТІЯ СБАЛАНСОВАНОГО ЖИВЛЕННЯ  
РОСЛИН НА ПРОТЯЗІ ВСЬОГО ПЕРІОДУ  
ВЕГЕТАЦІЇ

**НАЙЛІПШІ ЦІНИ ТА УМОВИ ПОСТАВКИ В УКРАЇНІ**

ОФІС:

АДРЕСА: 18002, м. ЧЕРКАСИ, вул. СМІЛЯНСЬКА, буд. 2

Тел. +380675631306; +380674742593

Тел. факс +380472322548, +380472322549

НАША ЕЛЕКТРОННА АДРЕСА:

[agrohim2001.adm@gmail.com](mailto:agrohim2001.adm@gmail.com)

OFFICE:

ADDRESS: 18002, CHERKASSY, SMELYANSKAYAST., 2

Tel. +380675631306; +380674742593

Tel. fax +380472322548, +380472322549

OUR EMAIL ADDRESS IS:

[agrohim2001.adm@gmail.com](mailto:agrohim2001.adm@gmail.com)



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## Agenția de Stat pentru Proprietatea Intelectuală a Republicii Moldova



str. Andrei Doga 24, bloc 1  
MD-2024 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 40-05-00, 40-05-92, 40-05-93  
**Fax** : +373 22/ 44-01-19  
**GSM** : +373 69/ 18-16-60  
**E-mail** : office@agepi.gov.md  
**URL** : www.agepi.gov.md

Agenția de Stat pentru Proprietatea Intelectuală (AGEPI) este o instituție publică aflată în subordinea Guvernului, responsabilă de promovarea și realizarea activităților în domeniul protecției juridice a proprietății intelectuale.

Prin intermediul AGEPI vă puteți proteja eficient proprietatea intelectuală (PI):

- Mărci de produse și de servicii, invenții, desene și modele industriale, indicații geografice, specialități tradiționale garantate, denumiri de origine, soiuri de plante, topografii ale circuitelor integrate;
- Opere literare, artistice, științifice, programe de calculator, alte obiecte ale dreptului de autor și drepturilor conexe.

AGEPI eliberează titluri de protecție a obiectelor de PI, informează și oferă consultații juridice ce țin de protecția și realizarea drepturilor de PI, editează Buletinul Oficial de Proprietate Intelectuală (BOPI) și revista de proprietate intelectuală „Intellectus”, promovează și popularizează proprietatea intelectuală, organizează atestarea mandatarilor autorizați, cursuri de instruire și perfecționare a specialiștilor în domeniu, acordă servicii de prediagnostică a PI și alte servicii aferente. Serviciile AGEPI sunt prestate conform Sistemului de Management al Calității ISO 9001:2008, ceea ce garantează calitate în conformitate cu standardele internaționale.

Государственное агентство по интеллектуальной собственности (AGEPI) является государственным учреждением, подведомственным Правительству, которое отвечает за продвижение и проведение мероприятий в области правовой охраны интеллектуальной собственности.

AGEPI дает вам возможность получить эффективную защиту интеллектуальной собственности (ИС):

- Товарные знаки и знаки обслуживания, изобретения, промышленные рисунки и модели, географические указания, наименования мест происхождения, гарантированные традиционные продукты, сорта растений, топографии интегральных схем;
- Литературные, художественные, научные произведения, компьютерные программы, другие объекты авторского права и смежных прав.

AGEPI выдает охранные документы на объекты ИС, информирует и предоставляет юридические консультации по вопросам охраны и реализации прав ИС, издает Официальный бюллетень интеллектуальной собственности (BOPI) и журнал интеллектуальной собственности «Intellectus», занимается продвижением и популяризацией интеллектуальной собственности, организует аттестацию патентных поверенных, курсы повышения квалификации и профессиональной подготовки специалистов в данной области, оказывает услуги по предиагностике ИС и другие сопутствующие услуги. AGEPI оказывает услуги в соответствии с сертифицированной по ИСО 9001:2008 Системой менеджмента качества, что гарантирует соответствие оказываемых услуг международным стандартам.

State Agency on Intellectual Property (AGEPI) is a public Institution subordinated to the Government, responsible for promoting and implementing activities in the field of legal protection of intellectual property.

Through AGEPI you can effectively protect your intellectual property (IP):

- Product and service of trademarks; inventions, industrial designs; geographical indications; traditional guaranteed specialties; appellations of origin; plant varieties, topographies of integrated circuits;

- Literary, artistic, scientific works, computer programs and other objects of copyright and related rights.

AGEPI issues titles of protection of IP objects, informs and provides legal consultations relating to the protection and enforcement of IP rights, publishes the Official Bulletin of Intellectual Property (BOPI) and the journal of intellectual property „Intellectus”, promotes and popularizes intellectual property, organizes the attestation of patent attorneys, training and retraining courses for specialists in the field, provides IP pre-diagnosis services and other related services.

Agency's services are provided according to the Quality Management System ISO 9001: 2008, which ensures quality according to international standards.



### **Agencia Națională de Dezvoltare Rurală «ACSA»**

str. 31 August 1989, 98, bir. 401  
MD-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 23-53-54  
**Fax** : +373 22/ 23-53-28  
**E-mail:** office@acsa.md  
**URL** : www.acsa.md

Agencia Națională de Dezvoltare Rurală (ACSA) este o organizație neguvernamentală, non-profit, apolitică care își desfășoară activitatea pe întreg teritoriul Republicii Moldova.

Scopul ACSA este dezvoltarea durabilă a comunităților rurale prin instituirea și susținerea unei rețele profesionale de prestatori de servicii de informare, consultanță și instruire a producătorilor agricoli și antreprenorilor rurali.

ACSA asigură accesul populației rurale la cunoștințe, experiență și abilități, ce țin de un spectru larg de domenii orientate spre dezvoltarea economică a satelor din Republica Moldova.

Национальное Агентство по развитию села (ACSA) является неправительственной, неприбыльной, аполитичной организацией, осуществляющей свою деятельность по всей территории Республики Молдова.

Цель ACSA - способствовать устойчивому развитию села путём создания и поддержки профессиональной сети специалистов по оказанию профессионально-консультационных услуг и обучению сельскохозяйственных производителей и сельских предпринимателей.

The National Agency for Rural Development (ACSA) is a non-governmental, non-profit and non-political organization carrying out its activities throughout the entire territory of Moldova.

The goal of the Agency is to contribute to the sustainable development of rural communities through setting up and developing a professional network of information, consultancy and training service providers for agricultural producers and rural entrepreneurs.

ACSA provides the access of rural population to knowledge, experience and abilities related to a wide range of domains meant to boost the economical development of villages in the Republic of Moldova.



### **S.C. «AGRO-PARTENER» S.R.L.**

str. Petricani, 84, bir. 8  
MD-2059 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel** : +373 22/ 31-71-40  
**Fax** : +373 22/ 31-71-40  
**GSM** : +373 79/ 31-30-76  
**GSM** : +373 60/ 21-00-02  
**E-mail:** agropartener24@yahoo.com

Importul și comercializarea produselor de uz fitosanitar și a fertilizanților din grupa Habifol. Semințe de legume, iarbă de gazon și amestecuri de ierburi furajere. Material semincer de cartof. Folie pentru sere și solarii, elemente de fixare, peliculă mulci, agril; substrat de turbă; irigare prin picurare; plasă suport pentru castraveți, flori etc... plasa umbrire; echipament pentru încălzire; linii de sortare; uși frigorifice; mașini agricole.

Импорт и продажа средств защиты растений и удобрений группы Habifol. Семена овощей, газонной травы, смесь кормовых трав. Семенной материал картофеля. Пленка для теплиц и соляриев, крепеж, пленка для мульчирования, агрил, торфяной субстрат, капельное орошение, сетка для поддержания огурцов, цветов и т.д. Сетка для затенения, отопительное оборудование, линии сортировки, двери для холодильной техники; сельскохозяйственная техника.

Import and distribution of pesticides and fertilizers of Habifol group. Vegetable seeds, turf grass and forage grass mixtures. Potato seed material. Film for greenhouses and solariums, fixing elements, mulch film, agryl, peat substrate, drip irrigation, nets support for cucumbers, flowers etc. Shading net, heating equipment, sorting lines, doors for refrigerating equipment; agricultural machinery.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## «Агрохим 2001» ООО

---

ул. Смелянская 2  
18002, г. Черкассы, Украина  
Tel. : +380 472/ 322-548  
Fax : +380 472/ 322-549  
GSM : +380 67/ 563-13-06  
E-mail: [agrohim2001.adm@gmail.com](mailto:agrohim2001.adm@gmail.com)  
URL : [www.agrohim2001.com.ua](http://www.agrohim2001.com.ua)

Compania de produse chimice "Агрохим 2001" este partenerul dumneavoastră de încredere pentru exportul KAC -32 în țările UE și Republica Moldova. Timp de 7 ani, compania deține poziția de lider pe piața ucraineană și în furnizarea îngrășămintelor lichide. Suntem siguri, calitatea produselor noastre îndeplinește cerințele dvs., și vom fi în măsură să ajungem la un acord privind livrările în condiții reciproc avantajoase.

Химическая компания ООО «Агрохим 2001» ваш надежный партнер по экспорту KAC -32 в страны ЕС и Молдову. На протяжении 7 лет Компания занимает лидирующие позиции на рынке Украины по поставке жидких минеральных удобрений. Мы уверены, наш продукт отвечает вашим требованиям качества, и мы сможем достичь договоренности о поставках на взаимовыгодных условиях.

The chemical company "Agrochem 2001" is your reliable partner for the UAN -32 export to EU countries and Moldova. Company holds leading positions in the supply of liquid fertilizers in the Ukrainian market for the last 7 years. We are sure that our products quality meets your requirements and we will be able to reach an agreement on deliveries on mutually beneficial terms.

## Ziarul «AgroMediaInform» S.A., Publicație Periodică a Federației Naționale a Agricultorilor AGROinform

---



bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 123 V  
MD-2004 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 23 56 98  
URL : [www.agroinform.md](http://www.agroinform.md)

Ziarul AgroMediaInform este una dintre puținele publicații periodice orientată spre informarea publicului din mediul rural. În ziarul nostru găsiți informații despre inițierea și dezvoltarea afacerilor în agricultură, identificarea noilor parteneri și a piețelor de desfacere, recomandări ale specialiștilor, informații despre politicile statului și cele europene în domeniul agriculturii, prețuri la produse agricole, cereri și oferte etc.

Agromediainform - это одно из немногих изданий для людей, проживающих в сельской местности. В нашей газете найдете информацию о создании бизнеса и его развитии в сельском хозяйстве, идентификации новых партнеров и рынков, рекомендации экспертов, информацию о государственной и европейской политике в области сельского хозяйства, цен на сельскохозяйственную продукцию, спрос и предложение и т.д.

The AgroMediaInform newspaper is one of the few periodicals addressing the public in rural areas. In our newspaper you will find information about the initiation and development of businesses in agriculture, about identifying new partners and markets in the field, recommendations of experts, information referring to state and European policies in agriculture, prices for agricultural products, info on supply and demand and much more.





### **S.C. «A. L. M. Genetic» S.R.L.**

str. Iuliu Maniu 55  
500091 Brașov, România  
**Tel.** : +40 368/ 45-20-57  
**Fax** : +40 368/ 45-20-56  
**GSM** : +40 742/ 79-14-00  
**E-mail:** almgenetic@yahoo.com  
**URL** : www.almgenetic.ro

Comercializăm juninci gestante de rasele Prim Hollstein, Jersey Charolaise, Limousin, Montbeliarde; vaci în lactație Prim Hollstein și Montbeliarde. Vindem material seminal pentru bovine. Echipamente pentru ferme: sisteme de dejecții, remorci tehnologice, adăpători, cușete, saltele bovine, standuri de conținție.

Продаем стельных коров пород Prim Hollstein, Jersey Charolaise, Limousin, Montbeliarde; дойных коров Prim Hollstein și Montbeliarde. Семенной материал крупного рогатого скота. Продаем технику для ферм: навозные системы, технологические прицепы, поилки, матрацы для скота, вольеры для коров.

Selling calf heifers of breeds Prim Hollstein, Jersey Charolaise, Limousin, Montbeliarde; cows in lactation - breeds Hollstein and Montbeliarde. Selling semen for cattle. Farm equipment: dejection systems, technological trailers, drinkers, bunks, cattle mattresses, restraining stands.

### **Ambasada Republicii Polone la Chișinău**

str. Grenoble, 126 a  
MD-2019 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel** : +373 22/ 28-59-50; 28-59-60; 29-59-70  
**Fax** : +373 22/ 28-90-00  
**E-mail:** kiszyniow.amb.sekretariat@msz.gov.pl  
**URL** : www.kiszyniow.polemb.net

Misiune diplomatică.

Дипломатическая миссия.

Diplomatic mission.

### **«AMG AGROSELECT COMERT» S.R.L.**



str. Mihai Viteazul, 11  
MD-2004 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 20-25-45; 82-99-59  
**Fax** : +373 22/ 82-99-59  
**E-mail:** agroselectoffice@amg-holding.md  
**URL** : www.agroselect.md

Întreprindere cu ciclul deplin de selecție, cultivarea și procesarea materialului semincer: floarea soarelui, porumb, rapiță și soia.

Предприятие с полным циклом селекции, выращивания и подготовки семенного материала: подсолнечника, кукурузы, рапса и сои.

Full cycle of selection, cultivation and preparation of seeding materials: sunflower, corn, rapeseed and soybean.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## EXPOZIȚIA «ANIMAL SHOW»

---

Prezintă participanții:

Представляет участников:

Represents participants:

---

### **Stațiunea Tehnologico-Experimentală «MAXIMOVCA»**

---

MD-6525 s. Maximovca  
r-nul Anenii Noi, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 69-79-40

Producerea laptelui, creșterea tineretului  
de prăsilă, bovine rasa Simmental.

Производство молока, выращивание  
племенных животных, крупный рогатый  
скот симментальской породы.

Milk production, cultivation of breeding  
animals, Simmental cattle.

---

### **I.S. «MOLDSUINHIBRID»**

---

str. Nistreană, 50  
MD-3506 Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 2-63-50  
**GSM** : +373 69/ 17-15-05  
**URL** : www.moldsuin.md

Porcine.

Свиньи.

Pigs.

---

### **ÎS „Centrul Republican pentru Ameliorarea și Reproducția Animalelor”**

---

s. Maximovca, Anenii Noi  
Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 10-23-57

Suport științific în ameliorarea și reproducerea  
animalelor.

Научное обеспечение в области  
размножения животных.

Scientific support in improving animal  
reproduction.

---

### **Zooclub**

---

s. Bardar  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 13-60-72  
**URL** : www.zooclub.md

Gâște, rațe.

Гуси, утки.

Geese, ducks.

---

### **«APINATUR» S.R.L.**

---

str. Lunca Botnei 11  
MD 6811 s. Bardar, r-nul Ialoveni, Republica Moldova

Miere de albini, echipament și utilaj  
apicol.

Мед, оборудование и инструмент для  
пчеловодства.

Honey and beekeeping equipment and  
tools.



## **Federația Națională a Crescătorilor de Ovine și Caprine**

**GSM :** +373 69/ 83-27-71  
**E-mail :** nffmt@mail.ru

### **«MARDARI MIHAIL» G.Ț.**

Ungheni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 06-58-22

Oi de rasa Karakul.

Овцы каракульской породы.

Karakul sheep.

### **«KELLEY GRANIS IMPEX» S.R.L.**

Taraclia, Republica Moldova  
**GSM :** +373 60/ 15-36-56  
**GSM :** +373 69/ 10-54-89

Rasa țigaie tip Azov, oi de prăsilă.

Овцы цигайской породы, тип азов.

Breed Tigaie Azov.

### **«RUSANDU DUMITRU» G.Ț.**

s. Gavanoasa, Cahul, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 03-13-42

Oi de rasă țigaie, brânză.

Овцы цигайской породы, брынза.

Breed Tigaie - sheep with prime wool.

### **«GRÎU TUDOR» G.Ț.**

s. Recea, r-nul Râșcani, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 822-459

Oi de rasă țigaie performante, piei de oaie prelucrate, brânză.

Овцы каракульской породы, обработанные овечьи шкуры, брынза.

Karakul sheep.

### **«COJAN» G.Ț.**

s. Colibaș, Cahul, Republica Moldova  
**GSM :** +373 68/ 910-126

Piei de oaie prelucrate, îmbrăcaminte din piei.

Обработанные овечьи шкуры, одежда из овечьих шкур.

Stock sheep, processed sheepskins, cheese.

### **«BORZIN» G.Ț.**

Căușeni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 79/ 76-77-43

Cește oi de prasilă de rasă caracul, pielele, brânză.

Каракулеводство, шкуры, брынза.

Processed sheepskins, sheepskin clothing.

### **«LAPP GRUPP 555» S.R.L.**

Cahul, Republica Moldova  
**GSM :** +373 61/ 017-217

Produce brânză (prelucrează lapte de oaie și capră).

Производство брынзы (перерабатывает овечье и козье молоко).

Breeding karakul sheep, skins, cheese. Sheep and goat cheese.



## **Asociația Crescătorilor de Chinchilla din Moldova**

---

str. Calea Eșilor 47/2, 28  
MD-2069 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 91-91-91  
**Fax** : +373 22/ 98-98-95  
**GSM** : +373 69/ 69-41-41  
**GSM** : +373 79/ 1919-17  
**E-mail:** accmmoldova@gmail.com  
**URL** : <http://www.chinchille.md>

Asociația Crescătorilor de Chinchilla din Moldova oferă consiliere cu privire la creșterea chinchillelor, contribuie la difuzarea cunoștințelor despre creșterea chinchillelor ca business de familie în Republica Moldova, comercializarea de animale și accesorii.

Ассоциация заводчиков шиншилл в Молдове предлагает консультации по выращиванию шиншилл, распространяет знания о шиншиллах как о семейном бизнесе в Молдове, продажа животных и аксессуаров для их выращивания.

The Association of Chinchilla Breeders in Moldova offers recommendations on chinchilla rearing, helps spread knowledge about chinchilla growing as a family business in Moldova.

## **«Chinchilla Gold» S.R.L.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 69-61-02

Comercializarea de animale și accesorii.

Продажа животных и аксессуаров для их выращивания.

Animals & Accessories for sale

## **«CHIOSA Igor» G.Ț.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 69-70-01

Comercializarea de animale și accesorii.

Продажа животных и аксессуаров для их выращивания.

Animals & Accessories for sale

## **«SVETLANA» G.Ț.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 11-54-89

Comercializarea de animale și accesorii.

Продажа животных и аксессуаров для их выращивания.

Animals & Accessories for sale



## **«VOG INTERIORS» S.R.L., fermă de chinchilla**

**GSM :** +373 60/ 155-001  
**URL :** www.vog.md

Dezvoltăm/construim ferme de chinchilla, asigurând suport tehnic permanent, accesorii și furaje, contracte de livrare pe termen lung, totul la prețuri corecte. Chinchilla - o nouă dimensiune a afacerii! ProChinchilla colaborează atât cu persoane fizice, cât și cu firme care au ca obiect de activitate creșterea chinchillelor. Activăm pe trei segmente: comercializarea de familii sau animale individuale (pet), comercializarea de accesorii, nisip și furaj.

- Comercializarea de animale/accesorii  
Familiiile comercializate sunt formate din 5 femele și un mascul. La achiziționarea unei familii, cumpărătorul primește gratuit hrană concentrată și nisip special necesar pentru 1 luna. Prețul include și cușca pentru familiile cumpărate. La cerere, se poate asigura și transportul animalelor la destinația indicată de cumpărător.

Vânzarea animalelor se va face în baza unui contract care va asigura cumpărătorului garanții pentru depășirea perioadei de stres a animalelor din cauza transportării și fertilitatea animalelor. Contractul asigură și preluarea puilor rezultați pe o perioadă de 5 ani. Comenzile ulterioare de hrană concentrată și nisip special se pot transmite telefonic sau la adresa noastră de e-mail.

Livrăm furaj în saci de 25 kg, cu termen de valabilitate de 3 luni.

**FURAJ DE CALITATE DIN PRIMA LINIE!!!**

**Garantăm**

- cea mai bună selecție a ingredientelor
- o combinație sănătoasă și echilibrată de nutrienți
- folosind furajele noastre le veți asigura animalelor sănătate și o viață lungă.

Развиваем / строим фермы по выращиванию шиншиллы, обеспечиваем постоянной технической поддержкой, аксессуарами и кормом на основании долгосрочных контрактов на поставку, все по справедливым ценам. Шиншилла - это новое измерение в бизнесе! ProChinchilla сотрудничает как с частными лицами, так и с компаниями, деятельность которых связана с выращиванием шиншиллы.

Мы работаем в трех направлениях:  
- Продажа животных и аксессуаров. Семьи состоят из 5 особей женского пола и одного мужского. При покупке одной семьи, покупатель получает бесплатную еду и специальный песок на один месяц. В стоимость входит клетка для семьи. По запросу, мы можем предоставить и транспортировку животных к месту назначения, указанного покупателем. Продажа животных происходит на основании договора, который обеспечит гарантии покупателю на преодоление стрессового периода животных из-за транспортировки и за плодovitость животных. Договор обеспечивает и прием потомства в течение 5 лет. Последующие заказы концентрированных кормов и специального песка могут быть переданы по телефону или на нашу электронную почту. Мы поставляем корма в мешках по 25 кг, срок годности которых - 3 месяца. Качество кормов - гарантируем!

Мы гарантируем • лучший выбор ингредиентов • здоровое и сбалансированное сочетание питательных веществ, • с помощью нашего корма Ваши животные будут здоровыми и проживут долго.

Designing/ building chinchilla farms, providing permanent technical support, accessories and feed, long-term supply contracts - everything at fair prices. Chinchilla - a new dimension of business! ProChinchilla works both with individuals and companies that have the goal to raise chinchillas. We work in three directions: sale of families or individual animals (pets), sale of accessories; sale of sand and feed.

- Animals & Accessories for sale

Families on sale consist of five females and one male. When purchasing a family, the buyer receives free concentrated food and special sand sufficient for 1 month. The price also includes a cage for bought families. On request, we can provide transportation of animals to the destination specified by the buyer.

The sale of animals shall be based on a contract that will provide buyer guarantees to overcome the period of animals' stress due to transportation and animals' fertility. The contract ensures the resulting take-over of the offspring for a period of 5 years. Subsequent orders of concentrated feed and special sand can be made by telephone or sent at our email.

We deliver feed in bags of 25 kg, valid for 3 months.

Quality first-rate feed!!!

We guarantee:

- the best selection of ingredients
- a healthy and balanced combination of nutrients
- using our feed you will ensure a long and healthy life to your animals.

## **Asociația Națională a Apicultorilor din Republica Moldova**

str. Vasile Alecsandri 74  
Chișinău, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 166-504

Asociația are ca scop asigurarea cadrului organizatoric și a condițiilor care să faciliteze dezvoltarea unei apiculturi profesionale și de amatori la nivel național.

Ассоциация создана в целях содействия всестороннему и интенсивному развитию пчеловодства, переработки и использования продуктов пчеловодства, поддержки инициатив пчеловодов и защиты их прав и интересов.

The Association mission is to help, protect and promote beekeeping in Moldova for the benefit of all beekeepers and those associated with the bee products industry.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **«APINORD» S.R.L.**

---

str. Gheorghe Codreanu 77/1  
MD-2008 Chișinău, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 46-23-10  
**GSM** : +373 68/ 42-33-88

Compania APINORD este producător de stupi și cadruri pentru albine, produce, de asemenea, și echipamente pentru apicultură.

Компания APINORD является производителем ульев и рамок для пчел, а также инвентаря для пчеловодства.

The company manufactures bee hives, bee frames and other beekeeping equipment.

### **«ARNAUT-PETROL» S.A.**

---

str. Zavodskaia 1  
MD-3800 mun. Comrat, U.T.A.Gagauzia, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 298/ 655-44; 655-37; 65-488; 655-72  
**Fax** : +373 298/ 655-44  
**GSM** : +373 69/ 101-467  
**E-mail:** npz-comrat@yandex.ru

Comerț cu carburanți și produse petroliere.

Торговля топливом и нефтепродуктами.

Trade with fuels and petroleum products.

### **«ARTIZANA GRUP» S.R.L.**

---

MD-2000 Chișinău, Republica Moldova  
**Fax** : +373 22/ 40-78-19  
**GSM** : +373 69/ 60-21-09  
**GSM** : +373 69/ 10-53-30  
**E-mail:** artizana\_grup@mail.ru  
**URL** : www.artizanagroup.com

Cipici, covoare de blană, centuri de blană, pieptare, paltoane de blană, tălpi interioare, cipici gimnastică de piele, covoare și alte produse din blană naturală.

Комнатные тапочки, коврики меховые, пояса меховые, жилетки, шубы, стельки, чешки кожаные, ковры и др. изделия из натурального меха.

Slippers, fur rugs, fur belts, jackets, coats, insoles, gym shoes, carpets and other products in natural fur.



### **Asociația Patronală ANPLPL «LAPTE»**

șos. Muncești, 17, bir. 3  
MD-2001 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 22-98-12  
**GSM** : +373 68/ 09-00-46  
**E-mail:** carolina-linte@rambler.ru

Organizație nonprofit, Asociația Patronală Asociația Națională a Producătorilor de Lapte și Produse Lactate «LAPTE» a fost înregistrată pe data de 12.12.2011.

Principiile de bază:

- a) promovarea și protejarea drepturilor producătorilor și procesorilor de lapte și produse lactate  
b) acordarea asistenței consultative pe domeniile  
- juridic  
- fiscal  
- social  
c) desfășurarea activității în domeniile cooperării producătorului și procesorului etc.

Некоммерческая организация, Ассоциация работодателей национальная Ассоциация производителей молока и молочных продуктов «LAPTE» была зарегистрирована 12.12.2011.

Основные принципы:

- a) поощрять и защищать права производителей и переработчиков молока и молочных продуктов  
б) оказание консультативной помощи в следующих областях  
- юридической  
- налоговой  
- социальной  
c) сотрудничество производителя и переработчика и т.д.

A non-profit organization, the National Association of Employers - Association of producers of milk and milk products LAPTE was registered on 12.12.2011.

Basic principles of activity:

- a) to promote and protect the rights of producers and processors of milk and milk products;  
b) to provide consulting in the following areas:  
- legal,  
- tax,  
- social;  
c) to strengthen the cooperation of producers and processors, etc.



Produse lactate. Brânza. Chefir.

### **«OLOI PAC» S.R.L.**

str. Lenin 54  
MD-3802 mun. Comrat, U. T. A. Gagauzia, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 298/ 237-99; 298/ 232-51  
**Fax** : +373 298/ 237-99; 298/ 232-51

Производство молочных продуктов.

Manufacture of dairy products.

### **«Fabrica De Produse Lactate» S.A.**

str. Stefan Neaga, 15  
MD4404 Calarasi, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 244/ 20-605; 23-213; 22179

Prelucrarea laptelui și fabricarea produselor lactate

Переработка молока и производство молочной продукции.

Milk processing. Dairy products.



## **I.M. «BIENENHAUS» SRL**

bd. Traian 13 / 1 - 6  
MD-2060 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 76-56-09  
**Fax** : +373 22/ 76-49-84  
**E-mail:** info@honey.md  
**URL** : www.honey.md

Exportator de miere naturală în țările UE. Distribuitor oficial și exclusiv al întreprinderii apicole «Lyson» pe teritoriul Republicii Moldova.

Importator și vânzător de echipamente și ustensile pentru apicultură.

Compania este implicată în producția, recoltarea, prelucrarea și comercializarea de miere și produse apicole. Compania a deschis magazinul «ALBILUX» de echipamente pentru apicultură sub marcele «Lyson» și «Melissa 93», precum și produse apicole sub numele de marcă «ALBILUX» și alte produse pentru apicultură. Magazinul se află pe adresa: Chișinău, str. Independenței 22.

Экспортер натурального пчелиного мёда в страны Евросоюза.

Официальный и эксклюзивный дистрибьютор Польского пчеловодческого предприятия «LYSON» на территории Республики Молдова.

Импортер и продавец пчеловодческого оборудования и инвентаря.

Предприятие занимается производством, заготовкой, переработкой и продажей натурального пчелиного мёда и продукции пчеловодства.

Предприятие имеет специализированный пчеловодческий магазин «ALBILUX» по продаже пчеловодческого инвентаря и оборудования от производителей под торговыми марками «LYSON» и «Мелиса 93», а также продукции пчеловодства под торговой маркой «ALBILUX» и других товаров, связанных с пчеловодством, расположен по адресу Кишинэу, ул. ИнDEPENDЕНЦЕЙ 22.

Exporter of natural honey to EU countries.

Official and exclusive distributor of the Polish beekeeping enterprise LYSON on the territory of the Republic of Moldova. Importer and seller of beekeeping equipment and tools.

The company is specialized in the production, harvesting, processing and sale of natural honey and beekeeping products. The company disposes of a specialized store «ALBILUX», where beekeeping equipment and tools from well-known manufacturers (brands LYSON and MELISSA 93), as well as bee products (brand ALBILUX) and other products related to beekeeping are sold (address: str. Independenței 22, Chisinau).



Distribuitor oficial și exclusiv de ceaiuri «Ahmad Tea» în Republica Moldova. Ceaiul englezesc «Ahmad Tea» a cucerit inimile milioanei de admiratori din multe țări ale lumii și face parte din grupul celor trei lideri pe piața de ceai din Moldova. E și firesc, pentru că ceaiul «Ahmad Tea» se bucură de succes acolo, unde oamenii apreciază gustul rafinat al ceaiului englezesc.

## **«B.E.G.-ECOM» S.R.L.**

bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 64, bir. 31  
MD-2001 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 27-77-29; 27-93-04  
**Fax** : +373 22/ 27-77-29  
**E-mail:** begecom2@gmail.com  
**URL** : www.ahmadtea.md

Эксклюзивный дистрибьютор «Ahmad Tea» в Республике Молдова. Английский чай «Ahmad Tea» завоевал сердца миллионов поклонников во многих странах мира и уже вошел в тройку лидеров чайного рынка Молдовы. И это закономерно, ведь успех сопутствует «Ahmad Tea» везде, где есть люди, ценящие настоящий вкус английского чая.

Exclusive distributor of «Ahmad Tea» in Moldova. English «Ahmad Tea» has won the hearts of millions of people all over the world and it is one of the three leaders on the tea market in Moldova. Success accompanies «Ahmad Tea» anywhere where there are people who can appreciate the real taste of English tea.





## **S.C. «BIOTREND PLUS» S.R.L.**

Aleea Botorani 4, bl. V82  
București, România  
**Tel.** : +40 21/ 411-42-28  
**Fax** : +40 21/ 411-42-28  
**GSM** : +40 720/ 067-212  
**E-mail:** biotrendplus@biokom-trend.com  
**URL** : www.biokom-trend.com

Biotrend Plus oferă soluții inovatoare pentru Hoteluri, Restaurante, Fast-Food-uri care vor reduce costurile dvs. imediat:  
- FRYLOW - "revoluție în prăjire" - reduce costurile uleiului de prăjit până la 50% și prelungeste viața uleiului cu până la 400%  
OLEOTEST - test rapid și ușor pentru controlul calității uleiului de prăjit;  
EnSure - sistem pentru controlul igienic expres pentru suprafețe și ape - Ultrasnap, Aquasnap;  
Enzima fosfataza acidă - un indicator al prezenței contaminării încrucișate și curățarea necorespunzătoare a suprafețelor de prelucrare a cărnii - Cross Check.

Biotrend Plus предлагает инновационные решения для Гостиниц, Ресторанов, Фаст-фудов, которые позволят сократить сразу расходы:  
- FRYLOW - "революция в жарке" - позволяет сократить стоимость масла для жарки до 50% и продлевает срок службы масла до 400%  
OLEOTEST - экспресс-тест для контроля качества масла для жарки;  
EnSure - системы для экспресс проверки гигиены поверхностей и воды - Ultrasnap, AquaSnap;  
Фермент Кислая фосфатаза - показатель наличия перекрестного загрязнения и ненадлежащей очистки поверхностей для обработки мяса - Cross Check.

BIOTREND PLUS offers innovative solutions for hotels, restaurants, fast food that will reduce your costs immediately:  
FRYLOW – "revolution in frying" – reduces the costs of frying oil by 50% and can extend the frying oil "life" by up to 400%.  
OLEOTEST – quick and easy test for quality control of frying oil;  
ENSURE –express hygienic control system: surfaces and water – Ultrasnap, Aquasnap;  
The enzyme acid phosphatase is an indicator of cross contamination of surfaces and improper cleaning meat processing – Cross Check.

## **«Brilant-Lux» S.R.L.**

str. Mircești 8/1  
MD-2049 Chișinău, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 999-936  
**E-mail:** <http://brilantlux.com>

Comercializarea puieților de nuci, sfaturi profesionale.

Продажа саженцев грецкого ореха, профессиональные консультации.

Walnut seedlings for sale, professional consulting.

## **«CODRU-NORD» S.A. - «FLORIBEL» S.R.L.**

c/p 14  
MD-3100 Bălți, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 231/ 4-26-42; 9-25-31  
**Fax** : +373 231/ 4-25-64  
**GSM** : +373 69/ 12-14-32  
**E-mail:** floribel@mail.ru  
**URL** : www.floribel.md

"Codru-Nord" - "Floribel" se specializează în producerea și comercializarea plantelor decorative și ornamentale, a arborilor de specii foioase și conifere, trandafirilor.

"Codru-Nord" - "Floribel" занимается производством и продажей декоративных растений, лиственных и хвойных деревьев, кустарников на внутренний и внешний рынок.

CODRU-NORD - FLORIBEL specializes in the production and sale of ornamental plants, deciduous and coniferous trees and shrubs on domestic and international markets.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **«COLOMAN Iurii»**

---

s. Valea Perjei  
MD-7427 r-nul Taraclia, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 43-99-77  
**E-mail**: natasacol@rambler.ru

Oferim o gamă largă de conserve și preserve de pește de la cei mai importanți producători din Rusia.

Предлагаем широкий ассортимент рыбной продукции в консервах и пресервах от ведущих российских производителей.

We offer a wide range of fishery products, iced and preserved, from leading Russian manufacturers.



### **«CORAF» S.R.L.**

---

str. Miciurin, 1  
MD-6103 Ceadâr-Lunga, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 291/ 2-79-80  
**Fax** : +373 291/ 2-79-80  
**GSM** : +373 79/ 40-77-39  
**E-mail**: coraf@rambler.ru

Fabricarea de produse matlasate cu umplutură naturală și artificială (plăpumi, saltele, perne, pături) conforme standardelor naționale și internaționale, pe echipamente performante, folosind o gamă vastă de țesături de calitate pe toate gusturile.

Производство стеганых изделий с натуральным и искусственным наполнителем (одеяла, матрасы, подушки, покрывала), соответствующих мировым и отечественным стандартам, на современном оборудовании, большой ассортимент качественных тканей на любой вкус.

Manufacture of quilted products with natural and artificial fillers (blankets, mattresses, pillows, coverlets), meeting all international and domestic standards, modern equipment, a wide range of quality fabrics to suit any taste..

## **DAKON s.a.**

### **«DAKON» S.A.**

---

str. Pădurii, 6  
MD-2002 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 66-43-00  
**Fax** : +373 22/ 66-43-00  
**E-mail**: dakon@mtc.md

Sisteme pentru irigarea câmpurilor, serelor, grădinilor (prin picurare, micro-pulverizare și aspersiune, staționare și mobil-asamblabile), aparate pentru irigarea gazoanelor (inclusiv instalate în pământ), dispozitive manuale, furtunuri. Apeeducte din țevi de polietilenă și PVC cu diametrul de până la 400 mm. Fitinguri de compresiune pentru asamblarea ușoară a apeeductelor din țevi de polietilenă. Folie și saci de polietilenă. Ghivece pentru răsad. Ustensile pentru grădinărit. Cutii pentru instrumente.

Системы орошения полей, теплиц и приусадебных участков (капельное орошение, микрораспылительное и дождевальное, стационарное и сборно-переносное оборудование). Устройства для полива газонов (в т.ч. подземной установки), ручные устройства, шланги. Водопроводы из полиэтиленовых и ПВХ труб диаметром до 400 мм. Зажимные фитинги для легкой сборки водопроводов из полиэтиленовых труб. Полиэтиленовая пленка и мешки. Горшки для рассады. Садовый инвентарь. Ящики для инструментов.

Irrigation systems for fields, greenhouses and individual plots of land (tiny water sprinklers, fixed and assembled). Manufacturing of polyethylene and PVC pipes with the diameter 400 mm and fittings for fields irrigation systems, hothouses and gardens (various kinds of sprinklers). Pumps, water-supply systems and pipes. Polyethylene pipes. Clamping fittings for easy assembling of polyethylene water-pipes. Polyethylene pellicule and bags. Pots for sprouts. Horticultural sundry; cases for instruments.



## **S.C. «DIOLSEM» S.R.L.**



str. Bulgară 47  
MD-2011 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 24-46-72  
**Fax** : +373 22/ 27-72-33  
**GSM** : +373 78/ 83-30-30  
**E-mail:** diolsem@mail.ru; agro-diolsem@mail.ru  
**URL** : www.agro-diolsem.md

Compania SC „DIOLSEM” SRL activează pe piața agricolă din Republica Moldova începând cu anul 2005, acumulând o experiență vastă în acest domeniu. În 2010 am intrat pe piață cu brandul nostru Diolsem - producerea semințelor. Suntem distribuitori oficiali ai celor mai mari producători de semințe de legume și flori Gavriș (Rusia), iarbă de gazon Green Park (Olanda), fertilizanți Agrecol (Polonia), fertilizanți și substrat Fart (Rusia). Importăm o gamă variată de produse de cea mai înaltă calitate :

- Semințe (Satimex, Legutko, Top Harvest, Gallasi Sementi, Malopolska)
- Bulbi de flori (Holland Bulb Market)
- Inventar agricol (Wodar, Green Mill)
- Substrat (Florio, Diolsem, Fart)
- Fertilizanți (Agrecol, Fart).

Компания DIOLSEM работает на сельскохозяйственном рынке Молдовы с 2005 года. За это время накопила огромный опыт в этой области. В 2010 году мы вышли на рынок с нашим брендом Diolsem - производство семян. Мы являемся официальными дистрибьюторами крупнейших производителей семян овощей и цветов: Гавриш (Россия), газонных трав Green Park (Нидерланды), удобрений AGRECOL (Польша), удобрений и субстрата Фарт (Россия). Мы импортируем широкий ассортимент продукции, высокого качества: - Семена (Satimex, Legutko, Top Harvest, Gallasi Sementi, Malopolska) - Луковицы цветов (Голландия Лампа рынка) - Инвентарь для сельского хозяйства (Wodar, Green Mill) - Субстрат (Florio, Diolsem, Фарт) - Удобрения (AGRECOL, Фарт).

SC DIOLSEM SRL is active on the agricultural market of Moldova since 2005, gaining a vast experience in this field. In 2010 we became known on the market of seeds with our brand DIOLSEM. We are the official distributors of the largest manufacturers of vegetable and flower seeds, such as Gavriș (Russia), lawn grass Green Park (Netherlands), fertilizers Agrecol (Poland), fertilizer and substrate Fart (Russia).

We import a wide range of products of highest quality:

- Seeds (Satimex, Legutko, Top Harvest, Gallasi Sementi, Malopolska)
- Flower Bulbs (Holland Bulb Market)
- Agricultural tools (Wodar, Green Mill)
- Substrate (Florio, Diolsem, Fart)
- Fertilizers (Agrecol, Fart)

## **«ECLAT-COM» S.R.L.**

str. Ginta Latină 9/2, bir. 4  
MD-2044 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 33-99-94  
**Fax** : +373 22/ 33-99-94  
**GSM** : +373 69/ 38-29-03  
**E-mail** : info@semintedoza.md  
**URL** : www.semintedoza.md

Compania este specializată în prăjirea și ambalarea semințelor de floarea soarelui sub marca comercială "Doza".

Компания специализирована на обжарке и упаковке семян под торговой маркой «Doza».

The company specializes in roasting and packaging sunflower seeds under the brand "Doza".



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## «EUROPROGRESS» Srl

---

**GSM :** +40 721/ 71-12-16  
**Fax :** +40 336/ 40-18-32  
**E-mail:** gabriel.vlad@europrogress.it  
**URL :** www.europrogress.it  
**Skype:** gabriel.vlad.ro

Sere și tehnologii moderne pentru culturi în seră:

- sere performante cu folie și policarbonat
- sere cu fotovoltaice
- instalații și echipamente pentru sere
- proiecte complete "Sere: producție & procesare".

Теплицы и технологии для парниковых культур:

- Эффективные пленочные и поликарбонатные теплицы
- Солнечные теплицы
- Машины и оборудование для теплиц
- Полные проекты "Парники: производство и переработка".

Greenhouses and technologies for greenhouse crops:

- Effective film and polycarbonate greenhouses
- Solar greenhouses
- Machinery and equipment for greenhouses
- Complete projects "Greenhouses: production and processing."

## I.M. «EXPERT AGROTEH» S.R.L.

---



bd.Gr. Vieru 9, bir. 409  
MD-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel. :** +373 22/ 20-49-66  
**Fax :** +373 22/ 20-49-66  
**GSM :** +373 69/ 13-00-78  
**E-mail:** eagroteh@gmail.com

IM „Expert Agroteh” SRL este importator oficial și exclusiv în Republica Moldova de semințe de legume CLAUSE, TEZIER, HARRIS MORAN și fertilizanți foliari de la producătorul din Marea Britanie Omex Agrifluids. În activitatea sa pune accent pe nivelul profesional al agronomilor-consultanți locali și internaționali, pus la dispoziția clientului.

“ExpertAgroteh” является официальным и эксклюзивным импортером в Молдове семян овощных культур CLAUSE, TEZIER, HARRIS MORAN и листовых удобрений от производителя Омекс Agrifluids, Великобритания. В своей деятельности ставим акцент на профессиональный уровень местных и международных агрономов-консультантов, работающих с клиентами.

EXPERT AGROTEH is the official and exclusive importer in Moldova of vegetable seeds CLAUSE, TEZIER, HARRIS MORAN and foliar fertilizers OMEX AGRIFLUIDS (UK). The professional expertise of our local and international consultants is always available to the client.



### «FEEDMIX»

---

Maksima Gorkog str 17a  
Serbia, Novi Sad, 21000  
**Tel.** : +381 21/ 523-523  
**E-mail:** office@feedmix.rs  
**URL** : www.feedmix.rs

Compania FEEDMIX produce premixuri de vitamine și minerale pentru toate tipurile de animale. În procesul de producție folosim doar vitamine DSM-Holland, compoziții garantate, pentru care suntem cei mai mari cumpărători din Serbia. Aceste vitamine sunt micro granulate, non-higroscopice, ceea ce ne permite să le mixăm atât în premixuri, cât și în amestecuri gata.

Фирма FEEDMIX производит витаминно-минеральные премиксы для всех видов животных. В нашем производстве используются только витамины DSM-Голландии, гарантированные композиции, для которых мы являемся крупнейшими покупателями в Сербии. Витамины в микро гранулах, не гигроскопичны, что позволяет смешивать их как с премиксами, так и с готовыми смесями.

Feedmix produces vitamin-mineral pre-mixes for all species and categories of animals. We produce premixes according to the specific requirements of our clients (tailor-made premixes).

Thus we meet the needs of each individual client, depending on the type, category and age of animals, specific environmental conditions of the farm, the condition of facilities, season etc.



### «FEMAX NORD» S.R.L.

---

Maria Drăgan, 11/1  
MD-2044 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 42-26-30  
**Fax** : +373 22/ 42-26-30  
**GSM** : +373 69/ 88-80-38  
**E-mail:** femaxnord@gmail.com  
**URL** : www.femax.md

FEMAX NORD – Dealer și distribuitor oficial al Companiei Shippers BV în Moldova.

Oferim soluții complete în zootehnie: materiale pentru însămânțare artificială, adăosuri și vitamine pentru hrana animalelor, utilaj și îmbrăcăminte specializată pentru lucrul la ferme și crescătorii de animale. FEMAX NORD oferă implementarea tehnologiilor și livrează utilaje tehnologice moderne la standarde europene pentru ferme de animale: porci, pui de carne, găini și vite mari cornute.

FEMAX NORD – официальный дилер и дистрибьютор Компаний Shippers BV в Республике Молдова.

Мы предлагаем комплексные решения в животноводстве: материалы для искусственного осеменения, витамины и кормовые добавки, оборудование и специализированная одежда для фермерских хозяйств.

FEMAX NORD обеспечивает реализацию технологий и современного технологического оборудования по европейским стандартам для сельскохозяйственных животных: свиней, бройлеров, кур, крупного рогатого скота.

FEMAX NORD – Official Dealer of the Company Shippers BV in Moldova.

We offer complete solutions for intensive livestock breeders: materials for artificial insemination, livestock equipment. Premixes and vitamin.



Participanți  
Участники  
Exhibitors



### «FinComBank» S.A.

---

str. Pușkin, 26  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 26-99-00  
Fax : +373 22/ 23-73-08  
E-mail: [fincom@fincombank.com](mailto:fincom@fincombank.com)  
URL : [www.fincombank.com](http://www.fincombank.com)

FinComBank oferă un spectru larg de servicii bancare corporative și investiționale clienților din Moldova și de peste hotare. Din lista clienților Băncii fac parte persoanele fizice, întreprinderi micro-, mici și mijlocii, care reprezintă toate sectoarele de bază ale economiei naționale. 17 filiale și 29 agenții FinComBank sunt amplasate pe întreg teritoriul republicii. În prezent Banca are 136 de acționari, 529 de angajați și mai mult de 100 mii de clienți.

FinComBank оказываєт широкий спектр корпоративных и инвестиционных банковских услуг молдавским и зарубежным клиентам. В число клиентов Банка входят физические лица, микро-, малые и средние предприятия, представляющие все основные секторы экономики Молдовы. 17 филиалов и 29 агентств FinComBank-а расположены по всей республике. В настоящее время у Банка 136 акционеров, 529 сотрудников и более 100 тыс. клиентов.

FinComBank provides a wide range of corporate and investment banking services to Moldovan and foreign clients. The Bank's customers include individuals, micro, small and medium enterprises, representing all the main sectors of the Moldovan economy. FinComBank's 17 branches and 29 agencies are located all over the Republic. At present, the Bank has 136 shareholders, 529 employees, and over 100.0 thousand clients.



### «FLOAREA SOARELUI» S.A.

---

str. 31 August 1989, 6  
MD-3100 Bălți, Republica Moldova  
Tel. : +373 231/ 80-2-80; 80-3-52  
Fax : +373 231/ 80-3-22  
URL : [www.fsoil.info](http://www.fsoil.info)

Cel mai mare producător și furnizor de uleiuri vegetale, șroturi (concentrate pentru animale și păsări).

Крупнейший производитель и поставщик растительных масел, шрота (кормов для животных и птиц).

The biggest manufacturer and supplier of vegetable oils and of forages for cattle and poultry.



## **«FUNDAȚIA – PROD» S.R.L.**

str. Muncești, 173  
MD-2002 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 55-79-37  
**Fax** : +373 22/ 55-00-11  
**GSM** : +373 68/ 59-33-34  
**E-mail** : blitviniuc@fundatia-prod.md  
**URL** : www.fundatia-prod.md

Compania Fundatia-Prod SRL a fost fondată în 1998 în Republica Moldova. La întreprindere muncesc peste 40 de angajați bine instruiți. Compania deține un teren propriu de 1000 m.p.

Compania are trei tipuri de activitate: producerea pastelor făinoase, producerea și ambalarea produselor cerealiere și a făinei, creșterea liniei de producere a pastelor făinoase este de 4300 kilograme pe zi, iar linia de ambalare a cerealelor ambalează 6000 de tone de produse. În procesul de producție este folosită materia primă proprie și cea de import. La ambalarea produselor sunt folosite materiale de calitate superioară produse la una din cele mai mari fabrici din Europa, în Sankt-Petersburg. Compania are câteva mărci sub care sunt comercializate produsele sale.

Echipamentul performant ne permite să executăm comenzile în timp record. Nu folosim OMG, coloranți și aromatizatori sintetici. Serviciul de logistică permite livrarea produselor în toată țara.

Ciclul tehnologic complet permite stabilirea unor prețuri atractive, oferim un sistem flexibil de reduceri și bonusuri.

Компания «Fundatia-Prod» SRL была основана в 1998 году. На предприятии числится более 40 сотрудников, которые постоянно проходят обучающие тренинги. Компания размещается на собственной территории более чем 1000 кв.м.

У компании три вида деятельности: производство макаронных изделий, производство и фасовка сыпучих товаров - круп, выращивание и производство грецкого ореха.

Производственная мощность макаронной линии составляет 4300 килограмм в сутки, а линия фасовки круп выпускает в течении рабочего дня 6000 тонн готовой фасованной продукции. При производстве используется импортное и собственное сырьё. При фасовке нашей продукции используются упаковочные материалы высокого качества, произведенные в Санкт-Петербурге.

Компания обладает несколькими брендами, под которыми выпускается готовая продукция. Современное оборудование позволяет в короткие сроки выполнять заказы. Мы не используем ГМО, красители и ароматизаторы. Наша логистика позволяет своевременно осуществлять поставку продукции до клиента по всей Республике Молдова.

Полный технологический цикл способствует формированию привлекательных цен. Также мы предоставляем гибкую систему скидок и бонусов, при которой есть возможность хорошо зарабатывать.

Fundatia – Prod was founded and operates in Republic of Moldova since 1998. The enterprise has 40 employees who are regularly attending informational and educational trainings. The company is located on its own grounds with an area of over 1000 sq.m.

The company develops three directions of activities: pasta production; production and packaging of bulk products – cereals; walnuts cultivation and processing.

The manufacturing capacity of the pasta line is of 120 tons of finished products per month or 4 300 kilograms per day. The cereal packaging line releases 6000 tons of finished product per working day. Most of raw materials are imported, but some are grown locally. We use high quality packaging materials, manufactured in St. Petersburg.

The company owns a number of brands, covering finished products. Modern equipment allows to promptly fulfill orders. We do not use GMOs, colorants and flavors. Our logistics allows a timely delivery of products to customers throughout the Republic of Moldova.

The complete technological cycle contributes to the formation of attractive prices. We also offer a flexible system of discounts and bonuses.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **I.C.S. «FORNETTI-MAGAZIN» S.R.L.**

str. Mitropolit Dosoftei, 132, bir. 1  
MD-2060 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 27-48-85  
**Fax** : +373 22/ 27-48-85  
**GSM** : +373 79/ 60-36-03  
**GSM** : +373 79/ 60-36-17  
**E-mail** : office@fornetti.md  
**URL** : www.fornetti.md

Gustul și savoarea produselor „Fornetti” defid competiția. Nu o spunem noi, o spun clienții și partenerii noștri. Colaborarea cu „Fornetti” vă asigură certe avantaje: o afacere sigură cu o investiție minimă și un profit consistent.

Горячая выпечка, предлагаемая компанией “Fornetti”, обезоруживает существующую конкуренцию. Сотрудничество с “Fornetti” обеспечивает беспорную выгоду: стабильный бизнес с минимальным вкладом и с консистентной прибылью.

The taste and flavour of FORNETTI products defy the competition. It's not what we say, it's what our clients and partners affirm. Collaboration with FORNETTI assures real advantages: a steady business with minimum investments and a consistent interest.

### **«GOLEA Alexei» G.Ț.**

MD-6828 s. Țipala  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 02-90-80

Creșterea murelor și producerea produselor din mure.

Производство ежевики и продуктов из ежевики.

Growing blackberries; blackberry products.

### **«GREENLOP» S.R.L.**

str. P. Zadnipru 2/1  
MD-2044 Chișinău, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 27-29-01  
**GSM** : +373 60/ 92-22-42

Oferim plante decorative în asortiment, serviciile de consultanță sunt gratuite. Proiectăm grădini și oferim informații despre întreținerea plantelor.

Предлагаем декоративные растения в ассортименте, консультационные услуги предоставляются бесплатно. Проектируем сады и информируем по уходу за растениями.

We offer a wide assortment of decorative plants; consulting services are free. FWe design gardens and offer information on plant growing





## **C.A. «GARANȚIE» S.A.**



- ASIGURĂRI DIN 1993 -

Compania de Asigurări „Garanție” S.A. își desfășoară activitatea pe piața asigurărilor Republicii Moldova, începând cu anul 1993. La moment, C.A. „Garanție” S.A. prestează întregul spectru de servicii de asigurare.

Portofoliul companiei este echilibrat și diversificat, asigurările agricole, prezentând o pondere semnificativă pentru culturi agricole și animale.

În baza Legii nr.243-XV din 8 iulie 2004 privind asigurarea subvenționată a riscurilor de producție în agricultură C.A. „Garanție” S.A. acordă acoperire de asigurare pentru:

- Roada culturilor agricole (grâu, orz și rapița de toamnă, porumb, sfeclă de zahăr, floarea soarelui, soia, tutun, legume);
- Plantațiile multianuale (vii, livezi, pepiniere pomicele și viticole, recolta de struguri și fructe);
- Animale și păsări (bovine, suine, ovine, caprine, animale de tracțiune, păsări).

Cuantumul subvenției de asigurare constituie 50% din valoarea primelor de asigurare.

C.A. „Garanție” S.A. este unica companie cu protecție internațională de reasigurare a riscurilor agricole, fapt ce denotă siguranță și stabilitate pe acest segmentul.

Din despăgubirile achitate în asigurările agricole în perioada 2013-2015: 78% sunt pentru legume (riscul grindină), 13% pentru fructe (riscul grindină), 6% pentru sfecla de zahăr (riscul grindină) și 3 % despăgubiri pentru animale.

C.A. „Garanție” S.A. subscrie riscuri de asigurare agricolă pe întreg teritoriul Republicii Moldova și oferă suport și asistență profesională în caz de daună. Profesionalismul, promptitudinea și optimizarea continuă a produselor de asigurare sunt caracteristicile care definesc serviciile oferite de Compania de Asigurări „Garanție” S.A.

str. A. Mateevici,75

MD-2009 Chișinău, Republica Moldova

**Tel.** : +373 22/ 85-13-00

**Fax** : +373 22/ 85-13-31

**E-mail:** info@garantie.md

**URL** : www.garantie.md

Страховая компания Гаранție АО работает на страховом рынке Молдовы с 1993 года. В настоящее время, Гаранție оказывает полный спектр страховых услуг. Портфолио компании - сбалансированное и диверсифицированное, включает и сельскохозяйственное страхование, значительная доля которого идет на страхование сельскохозяйственных культур и животных.

В соответствии с законом № 243-XV от 8 июля 2004 года о субсидируемом страховании производственных рисков в сельском хозяйстве Гаранție предоставляет страхование для: • Урожай сельхоз культур (пшеница, ячмень и озимый рапс, кукуруза, сахарная свекла, подсолнечник, соя, табак, овощи); • многолетних насаждений (виноградники, сады, питомники, урожай винограда и фруктов); • Животных и птицы (крупный рогатый скот, свиньи, овцы, козы, тягловые животные, птицы).

Размер субсидии составляет 50% от страховых выплат. Гаранție - это единственная компания с международным перестрахованием сельскохозяйственных рисков, что означает безопасность и стабильность на этом сегменте.

Из компенсаций, выплаченных по сельскохозяйственному страхованию в период 2013-2015 годов: 78% - для овощей (риск града), 13% - для фруктов (риск града), 6% - для сахарной свеклы (град) и 3% компенсации за животных. Гаранție оказывает страховые услуги всей стране и обеспечивает поддержку и профессиональную помощь в случае ущерба. Профессионализм, оперативность и постоянная оптимизация страховых продуктов характеризуют услуги, оказываемые страховой компанией Гаранție.

The Insurance Company “Garanție” SA. operates on the insurance market of Moldova since 1993. Currently, Garanție is providing a full spectrum of insurance services.

The company's portfolio is balanced and diversified, agricultural insurance representing a significant share for crops and animals.

Under the Law No.243-XV of 8 July 2004 on subsidized insurance against risks in agriculture production, “Garanție” grants insurance coverage for:

- Field crops (wheat, barley and winter rapeseed, maize, sugar beet, sunflower, soybean, tobacco, vegetables);
- Multiannual plantations (vineyards, orchards, nurseries, harvested grapes and fruit);
- Animals and birds (cattle, pigs, sheep, goats, draft animals, birds).

The amount of subsidy is 50% of insurance premiums.

“Garanție” is the only company with international protection of agricultural risks reinsurance, which denotes safety and stability in this segment.

In the total compensations paid to agricultural insurance in the period 2013-2015, 78% are vegetables (hail risk), 13% for fruits (hail risk), 6% for sugar beet (hail risk) and 3% compensation for the animals. “Garanție” S.A. underwrites farming insurance risks throughout the country and provides support and professional assistance in case of damage.

Professionalism, promptness and continuous optimization of insurance products are the defining characteristics of services offered by the insurance company ‘Garanție’ SA.



## **I.M. «HEUVELLAND» S.R.L.**

MD-5932 s. Logofteni  
r-nul Fălești, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 23-86-23  
**Fax** : +373 22/ 23-49-38

“HEUVELLAND” S.R.L. a fost înființată în cadrul proiectului “Dutch Cheese în Moldova”, implementat prin Programul PSO al Guvernului Olandei, prin parteneriatul între întreprinderea agricolă „Logofăt Prim” și firmele Van den Heuvel Dairy & Food Equipment BV” și Agriment International BV” din Olanda. Din anul 2009 întreprinderea este sută la sută autohtonă, unicul fondator devenind întreprinderea “Logofăt Prim”, care și este cel mai important furnizor de lapte. Fabrica de prelucrare a laptelui, creată în satul Logofteni, fiind dotată cu utilaje de ultimă generație și un laborator propriu de testare, produce cașcavalul de înaltă calitate GOUDA.

Din anul 2010, alături de cașcavalul GOUDA, fabrica produce și produse lactate proaspete precum: lapte pasteurizat, brânză de vaci, brânză moale în asortiment, unt cu calități gustative deosebite și cel mai important, produsele noastre sunt sută la sută naturale, fără conservanți, coloranți și alte adaosuri.

ООО “Heuveland” был создан в рамках проекта «Dutch Cheese în Moldova», внедренного при содействии Программы PSO правительства Нидерландов, через партнерство между сельскохозяйственным предприятием “Logofăt Prim” и фирмами “Van den Heuvel Dairy & Food Equipment BV” и “Agriment International BV” из Нидерланд. С 2009 года компания является молдавским предприятием, единственным учредителем которого выступает компания “Logofăt Prim” - ведущий поставщик молока.

Завод по переработке молока, созданный в селе Логофть, оснащен самым современным оборудованием и своей собственной лабораторией тестирования, производит высококачественный сыр GOUDA.

С 2010 года, помимо сыра GOUDA, производит и свежие молочные продукты, такие как: пастеризованное молоко, творог, ассортимент мягких сыров и сливочного масла с отличными вкусовыми качествами и, самое главное, наша продукция 100% натуральная, без консервантов, красителей и других добавок.

HEUVELLAND was established under the Dutch Cheese in Moldova project, implemented in the framework of PSO program of the Dutch Government, through the partnership between the agricultural enterprise “Logofăt Prime” and the companies Van den Heuvel Dairy & Food Equipment BV and AGRIMENT International BV from Netherlands. Since 2009 the company is one hundred percent Moldovan, “Logofăt Prime” becoming the only founder, being at the same time the most important milk provider.

The milk processing factory, established in Logofteni village, equipped with the latest equipment and its own testing laboratory, produces high quality GOUDA cheese.

Since 2010, besides Gouda, the factory is producing fresh dairy products, such as pasteurized milk, cottage cheese, an assortment of soft cheese and butter with a great taste. Most importantly, our products are one hundred percent natural, without conservants, colorings and other additions.



## **S.C. «KANATA FARM GENETICS» S.R.L.**

P-ta 25 Octombrie nr.9/21  
Satu Mare, București  
**Fax** : +40361-404542  
**GSM** : +40728-163.912  
**GSM** : +40742-632.106  
**E-mail**: office@semex.ro  
**URL** : www.semex.ro

Chișinău, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 811-707  
**GSM** : +393 495/ 93-47-60  
**E-mail**: vasile-tonu@mail.ru

Comercializăm material seminal congelat de înaltă valoare pentru toate rasele de bovine, toată gama de consumabile în reproducția bovină.

Material seminal sexat, femela sau mascul.

Oferim consultanță gratuită în potrivirea taurilor.

Продаем качественную замороженную сперму всех пород крупного рогатого скота, весь спектр расходных материалов для размножения крупного рогатого скота. Семенной материал, мужской и женский.

Мы предлагаем бесплатную консультацию по соответствию быков.

We sell high-value frozen semen for all breeds of cattle, as well as the full range of consumables used in cattle breeding.

Sexed semen, female or male

Free consulting in matching bulls.

## **PP Revista «LIDER AGRO PLUS»**

bd. Moscova, 2, bir. 61  
MD-2068 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 2845323  
**GSM** : +373 69/ 16-47-16  
**E-mail**: andrei\_komlev@mail.ru; info@lider-agro.md  
**URL** : www.lider-agro.md

“Leader Agro Plus” - revistă lunară policromă cu tematică agricolă. Pentru agenții de publicitate - distribuție gratuită întreprinderilor agricole, o baza de date de peste 4000 de adrese.

Ежемесячный полноцветный сельскохозяйственный журнал «Лидер Агро Плюс».

Рекламодателям - для лидеров агрохозяйств - бесплатная рассылка, база данных более 4000 адресов.

Monthly full color magazine LEADER AGRO PLUS. For advertisers - free mailing to managers of agricultural enterprises, a database with more than 4000 addresses.



Participanți  
Участники  
Exhibitors



“Limagrain Moldova” este reprezentantul oficial al companiei franceze Limagrain Europe în Republica Moldova. Distribuitor exclusiv de semințe înalt productive de selecție franceză: porumb, floarea soarelui, mazăre și grâu.

### **L.C.S. «LIMAGRAIN MOLDOVA» S.R.L.**

bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 162, bir. 306  
MD-2004 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 21-00-49  
Fax : +373 22/ 21-00-67  
E-mail: limagrain@moldovacc.md  
URL : www.limagrain.md

“Limagrain Moldova” является официальным представителем французской компании Limagrain Europe. Эксклюзивный дистрибьютор семян высокой продуктивности французской селекции: кукуруза, подсолнечник, горох и пшеница.

LIMAGRAIN MOLDOVA is the official representative of Limagrain Europe (France) in the Republic of Moldova. Exclusive distributor of high-productivity seeds of French selection: maize, sunflower, peas and wheat.

### **«MAALEX GRUP» S.R.L.**

str. Avram Iancu, 32, magazinul “Măalex”  
MD-2001 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373-22/ 71-13-14; 27-05-09  
Fax : +373-22/ 71-13-14  
GSM : +373-79/ 54-44-91

bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 126, magazinul “SPORT”  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova

str. Alexandru cel Bun, 32, magazinul “Măalex”  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova

Producător autohton de geanți care a eliminat concurenții, pentru că Măalex a reușit să îmbine trei dintre cele mai importante calități pentru o geantă: stil, practicisim și originalitate! Misiunea companiei Măalex este crearea unei mărci competitive pe piața moldovenească, care corespunde standardelor internaționale. Produsele companiei Măalex sunt de neprețuit pentru tinerele care-și doresc o schimbare. Furnitura de calitate asigură produsului originalitate și durabilitate. Fiecare își va găsi geanta de la Măalex.

Молдавский производитель сумок, составивший конкуренцию национальным и импортным производителям, так как Măalex сумел совместить 3 самых главных качества в сумке: стиль, практичность и неповторимость! Миссия компании Măalex - создать на рынке Молдовы конкурентный бренд, соответствующий всем мировым стандартам производства сумок. Изделия компании Măalex - бесценная находка для девушек, желающих измениться. Качественная фурнитура обеспечивает не только оригинальность изделия, но и его долговечность. Каждый найдет свое изделие от Măalex.

Moldovan manufacturer of bags, which outdid domestic and foreign competitors, because MAALEX managed to combine 3 most important qualities of a bag: style, practicality and originality! MAALEX mission - to create on the Moldovan market a competitive brand, in line with all international standards in this field. MAALEX bags are made for girls who like variety. Quality fittings not only give an original look to a bag, but also ensure its durability. Everyone will find their bag at MAALEX.



**MAC-GMBH**  
Agricultural Products  
Chemicals

## «MAC GmbH»

Alte Landstrasse 15  
D-88138 Sigmarszell, Germany  
**Tel.** : +49 8389/ 92183- 0  
**Fax** : +49 8389/ 92183- 18  
**E-mail:** info@macgmbh.de  
**URL** : www.macgmbh.de

Companie cu o experiență impunătoare, fiind fondată în 1940.

În prezent, MAC GmbH are o rețea de mai mult de 40 de parteneri comerciali în întreaga lume.

În segmentul de afaceri MAC GmbH a obținut până în prezent 85 de aprobări pentru producția de mijloace de protecție a plantelor, care sunt produse în fabrica noastră din Anglia.

Gama de produse include erbicide selectate, care au cea mai mare pondere în vânzările de pe piața globală cu o cotă de aproximativ 50%, insecticide specifice, care au cea de-a doua cotă pe piața mondială - cu 30% și fungicide care constituie aproximativ 19% cota de piață.

Компания с большим опытом, была основана в 1940 году. В настоящее время, MAC-GmbH имеет сеть из более чем 40 торговых партнеров по всему миру. В бизнес-сегменте MAC GmbH получила 85 апробаций на производство средств защиты растений, которые производятся на нашем заводе в Англии. Ассортимент продукции включает в себя гербициды селективного действия, имеющие наибольшую долю продаж на мировом рынке - около 50%, селективные инсектициды, которые позиционируются на втором месте, с долей продаж в 30% и фунгициды, которые составляют 19% доли рынка.

Founded in 1940, the company enjoys an impressive experience in business.

Presently, MAC GmbH has a network of more than 40 commercial partners worldwide.

In the business segment MAC GmbH has acquired 85 approvals to date for the manufacture of plant protection products, which are produced in our own factory in England.

The product range includes selected herbicides that have the largest share of sales in the global market by about 50%, specific insecticides that have the second largest share of the global market by 30% and fungicides which constitutes about 19 % market share.



## Proiectul «Agricultura Competitivă în Moldova» (MAC-P)

str. Cosmonauților 9, bir. 512  
Md-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel. :** +373 22/ 22-24-67; 22-24-79  
**Fax :** +373 22/ 24-44-69  
**E-mail:** capmu@capmu.md  
**URL :** www.capmu.md

Proiectul Băncii Mondiale Agricultura Competitivă în Moldova (MAC-P) și-a început activitatea în 2013 și are trei componente de amploare în domeniul agriculturii și siguranței alimentelor. În cadrul proiectului sunt realizate 2 programe de granturi pentru agricultori. Primul Program de granturi "Facilitarea accesului la piețele de desfacere" prevede asocierea agricultorilor din domeniul horticul în grupuri de producători, susținerea acestora în efectuarea investițiilor în tehnologii și utilaje destinate infrastructurii post-recoltă. Granturile au un plafon maxim de 350 mii dolari SUA pentru un grup de producători și nu depășesc 50% din investiția totală. În vara anului 2014 a fost acordate primele granturi în valoare de totală de 27,8 mln.lei, pentru opt cooperative de producători.

Al doilea Program de granturi "Sporirea productivității printr-un management durabil al solului" acordă suport financiar nerambursabil post-investițional producătorilor agricoli care au implementat tehnologii de management durabil al solului și au implementat practici agricole prietenoase mediului. Plafonul maxim al granturilor 20 mii dolari SUA, dar nu fără a depăși 50% din investiția efectuată. Cea de a treia componentă "Siguranța alimentelor" prevede acordarea suportului Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor în ajustarea standardelor sanitare și fitosanitare a Republicii Moldova la cerințele UE, precum și reconstrucția și dotarea tehnică a sediului ANSA, construcția a două laboratoare pentru siguranța alimentelor în Bălți și Cahul și a 4 puncte de inspecție veterinară la hotar. Bugetul total al Proiectului este de 27 milioane dolari SUA, dintre care - 18 mln. dolari SUA împrumutul AID, 4,4 mln. dolari SUA grant acordat de Fondul Global de Mediu, 2,8 mln. dolari SUA grantul oferit de Guvernului Suedez și contribuția Guvernului Republicii Moldova în valoare de 2 mln. dolari SUA. Proiectul va fi finalizat în iunie 2017.

Проект Всемирного банка Конкурентоспособное сельское хозяйство в Молдове (MAC-P) начал свою деятельность в 2013 году и состоит из трех основных компонентов в области сельского хозяйства и продовольственной безопасности. В рамках проекта проводится две грантовые программы для фермеров. Первая Программа грантов "Облегчение доступа к рынкам" предполагает ассоциацию садоводов в группы производителей, поддерживает их инвестиции в технологии и оборудование для послепосевной инфраструктуры. Сумма гранта составляет максимум 350 тысяч долларов для группы производителя и не должна превышать 50% от общего объема инвестиций. Летом 2014 г. были вручены первые гранты на общую сумму 27,8 млн лей для восьми кооперативов производителей. Вторая программа грантов «Повышение производительности за счет устойчивого управления земельными угодиями» предоставляет финансовую поддержку сельхозпроизводителям, использовавшим технологии устойчивого землепользования и экологически чистых методов ведения сельского хозяйства. Максимальная сумма гранта 20 000 долларов США, но не более 50% от сделанных инвестиций. Третий компонент "Продовольственная безопасность" предусматривает поддержку Национального агентства по безопасности пищевых продуктов в корректировке санитарных и фитосанитарных стандартов Республики Молдова по требованию ЕС, а также реконструкцию и оснащение офиса ANSA, строительство двух лабораторий для продовольственной безопасности в Бельцах и Кагуле и четырех точек по ветеринарному осмотру на границе. Общий бюджет составляет 27 миллионов долларов. Проект будет завершен в июне 2017 года.

Moldova Agricultural Competitiveness Project (MAC-P) of the World Bank started in 2013 and has three major components in the fields of agriculture and food safety. The project includes two grant programs intended for farmers. The first grant program ENHANCING MARKET ACCESS POTENTIAL encourages the association of horticulture farmers in producer groups and supports their investments in technology and equipment for post-harvest infrastructure. The grants are of maximum 350 thousand US \$ per a group of producers and do not exceed 50% of the total investment. In the summer of 2014, the first grants were awarded, worth a total of 27.8 million Moldovan lei, to eight cooperatives of producers.

The second grant program ENHANCING LAND PRODUCTIVITY THROUGH SUSTAINABLE LAND MANAGEMENT is providing post-investment financial support to farmers who have implemented technologies of sustainable soil management and environmentally friendly agricultural practices. The grants amount to a maximum of 20,000 US \$, but do not exceed 50% of the investment made.

The third component - FOOD SAFETY - is aiming to support the National Agency for Food Safety in harmonizing sanitary and phyto-sanitary standards of the Republic of Moldova with EU requirements, as well as reconstruction and technical equipment of ANSA headquarters, construction of 2 laboratories for food safety in Bălți and Cahul and of 4 veterinary border inspection posts.

The total budget of the Project is of 27 million US \$, out of them - 18 million US \$ - AID loan, 4.4 million US \$ - grant from the Global Environment Fund, 2.8 million US \$ - grant from the Swedish Government and the contribution of the Government of Moldova of 2 million US \$. The project will be completed in June 2017.



## **S.C. «Maestro - Nut» S.R.L.**

str. Mitropolit Varlaam 65  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 21-20-66; 21-21-87  
**Fax** : +373 22/ 21-21-14  
**GSM** : +373 79/ 999-936  
**URL** : [www.maestro-nut.com](http://www.maestro-nut.com)

Întreprinderea Maestro – Nut este prima în Republica Moldova care a implementat tehnologia de creștere a dovleacului de soiul Gleisdorfer pentru obținerea semințelor fără coajă.

Tehnologia include, pe lângă lucrările tradiționale de creștere a dovleacului, o gamă de lucrări cu utilaje și mașini agricole de ultimă generație, cum ar fi: combina de recoltat, mașina agricolă pentru formarea vracurilor (brazde) de dovleci pe câmp, mașina de spălat semințe și uscătoria.

Maestro – Nut este o întreprindere de ciclu închis, care include toate lucrările: de la importul semințelor pentru semănat până la exportul produsului finit.

Pentru că avem suprafețe mici de teren agricol, compania propune agenților economici care au în gestiune suprafețe mai mari de teren agricol și care doresc să-și îmbunătățească asolamentul, să producă dovleac cu semința fără coajă. În bază de contract, Maestro – Nut își asumă sarcina de a asigura doritorii cu semințe de calitate, să le acorde asistență la aplicarea tehnologiei de producere, consultanță în domeniu la recoltarea, spălarea, uscarea semințelor conform celor mai înalte cerințe.

Maestro – Nut является первой компанией в Молдове, применившей технологию выращивания тыквы сорта Gleisdorfer для получения тыквенных семян без кожуры.

Технология включает в себя, помимо традиционных работ, ряд работ с использованием машин и оборудования последнего поколения, таких как: зерноуборочные комбайны, машины для формирования борозд тыквы, машины для промывки семян и сушильные машины.

Maestro – Nut является компанией закрытого типа, включающей все этапы: от импорта семян для посева до экспорта готовой продукции.

Так как компания располагает не большими участками сельскохозяйственных угодий Maestro – Nut предлагает экономическим агентам, располагающим большими площадями сельскохозяйственных земель и которые стремятся улучшить севооборот, производить семена тыквы без кожуры. На основании заключенных контрактов Maestro – Nut обеспечит желающих качественными семенами, поможет внедрить технологии производства, даст консультации в области сбора, мойки, сушки семян.

The company SC Maestro-Nut is the first in Moldova to implement the technology of the growth of Gleisdorfer Naked Seeded Pumpkins.

Besides the traditional works related to pumpkins growing, this technology includes a range of works with equipment of the latest generation, such as combine harvesters, machines for forming furrows, equipment for seeds washing and drying.

Maestro-Nut implemented the full cultivation cycle - from importing seeds for sowing till the export of finished products. As we dispose only of small lots of agricultural land, we propose to farmers who have large areas of farmland and seek to improve crop rotation, to grow naked seeded pumpkins. Maestro-Nut proposes a contract under which the company undertakes to provide those interested with quality seeds, to implement the production technology, to provide recommendations in the field, to harvest, wash and dry the seeds in accordance with the highest requirements.



«BIG BOY» - Calitatea europeană în Moldova

Noua linie modernă de producție a furajelor BIG BOY și-a început activitatea în 2013, pe teritoriul întreprinderii agroindustriale «Mărculești-Combi». Am îmbinat experiența specialiștilor și realitatea din sectorul zootehnic din Republica Moldova, precum și tehnologii avansate internaționale și europene de producție a nutrețurilor și a concentratelor de proteine, vitamine și minerale. Nutrețurile BIG BOY sunt produse pe echipamentul Multimix, Ungaria.

Furajerele și concentratele de proteine, vitaminele și mineralele sunt ambalate în saci de 10, 25, 40 și 1000 kg, și, la cererea clientului, pot fi transportate în camioane și vagoane.

## «Mărculești-Combi» S.A.

or. Mărculești

MD 5008 r-nul Florești, Republica Moldova

**Tel.** : +373 250/ 2-07-36; 2-31-60

**Fax** : +373 250/ 2-31-60

**E-mail:** sam-combi@mail.md; oleg.turcanu@mcombi.md

**URL** : www.bigboy.md

«BIG BOY» - ЕВРОПЕЙСКОЕ КАЧЕСТВО В МОЛДОВЕ

Новая современная линия по производству комбикормов «BIG BOY» начала свою деятельность в 2013 году, на территории агропромышленного комплекса предприятия АО «Marculesti-Combi». Мы объединили опыт и знание реалий отечественного животноводства, ведущих специалистов кормовой отрасли, а также передовые европейские и мировые технологии производства высококачественных, сбалансированных, полнораціонных комбикормов и белково-витаминно-минеральных концентратов. Производство комбикормов и концентратов «BIG BOY» осуществляется на оборудовании венгерской компании «Multimix».

Комбикорма и белково-витаминно-минеральные концентраты упакованы в мешки по 10, 25, 40 и 1000 кг, и по запросу клиента могут быть отгружены в автотранспорт и железнодорожные вагоны.

BIG BOY - EUROPEAN QUALITY IN MOLDOVA

The new modern line for fodder production BIG BOY started its activity in 2013, on the premises of the agribusiness enterprise Marculesti-Combi. We combined our experience and knowledge of domestic animal husbandry with the expertise of best professionals, as well as with European and international advanced technologies in the manufacture of high-quality, balanced, complete feed and protein-vitamin-mineral concentrates on the Multimix (Hungary) equipment.

Fodder and protein-vitamin-mineral concentrates are packed in bags of 10, 25, 40 and 1000 kg; shipment by trucks and train on request.

## «MELENAS-COM» S.R.L.

str. Alexandru cel Bun, 40

MD-2012 Chișinău, Republica Moldova

**Tel.** : +373 22/ 27-99-99

**Fax** : +373 22/ 27-99-99

**GSM** : +373 69/ 14-31-07

**E-mail** : melenas9@mail.ru

Distribuitor oficial de produse ale firmei «Dalpromrâba» (Rusia). Comercializare angro și cu amănuntul: icre roșii de somon, conserve și preserve din pește.

Официальный дистрибьютор продукции «Дальпромрыба» (Россия). Оптом и в розницу: икра красная лососевая, рыбные консервы и пресервы.

Official distributor of «Dalpromryba» (Russia). Wholesale and retail trade in: red salmon caviar; canned fish and fish preserves.





### **«MAY-AGRO» A.S.**

Samanlı Mah. Yiğitler Cad. No:28  
16275 Yıldırım, Bursa, TÜRKİYE  
**Tel.** : +90 224/ 351-45-00  
**Fax** : +90 224/ 351-45-18  
**E-mail:** info@may.com.tr  
**URL** : www.may.com.tr

Compania MAY a fost înființată în 1978. Specializarea principală a companiei este cea de operare în domeniul selecției, producerii și vânzării de semințe de legume, culturi de câmp, culturi tehnice și culturi pentru nutrețuri de brandul MAY. Compania MAY este un investitor de frunte în sectorul agricol în Turcia, are peste 100 de angajați de înaltă calificare în domeniul selecției, reproducerii și agronomiei. Compania produce aproximativ 20.000 de tone de semințe certificate pe an, atât pentru piața internă, cât și pentru cea internațională. Obiectivul principal al companiei este păstrarea poziției de lider printre companiile producătoare de semințe din Turcia, recunoașterea brandului în regiunile strategice prin crearea unui sistem eficient de comercializare a unui produs de calitate, creat folosind cele mai recente inovații din domeniul selecției.

Компания MAY была создана в 1978 году. Основной специализацией компании является деятельность в области селекции, семеноводства и реализации семян овощных, полевых, технических и кормовых культур под торговой маркой MAY. Компания MAY является ведущим инвестором в аграрный сектор Турции. В компании работает более чем 100 высококлассных специалистов в области селекции, семеноводства и агрономии. Компания производит порядка 20.000 тонн сертифицированных семян в год, как для внутреннего, так и для международного рынка. Основной целью компании MAY является лидерство среди семенных компаний Турции, узнаваемость бренда в стратегических регионах за счет создания системы реализации качественного продукта, созданного с использованием последних достижений селекционной науки.

MAY has been involved in the research, production and marketing of vegetables, field, industrial and forage crop seeds since 1978 under MAY brand name. MAY is Turkey's leading investor in the agricultural sector, with more than 100 high-class specialists in selection, seedage and agronomy. The company is yearly delivering more than 20.000 tons of certified seeds on domestic and international markets, The main goal of MAY is to become the leader among seed-producing companies in Turkey and to impose its brand in strategic geographic regions by establishing alliances for the supply and marketing of proprietary products, developed through the latest achievements in selection research.

Logoul S.A."MEDICAMENTUM"



### **«MEDICAMENTUM» S.A.**

MD-6527 s. Merenii-Noi  
r-nul Anenii Noi, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 265/ 62-3-17  
**Fax** : +373 265/ 62-2-46  
**GSM** : +373 69/ 23-15-26  
**E-mail:** medicamentum@mail.ru  
**URL** : www.medicamentum.md

Fabricarea produselor farmaceutice de uz veterinar.

Производство ветеринарных фармацевтических препаратов.

Production of veterinary pharmaceuticals.



Compania Moldagroproduct a fost înființată în februarie 2002 și este specializată în producția, importul și exportul produselor alimentare de o calitate excepțională, care se încadrează în standardele internaționale.

Compania dispune de o gamă largă de mărci comerciale pentru toate categoriile de clienți. Mărci precum: GrandMersi, Lider, BlackGold, BestTime, Царь, Затейница și altele se bucură de recunoaștere din partea clienților nu numai în Moldova, ci și în străinătate.

## **«MOLDAGROPRODUCT» S.R.L.**

str. Meșterul Manole, 12  
MD-2044 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 47-00-00  
**Fax** : +373 22/ 47-88-88  
**E-mail:** moldagroproduct@mail.ru  
**URL** : www.moldagroproduct.com

Компания Moldagroproduct была основана в феврале 2002 года и специализируется на производстве, импорте и экспорте продуктов питания исключительного качества, соответствующих международным стандартам. Компания имеет широкий спектр торговых марок для всех категорий клиентов: GrandMersi, Лидер, Blackgold, Besttime, Царь, Затейница и другие, пользующиеся признанием клиентов не только в Молдове, но и за рубежом.

Founded in February 2002, MOLDAGRO-PRODUCT specializes in the manufacture, import and export of food products of exceptional quality, corresponding to the highest international standards.

The company offers a wide range of trademarks for all categories of customers. Brands such as GrandMersi, Lider, BlackGold, BestTime, Царь, Затейница and others are popular not only with customers in Moldova, but also abroad

## **B.C. «MOLDOVA AGROINDBANK» S.A.**

str. Cosmonauților, 9  
MD-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel** : +373 22/ 85-65-55  
**Fax** : +373 22/ 22-80-58  
**E-mail:** aib@maib.md  
**URL** : www.maib.md

Moldova Agroindbank reușește să-și păstreze constant în ultimii ani poziția de lider pe piața financiar-bancară, caracterizându-se prin siguranță, flexibilitate, promptitudine și creativitate.

Banca își desfășoară cu succes activitatea, deservindu-și clienții prin intermediul unei rețele extinse - 70 de filiale și 20 de agenții localizate pe întreg teritoriul țării. Moldova Agroindbank acordă o atenție deosebită satisfacerii necesităților următoarelor segmente de clienți - persoane fizice, întreprinderi mici și mijlocii, corporații, oferindu-le o gamă variată de produse și servicii bancare de calitate.

Moldova Agroindbank удаётся сохранить лидерство на финансовом рынке Молдовы в последние годы. Стабильность, оперативность, безопасность, креативность - это то, что характеризует банк.

Банк осуществляет успешно свою деятельность, обслуживая клиентов через широкую сеть, состоящую из 7-ми филиалов и 20-и агентств, расположенных на всей территории страны.

Moldova Agroindbank уделяет особое внимание качественному обслуживанию клиентов - физических лиц, малых и средних предприятий, а также корпораций, предоставляя им широкий спектр банковских продуктов и услуг высокого качества.

Moldova Agroindbank consistently succeeds to maintain a leading position on the financial-banking market of Moldova. This success is based on safety, flexibility, efficiency and creativity.

The Bank successfully carries out its activity, serving customers through an extensive network of 70 branches and 20 agencies located all over the country. Moldova Agroindbank pays special attention to the needs of clients - physical persons, small and medium enterprises and corporations, offering a wide range of best banking products and services.



## **Ferma ecologică cu ciclu închis a Mănăstirii «Nașterea Domnului»**

---

MD-4646 s. Zăbriceni  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 511-46  
**Fax** : +373 246/ 515-00  
**GSM** : +373 79/ 41-98-85; 79/ 41-99-44  
**E-mail:** biocamarazabriceni@gmail.com  
**URL** : www.biocamara.md

Agricultură ecologică. Producem: legume, fructe, miere, ceai, carne, pâine. Organizăm zile deschise pentru consumatori, procesăm produse organice în condiții casnice. Dispunem de un magazin on-line, facem livrări în Chișinău și Bălți.

Сельское хозяйство. Мы производим: овощи, фрукты, мед, чай, мясо, хлеб. Организуем дни открытых дверей для потребителей, перерабатываем органические продукты в домашних условиях. У нас есть интернет-магазин, делаем поставки в Кишинев и Бельцы.

Ecologic farming. We produce: vegetables, fruits, honey, tea, meat, bread. Open days for consumers, processing organic products at home. Online store, deliveries to Chisinau and Balti.

## **S.C. «Novelis - impex» S.R.L.**

---

str. Podgorenilor, 91 A  
MD-2059 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 93-05-95  
**Fax** : +373 22/ 93-05-95  
**GSM** : +373 69/ 13-52-05  
**E-mail:** info@novelis.md  
**URL** : www.novelis.md

Importator și distribuitor de ambalaj din plastic al unor companii cu renume internațional: caserole, căldări, lăzi, paleți și containere Big - Box.

Импортер и дистрибьютор пластиковой упаковки всемирно-известных компаний: лотки, ведра, ящики, поддоны и контейнеры Big – Box.

Importator si distribuitor de ambalaje din plastic de la producatori de fama internationala: galeti, cutii, lazi, paleti, containere Big Boxes.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## Organizația Regională Bălți a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

---

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

---

### «CIC Glodeni»

---

str. Suveranității, 2/23  
MD-4901 Glodeni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 249/ 2-49-40  
**GSM** : +373 60/ 20-13-03  
**E-mail:** anatiltu@rambler.ru

### «CIC Soroca»

---

str. Alexandru cel Bun 47  
MD-3050 Soroca, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 230/ 222-58  
**GSM** : +373 60/ 20-13-06

Asistență tehnică pentru fermieri pentru a obține finanțare prin elaborarea planurilor de afaceri, școlarizare, organizarea festivalurilor, expozițiilor, consultanță, organizarea vizitelor de schimb de experiență, stagii etc.

Техническая поддержка для получения финансирования путем разработки бизнес-планов, обучения; организация фестивалей, выставок, консультационная поддержка, организация командировок, стажировок для обмена опытом и т.д.

Providing information services. Consulting. Trainings.

### Consiliul Raional Glodeni

---

str. Suveranității, 2  
MD-4901 Glodeni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 249/ 2-20-58; 2-26-50

Culturi de câmp, fructe, legume, produse alimentare.

Полевые культуры, фрукты, овощи, продукты питания.

Cultivation of industrial crops. Field crops.

### «Furtună Vasile» G.Ț.

---

s. Bursuceni r-nul Sângerei, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 41-55-95

Produse animaliere (zootehnie)  
Culturi tehnice.

Животноводческая продукция.  
Технические культуры.

Animal products (animal husbandry)  
Technical crops.



### **«BARAN Ion» G.Ț.**

---

MD-3024 s.Hristici  
r-nul Soroca, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 230/ 4-22-84  
**GSM** : +373 68/ 00-21-42

Produse apicole.  
Produse de cofetărie.

Пчеловодческая продукция.

Beekeeping products.

### **«Baltag Ludmila» G.Ț.**

---

s. Mărăndeni, r-nul Fălești, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 259/ 722-23

Articole de artizanat.

Ремесленные изделия.

Handicrafts.

### **«Lunalis-Agro» S.R.L.**

---

MD-4901 s. Petrunea  
r-nul Glodeni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 249/ 922-44; 925-63  
**GSM** : +373 67/ 46-06-02

Produse de panificație.

Хлебобулочные изделия.

Bakery products.

### **«Svetlana Mîndru» G.Ț.**

---

or. Bălți, Republica Moldova  
**GSM** : +373 60/ 08-87-65

Produse apicole.  
Plante medicinale.

Пчеловодческая продукция.  
Лекарственные травы.

Bee products. Medicinal grasses.

### **«Robert Tighineanu» G.Ț.**

---

MD-5037 s.Sevirova  
r-nul Florești, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 27-83-47

Produse apicole.  
Plante medicinale.

Пчеловодческая продукция.  
Лекарственные травы.

Bee products. Medicinal grasses.

### **«IXARI Nistor» G.Ț.**

---

MD-5037 s.Sevirova  
r-nul Florești, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 250/ 4-22-18  
**GSM** : +373 69/ 54-36-22

Puietți de copaci fructiferi în asortiment.  
Fructe.

Саженьцы плодовых деревьев.  
Фрукты.

Various fruit saplings. Fruits.



### **«Ciobanu Gheorghe» G.Ț.**

---

Ochiul Alb, r-nul Drochia, Republica Moldova  
**GSM :** +373 68/ 45-63-11

Cultivarea fructelor (mere, prune, pere).

Производство фруктов (яблоки, сливы, груши).

Production of fruit (apples, plums, pears).

### **«Fedoraș Ecaterina» G.Ț.**

---

MD-4911 s.Balatina,  
raionul Glodeni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 60/ 20-12-95  
**GSM :** +373 69/ 34-08-43

Producerea legumelor (ardei, vânăță, varză, pepene verde și altele).  
Produse animaliere (brânză de oi).

Производство овощей (перец, баклажаны, капуста, арбуз и другие).  
Брынза овечья.

Growing vegetables peppers, eggplants, cabbage, watermelons and other).  
Sheep cheese.

### **«Răcilă Lilian» G.Ț.**

---

s. Pragila, r-nul Florești, Republica Moldova  
**Tel. :** +373 262/ 41-404

Cultivarea fructelor (mere, prune, pere).

Производство фруктов (яблоки, сливы, груши).

Production of fruit (apples, plums, pears).

### **«ROTARI Ion» G.Ț.**

---

c/p 14  
MD-5901 Bălți, Republica Moldova  
**Tel. :** +373 231/ 4-25-64  
**Fax :** +373 231/ 4-25-64  
**E-mail:** floribel@moldova.md

Cultivarea și comercializarea plantelor ornamentale, trandafir și liliac altoiți, molid argintiu, ienupăr, semințe de flori, bulbi de bujor, tufe de crizantem și altele, semințe de flori.

Выращивание и продажа декоративных растений, привитых роз и сирени; серебряная ель, можжевельник, семена цветов, луковицы пиона, кусты хризантем и другие семена цветов.

Cultivation and sale of ornamental plants, grafted rose and lilac, silver spruce, juniper, flower seeds, peony bulbs, chrysanthemum bushes.

### **«Tănase Iurie» G.Ț.**

---

s. Hristici, r-nul Soroca, Republica Moldova  
**GSM :** +373 60/ 20-13-09

Cultivarea fructelor (mere, prune, pere).

Производство фруктов (яблоки, сливы, груши).

Production of fruit (apples, plums, pears).

### **«LICIMAN Ghenadie» G.Ț.**

---

MD-4926 s. Limbenii-Noi  
r-nul Glodeni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 66-45-12

Cultivarea și prelucrarea legumelor.

Выращивание и переработка овощей.

Growing and processing vegetables.



**«EFTODI Mihai» G.Ț.**

---

s. Ocolina, r-nul Soroca, Republica Moldova

Cultivarea fructelor.

Выращивание фруктов.

Growing fruits.

**«NITREAN Vasile» G.Ț.**

---

s. Volovița, r-nul Soroca, Republica Moldova

Cultivarea fructelor.

Выращивание фруктов.

Growing fruits.

**«OLARU Ana» G.Ț.**

---

s. Volovița, r-nul Soroca, Republica Moldova

Produse lactate.

Молочные продукты.

Dairy products.

**«VLAS Stela» G.Ț.**

---

s. Volovița, r-nul Soroca, Republica Moldova

Cultivarea fructelor.

Выращивание фруктов.

Growing fruits.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## Organizația Regională Chișinău a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

---

str. Alexandru cel Bun, 13, bir. 11  
MD-6801 Ialoveni, Republica Moldova  
Tel. : +373 268/ 2-25-83

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

---

### «MANIC Gheorghe» G.Ț.

---

MD-4574 s. Lozova  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 237/ 92-1-93  
**GSM** : +373 79/ 40-08-82

Produce apicole organice, din rezervația  
"Codru".

Пчеловодческая экологическая  
продукция из заповедника "Кодры".

Organic beekeeping products from Codru  
reservation.

### «PAPUC Valerii» G.Ț.

---

MD-4579 s. Pîrîta  
r-nul Dubăsari, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 50-43-08  
**GSM** : +373 60/ 07-17-16

Producător de cereale, unități de pro-  
cesare a cerealelor, floarea soarelui,  
produce uleiuri vegetale: de porumb,  
dovleac, cătină albă, semințe struguri.

Производитель зерновых и точек по  
переработке зерновых, подсолнечника,  
производит растительные масла  
(из кукурузы, тыквы, облепихи,  
виноградных косточек).

Production of cereals and of cereals  
processing units. Sunflowers. Production  
of vegetable oils (corn, pumpkin, sea  
buckthorn, grape seeds).

### «MIACO LUX» S.R.L.

---

MD-2000 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 22-37-17  
**Fax** : +373 22/ 22-37-17  
**GSM** : +373 79/ 55-42-52; 79/ 25-26-09  
**E-mail:** miacolux@mail.ru

Domeniile de activitate:  
- cultivarea cerealelor  
- acordarea serviciilor de transport de  
tonaj mare  
- acordarea serviciilor de uscare a ce-  
realelor  
- prelucrarea cerealelor, în special a  
porumbului, și obținerea produsului finit -  
făina de porumb "Iurceneanca" și mălaiul  
extra "Iurceneanca".

Область деятельности:  
- Выращивание зерновых  
- Оказание транспортных услуг для  
тяжелых грузов  
- Оказание услуг по сушке зерна:  
переработка зерновых, в частности,  
кукурузы и получение готового  
продукта - кукурузной муки "Iurcenean-  
ca" и кукурузной крупы "Iurceneanca".

Fields of activity:  
- Growing cereals  
- Transport services for heavy loads  
- Services in grain drying: processing of  
cereals, particularly maize, and obtaining  
the finished product - corn flour "Iurcenean-  
ca" and corn grits "Iurceneanca".





**«COCAN ION»**

---

s. Lozova, r-nul Strășeni, Republica Moldova

Producerea și comercializarea dovlecilor și legumelor.

Выращивает тыкву и овощи.

Production of pumpkins and vegetables.

**«ISTRATI Semion» G.Ț.**

---

MD-4435 s. Răciula  
r-nul Călăraș, Republica Moldova  
Tel. : +373 244/ 6-42-82

Produce apicole.

Пчеловодческая продукция.

Beekeeping products.

**«LEUCA VASILE» G.Ț.**

---

MD-6415 s. Boldurești  
r-nul Nisporeni, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 80-82-31

Produce apicole.

Пчеловодческая продукция.

Beekeeping products.

**«PASCARU ION» G.Ț.**

---

Republica Moldova  
GSM : +373 68/ 02-22-44

Produce fructe, legume, produse apicole.

Производит фрукты, овощи, пчеловодческую продукцию.

Production of fruits and vegetables. Beekeeping products.

**«ARHIP PETRU» G.Ț.**

---

s. Sadova, r-nul Călărași, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 44-32-22

Produce apicole..

Пчеловодческая продукция.

Beekeeping products.

**«GOGU MELANIA» G.Ț.**

---

MD-5301 or. Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 79/ 82-54-09

Produce struguri, vin.

Производит виноград, вино.

Production of grapes and wine.

**«MEREUȚĂ OLGA» G.Ț.**

---

MD-4301 Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 67/ 26-23-21

Producător de material săditor.

Производитель посадочного материала.

Producer of planting material.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **Cooperativa de întreprinzător «NUCCIOLE»**

MD-5301 or.Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 79/ 25-29-50

Cultivă culturi nucifere.

Саженьцы орехов.

Walnut seedlings.

### **Cooperativa de întreprinzător «COMFRUCTRES»**

MD-4323 s.Sălcuța, Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 75-77-25

Produce fructe și struguri.

Производство овощей и винограда.

Growing vegetables and grapes.

### **Cooperativa de întreprinzător «EVASECOPRIM»**

s. Coplani, Ștefan Vodă, Republica Moldova  
GSM : +373 68/ 02-89-08

Producerea legumelor în seră; fructe.

Производство овощей и фруктов.

Growing fruit and vegetables.

### **«CEBOTARI RODION» G.T.**

MD-4319 s. Hagimus  
r-nul Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 33-39-98

Producător de material săditor viticol.

Производитель саженцев винограда.

Growing grapes saplings.

### **«RUSU VALERA» G.T.**

MD-4328 s. Ursoaia  
r-nul Căușeni, Republica Moldova  
GSM : +373 78/ 82-72-83

Producător de fructe, nuci, mandale etc.

Производитель фруктов, орехов,  
миндаля и др.

Growing fruit, nuts, almonds etc.

### **«TOCAN ION» G.T.**

s. Zaim, r-nul Căușeni, Republica Moldova  
Tel. : +373 243/ 72-136

Produce fructe.  
Execută obiecte de artă populară.

Производитель фруктов.  
Изделия народного творчества.

Growing fruit. Craftsmen



## Organizația Regională Edineț a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

---

str. M. Eminescu, 13  
MD-4606 Edineț, Republica Moldova  
Tel. : +373 246/ 28-2-41

### «GORDINCOM» S.R.L.

---

str. N. Dimo, 1/1  
MD-2068 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 40-48-96  
Fax : +373 22/ 49-35-30  
GSM : +373 69/ 19-02-92  
E-mail: info@gordin.md

Produce și propune produse deshidratate naturale de calitate înaltă, ecologic curate, în baza unei tehnologii moderne cu folosirea utilajului industrial cu alimentare la energie electrică.

Propune pentru piața internă / externă amestecuri fructe și legume în sortiment larg.

Produce și propune utilaj și echipamente moderne prin diferite „Module” de construcție.

Производит и предлагает сушеную натуральную продукцию высокого качества, экологически чистую, на базе использования высоких технологий на промышленном электрооборудовании. Предлагает смеси фруктов и овощей в широком ассортименте на внутренний и внешний рынок.

Производит и реализует современное оборудование, используя различные строительные “модули”.

Offers dried, ecologically clean, high-quality natural products, grown with the use of high technologies on industrial electrical equipment. Offers mixtures of fruits and vegetables for domestic and international markets.

Manufactures and sells modern machines and equipments in different configurations.

### «PARASCHINO» G.T.

---

MD- 4739 s. Tețcani  
r. Briceni, Republica Moldova  
Tel. : +373 247/ 39-7-18  
Fax : +373 247/ 39-7-18  
GSM : +373 69/ 01-34-83

Livadă. Mere Bio, soiuri de iarnă – simirenco, idared, florina, golden delicious. Propune mere, cartof alimentar, legume în sortiment.

Сад. Био яблоки зимних сортов - Симиренко, Айдаред, Флорина, Голден делишес. Предлагает яблоки, картофель, овощи в ассортименте.

Orchard. Bio apples, winter varieties - Simirenco, Idared, Florina, Golden delicious. Selling apples, potatoes, a wide assortment of vegetables .

### «VEZETIU RUSLAN» G.T.

---

MD- 4641 s. Șofrâncani  
r. Edineț, Republica Moldova  
GSM : +373 67/ 64-54-59

Fermă model de creștere și reproducere a caprinelor. Produce lapte și carne, crește tineret de caprine.

Propune parteneriat în domeniul procesării laptelui și producerea cașcavalului.

Ферма по выращиванию и размножению коз. Производит козье молоко и мясо, выращивает коз. Предлагает партнерство в области переработки молока и производства сыра.

Model farm - growth and reproduction of goats. Milk and meat; goats breeding. Offer partnership in milk processing and cheese production.

### **«JUMELIO AGRO» S.R.L.**

---

MD- 4719 s. Colicăuți  
r. Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 00-39-96  
**GSM** : +373 69/ 19-56-85

Livadă de măr, cireș și prune ecologice. Aplică tehnologii avansate la producerea fructelor ecologice. Păstrarea la frigider.  
Propune pentru piața internă / externă 5 soiuri de măr în cantități mari, cartof alimentar.

Яблоневый, вишневый и сливовый сады. Применяет передовые технологии для производства экологически чистых фруктов. Хранение фруктов в холодильнике. Предлагает на внутренний / внешний рынки пять сортов яблок в больших количествах. Картофель.

Orchard of bio apples, cherries and plums. Application of advanced technologies in growing bio fruit. Storage in refrigerators.  
Sale on domestic/international markets of five varieties of apples in large quantities. Potatoes.

### **C.A.P. «HUSA-RVN»**

---

str. Miciurin, 21  
MD-4720 s. Corjeuți, r-nul Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 12-18-24

Fermă model în fitotehnie.  
Produce cartof semincer cu potențial genetic ridicat, legume timpurii; roșii, ardei grași, vinete, gogoșari.  
Dispune de loturi demonstrative pentru 12 soiuri de cartof.  
Propune semințe de cartof certificat.  
Propune servicii de aprovizionare tehnico-materială a gospodăriilor de fermieri prin intermediul magazinului agricol „HUSA”.

Производство сертифицированного семенного картофеля перспективных сортов, ранних овощей (помидоры, перец, баклажаны, гогошары). В наличии - опытные участки для 12 сортов картофеля.  
Обеспечение материально-технической базы фермерских хозяйств посредством специализированного магазина “HUSA”.

Model crops farm.  
Potato seeds with high genetic potential, early vegetables, tomatoes, peppers, eggplants, capsicums.  
Demo plots for 12 varieties of potato.  
Certified potato seeds.  
Provides technical and material services to farmers through the agricultural specialized shop HUSA.

### **«BOTEZATU VASILE» G.Ț.**

---

MD-4638 s. Rotunda  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 60/ 09-72-65

Fermă „Model” de creștere și reproducere a ovinelor de rasă țigaie. Propune carne de ovine, lână și tineret ovin. Propune parteneriat în domeniul creșterii și reproducerii ovinelor de rasă.

Ферма по выращиванию и размножению овец цыгайской породы. Предлагает баранину, шерсть и ягнят. Предлагает партнерство в области разведения и выращивания овец.

Model farm for Tzigaie sheep breeding. We offer mutton, wool and young sheep with certificates of origin. Welcoming partnerships in stock sheep husbandry and breeding.



### **«CLIMAUȚANUL AGRO» S.R.L.**

---

MD-5176 s. Climăuți  
r-nul Dondușeni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 251/ 93-2-56  
**Fax** : +373 251/ 93-2-56  
**GSM** : +373 69/ 00-60-33  
**GSM** : +373 69/ 20-14-26

Produce cereale: grâu, porumb, orz, floarea soarelui, soia, sfeclă de zahăr după tehnologii avansate.  
Aplică cea mai performantă tehnică și utilaje agricole.  
Produce și propune pentru export cereale și fructe proaspăete în sortiment variat și în cantități mari.

Производство зерновых по современным технологиям: пшеница, кукуруза, ячмень; подсолнечник, соя; сахарная свекла.  
Производит и предлагает на экспорт зерновые и свежие фрукты в широком ассортименте и в больших количествах.

Cultivation of cereals using the latest technologies: wheat, maize, sunflower, soya, sugar beet.  
Cultivation and export of cereals and fresh fruits in a wide assortment and in large quantities.

### **«Stânca Ivan Gheorghe» S.R.L.**

---

MD-4720 s. Corjeuți  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 30-71-75  
**Tel.** : +373 247/ 57-325

Fermă model specializată în fitotehnie.  
Produce și propune spre vânzare o gamă largă de legume și cartof alimentar.  
Propune parteneriat la fondarea casei de ambalare.

Ферма по выращиванию полевых растений. Производит и продает широкий спектр овощей и картофеля. Предлагает партнерство по созданию упаковочного цеха.

Model farm for cultivation offers a wide range of vegetables and potatoes. We are looking for partnerships in founding a packing facility.

### **«AGROEXIM» S.R.L.**

---

bd. Moscova, 16  
MD-2068 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 32-13-33  
**GSM** : +373 69/ 10-57-55

Propune pentru fermieri semințe de cartof certificat de 6 soiuri germane: Alvара, Delfine, Dezire, Debora, Carola, Bernardete și 2 soiuri poloneze: Irga și Ciprian.

Предлагает фермерам сертифицированный семенной картофель 6 сортов из Германии: Alvара, Delfine, Dezire, Debora, Carola, Bernardete и 2 сортов из Польши: Irga и Ciprian.

Offers 6 varieties of certified seed potatoes from Germany: Alvара, Delfine, Dezire, Debora, Carola, Bernardete and 2 varieties from Poland: Irga and Ciprian.



### **«BELVEDERE» S.R.L.**

---

MD-7133 s. Sauca  
r-nul Ocnîța, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 271/ 29-3-30  
**GSM** : +373 79/ 90-18-72  
**GSM** : +373 60/ 40-59-18

Produce cereale: grâu, porumb, orz; floarea soarelui, soia.  
Produce și propune o gamă variată de fructe în stare proaspătă pentru piața internă și pentru export.

Производство зерновых: пшеницы, кукурузы, ячменя; подсолнечника, сои.  
Производит и предлагает свежие фрукты в широком ассортименте на внутренний рынок и на экспорт.

Growing cereals: wheat, maize, barley; sunflower, soya.  
Produces and offers fresh fruits in a wide assortment for export.

### **«CHERDEVARĂ TATIANA» G.Ț.**

---

MD-4634 s. Hlinaia  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 66-28-44

Fermă - model de creștere a legumelor. Cultivarea legumelor pe teren deschis, aplicarea sistemului de irigare. Produce și propune legume în sortiment: roșii, vinete, ceapă, ardei dulci, 3 soiuri de varză, cartofi.

Хозяйство по выращиванию овощей в открытом грунте, применение оросительной системы. Производит и предлагает широкий ассортимент овощей: помидоры, баклажаны, лук, сладкий перец, три сорта капусты, картофель.

Model farm for the cultivation of vegetables and potatoes.  
We are growing vegetables in open ground, applying irrigation systems, offering a wide assortment of produce: tomatoes, eggplants, onions, sweet peppers, three varieties of cabbage, potatoes.

### **«BEJAN ION» G.Ț.**

---

MD-4628 s. Fântâna Albă  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 60/ 96-83-41

Produce legume după tehnologii avansate în spațiu protejat.  
Propune un sortiment larg de legume proaspete.

Производит овощи в защищенном грунте по передовым технологиям. Предлагает широкий ассортимент овощей.

Cultivation of vegetables in protected soil using advanced technologies.  
Offers a wide assortment of fresh vegetables.

### **«RUSSU OLEG» G.Ț.**

---

MD-4641 s. Șofrâncani  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 67/ 16-84-25  
**Tel.** : +373 246/ 68-265

Mini ferma avicolă.  
Crește 4 specii de păsări pentru carne și ouă.  
Crește și propune păsări decorative – fazani.

Мини птицеферма. Выращивает 4 породы птицы на мясо и яйца. Выращивает и предлагает декоративную птицу - фазанов.

Mini poultry farm.  
Husbanding 4 species of poultry for meat and eggs.  
Husbanding pheasants.



### **«MECGRATO» S.A.**

---

MD-4600 Edineț, Republica Moldova

**Tel.** : +373 246/ 2-71-01

**GSM** : +373 67/ 12-71-01

Produce material săditor BIO de 3 specii de pomi. Dispune de pepinieră. Aplică metode și tehnologii avansate de producere a materialului săditor certificat. Propune material săditor.

Выращивает BIO посадочный материал 3 сортов плодовых деревьев. Питомник. Использует передовые технологии в выращивании сертифицированного посадочного материала. Предлагает посадочный материал.

BIO planting material of 3 kinds of fruit trees. Nursery. High technologies in cultivation of certified planting material. Planting material.

### **«AGROLASTAR» S.R.L.**

---

MD-5111 s. Arionești

r-nul Dondușeni, Republica Moldova

**Tel.** : +373 251/ 46-5-65

**GSM** : +373 69/ 20-33-88

Produce porumb, grâu, floarea soarelui, soia, sfeclă de zahăr și produse animaliere.

Propune pentru export mere în cantități mari.

Производит кукурузу, пшеницу, подсолнечник, сою, сахарную свеклу и продукты животного происхождения. Предлагает яблоки в больших количествах на экспорт.

Corn, wheat, sunflower, soybean, sugar beet and animal products. Apples in large quantities for export.

### **«ARIOPRODAGRO» S.R.L.**

---

MD-5111 s. Arionești

r-nul Dondușeni, Republica Moldova

**Tel.** : +373 251/ 46-3-68

**GSM** : +373 79/ 70-78-82

Produce porumb, grâu, floarea soarelui, soia, sfeclă de zahăr și produse animaliere.

Propune pentru export mere în cantități mari.

Производит кукурузу, пшеницу, подсолнечник, сою, сахарную свеклу и продукты животноводства. Предлагает на экспорт яблоки в больших количествах.

Produces corn, wheat, sunflower, soybean, sugar beet and animal products. Offers apples in large quantities for export.

### **«BADRAGEANCA» S.R.L.**

---

MD-4614 s. Bădrajii Noi

r-nul Edineț, Republica Moldova

**Tel.** : +373 246/ 43-2-28

**GSM** : +373 67/ 19-34-48

Produce cartofi, legume, grâu, soia, floarea soarelui.

Propune cereale în cantități mari.

Tehnică performantă.

Prestează servicii tehnice.

Выращивает картофель, овощи, пшеницу, сою, подсолнечник.

Предлагает зерновые в больших количествах. Передовая техника

Оказывает технические услуги.

Cultivates potatoes, vegetables, soya, sunflower.

Grain in large quantities. Advanced equipment.

Provides technical services.



### **«FRUTMOL» S.R.L.**

---

MD-5123 s. Frasin  
r-nul Dondușeni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 251/ 41-3-95  
**GSM** : +373 69/ 59-60-86

Produce cereale, fructe și legume.  
Propune pentru export 6 soiuri de mere ecologice în stare proaspătă în cantități mari. Propune material săditor certificat de pomi fructiferi.

Выращивает злаки, овощи и фрукты. Предлагает на экспорт 6 сортов экологически чистых яблок в больших количествах. Предлагает сертифицированный посадочный материал плодовых деревьев

Cultivates crops, vegetables and fruits. Offers for export organic apples in large quantities. Offers certified fruit tree seedlings.

### **«VALGORCOM» S.R.L.**

---

MD-4722 Cotiujeni  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 10-76-40  
**GSM** : +373 68/ 26-78-84

Produse de panificație după tehnologii tradiționale și de rit.  
Creșterea și reproducerea porcinelor de rasă.  
Propune tineret de porcine.

Хлебобулочные изделия по традиционным технологиям; обрядовый хлеб.  
Выращивание и разведение свиней.  
Предлагает поросят на продажу.

Baked products in traditional technologies.  
Breeding stock pigs.  
Offering young pigs with certificates of origin.

### **«MARCHITAN V.V.» I.I.**

---

MD-4720 s. Corjeuți  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/18-33-70  
**GSM** : +373 69/ 14-08-10

Crește și propune cartof alimentar și de semințe.  
Produse de panificare după tehnologii tradiționale și de obiceiuri.  
Propune 18 denumiri de produse calitative.

Выращивает и реализует продовольственный и семенной картофель. Хлебобулочные традиционные и ритуальные изделия. Предлагает 18 наименований качественных изделий.

Growing and selling potatoes for consumption and seeds.  
Traditional bakery products for various occasions.  
Offering 18 kinds of quality products.





### **«VILATA-AGRO» S.R.L.**

MD-5627 s. Moșeni  
r-nul Râșcani, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 256/ 52-2-35; 23-3-06  
**GSM** : +373 69/ 15-42-45; 09-42-98

Crește și produce cereale după tehnologiile avansate: porumb, grâu, floarea soarelui, soia, mazăre de grădină în cantități mari.  
Prestează servicii tehnice de prelucrare a terenurilor agricole.  
Dispune de utilaje și produce brichete din resturi vegetale.

Производит зерно по передовым технологиям: кукуруза, пшеница, подсолнечник, соя, горох в больших количествах.  
Предоставляет технические услуги по обработке сельскохозяйственных угодий.  
Имеет машины для производства брикетов из растительных отходов.

Cultivates cereals using advanced technologies: corn, wheat, sunflower, soybeans, garden peas in large quantities.  
Technical services in processing agricultural lands.  
Produces briquettes of plant debris on owned equipment.

### **«CAPMOALE VICTOR» G.Ț.**

MD-7126 s. Lipnic  
r-nul Ocnîța, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 271/ 64-0-04  
**GSM** : +373 79/ 16-47-24  
**GSM** : +373 69/ 91-22-30

Produce și propune pe piața internă și externă grâu, soia, miere de albină din flori de tei, salcâm; polifloră și produse apicole ecologice.

Предлагает на внутренний и внешний рынок пшеницу, сою, экологически чистую пчелиную продукцию и натуральный мед из липы, акации; цветочный.

Offers for external and internal markets: bee products and natural honey in assortment: lime, acacia, polyfloral.

### **«Transelit», Companie de asigurări**

str. Independenței, 99  
MD-4601 Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 2-58-09  
**GSM** : +373 69/ 35-35-01  
**URL** : [www.transelit.md](http://www.transelit.md)

Asigurări:  
- bunurilor persoanelor fizice și juridice  
- mijloacelor de transport („KASKO” și de răspundere civilă auto);  
- tehnicilor agricole de performanță;  
- personală (de accidente, pentru persoanele care pleacă peste hotare, asigurări medicale facultative);  
- încărcăturilor (CARGO);  
- riscurilor avia;  
- alte genuri de asigurări;  
În cadrul companiei „Transelit” activează „Fundatia” de ajutoare a persoanelor bolnave de cancer „Ciumac Ioana”. 1 % din veniturile Companiei este donat anual Fundației.

Страхование:  
- Собственности физических и юридических лиц;  
- Транспортных средств („КАСКО” и страховании гражданской ответственности владельцев транспортных средств);  
- Сельскохозяйственной техники;  
- Личное (от несчастных случаев, лиц, выезжающих за границу, факультативное медицинское страхование);  
- Cargo (страхование груза);  
- Авиарисков;  
- Другие виды страхования;  
В компании „Transelit” действует „Фонд” помощи людям, страдающим раковыми заболеваниями „Чумак Иоана”. 1% от доходов Компании перечисляются ежегодно Фонду.

Insurance of:  
- goods belonging to individuals and legal entities;  
- means of transportation („KASKO” and civil liability);  
- agricultural equipment;  
- individuals (against accidents, abroad travels, optional health insurance);  
- cargo (CARGO);  
- flight risks;  
- other types of insurance.  
In the framework of TRANSELIT the Foundation „Ciumac Ioana” is functioning, providing support to people affected by cancer. 1% of the Company income goes annually to the Foundation.



### **S.C. «MAXIMOS-PAN» S.R.L.**

șos. Bucovinei, 37 A  
MD 4600 Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 2-24-36  
**GSM** : +373 69/ 10-56-50; 69/ 53-69-29

Produce de panificație după tehnologiile tradiționale și de ritual în tradiții moldovenești.  
Propune 18 denumiri de produse calitative.

Хлебобулочные изделия по традиционным технологиям и ритуальный хлеб.  
Предлагает 18 наименований качественной продукции.

Traditional bakery products and ritual bread.  
Offers 18 kinds of quality products.

### **«GAITUR Nina» G.Ț.**

MD-4720 s. Corjeuți  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 247/ 57-9-67  
**GSM** : +373 69/ 74-09-15  
**GSM** : +373 69/ 27-14-52

Cultivă legume timpurii în spațiu protejat cu aplicarea tehnologiilor avansate. Crește flori.  
Propune pe piață un sortiment vast de legume și cartofi, flori de 20 de specii. Crește răsad de legume și flori la comandă.

Выращивает ранние овощи в защищенном грунте, применяя передовые технологии.  
Выращивает цветы.  
Предлагает на рынок овощи и картофель в ассортименте, 20 видов цветов.  
Выращивает рассаду овощей и цветов на заказ.

Cultivates early vegetables in protected space applying advanced technologies. Cultivates flowers.  
Offers a wide assortment of vegetables and potatoes, and 20 kinds of flowers. Grows up saplings of vegetables and flowers on command.

### **«BORODACHI LILIAN» G.Ț.**

MD-4730 s. Hlina  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 247/ 63-2-45  
**GSM** : +373 68/ 11-09-48

Cultivă legume timpurii în spațiu protejat și pe terenuri deschise cu aplicarea sistemului de irigare.  
Propune legume „BIO” de calitate cu sortiment larg; roșii, castraveți, ardei grași, vinete, varză.

Выращивает овощи в защищенном и открытом грунте с орошением. Предлагает овощи “БИО” в ассортименте: помидоры, огурцы, перцы, баклажаны, капусту.

Grows early vegetables in protected space and on irrigated open land. Offers a wide range of quality BIO vegetables: tomatoes, cucumbers, peppers, eggplants, cabbages.

### **«BORODACHI NATALIA» G.Ț.**

MD-4730 s. Hlina  
r-nul Briceni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 247/ 63-2-45  
**GSM** : +373 69/ 52-87-67

Cultivă legume timpurii în spațiu protejat și pe terenuri deschise cu aplicarea sistemului de irigare.  
Propune legume „BIO” de calitate cu sortiment larg; roșii, castraveți, ardei grași, vinete, varză.

Выращивает овощи в защищенном и открытом грунте с орошением. Предлагает овощи “БИО” в ассортименте: помидоры, огурцы, перцы, баклажаны, капусту.

Grows early vegetables in protected space and on irrigated open land. Offers a wide range of quality BIO vegetables: tomatoes, cucumbers, peppers, eggplants, cabbages.



### **«GUMENIUC Vladimir» G.Ț.**

---

MD-4637 s. Poiana  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 2-56-43; 7-92-37  
**GSM** : +373 68/ 32-40-54

Ferma „Model” în fitotehnie.  
Produce fructe „BIO” de 5 soiuri de perspectivă.  
Propune pentru piața internă / externă mere de calitate superioară în stare proaspătă. Propune gutui de 2 soiuri.

Растениеводческая ферма. Фрукты БИО 5 перспективных сортов. Предлагает на внутренний / внешний рынок качественные яблоки и 2 сорта айвы.

Model cultivation farm .  
5 promising varieties of BIO fruit.  
Offers for internal / external markets top quality fresh apples and 2 varieties of quince.

### **«GUMENIUC Ecaterina» G.Ț.**

---

MD-4637 s. Poiana  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 2-56-43; 7-92-37  
**GSM** : +373 68/ 288-450

Ferma „Model” în fitotehnie.  
Produce fructe „BIO” de 5 soiuri de perspectivă.  
Propune pentru piața internă / externă mere de calitate superioară în stare proaspătă. Propune gutui de 2 soiuri.

Растениеводческая ферма. Фрукты БИО 5 перспективных сортов. Предлагает на внутренний / внешний рынок качественные яблоки и 2 сорта айвы.

Model cultivation farm .  
5 promising varieties of BIO fruit.  
Offers for internal / external markets top quality fresh apples and 2 varieties of quince.

### **«GOMENIUC Anatolie» G.Ț.**

---

MD-7112 s. Rujnița  
r-nul Ocnița, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 68-60-07

Ferma model în fitotehnie.  
Produce și crește legume timpurii în spațiu protejat prin aplicarea tehnologiilor avansate.  
Crește rasad de legume la comandă și propune parteneriat în domeniu.

Растениеводческая ферма. Производит ранние овощи в защищенном грунте с применением передовых технологий. Выращивает рассаду на заказ и предлагает партнерство в этой области.

Model crops farm.  
Cultivating early vegetables in protected space, applying advanced technologies. Growing vegetable seedlings on command. Offers partnership in the field.

### **«GOMENIUC Tatiana» G.Ț.**

---

MD-7112 s. Rujnița  
r-nul Ocnița, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 54-10-27

Ferma model în fitotehnie.  
Produce și crește legume timpurii în spațiu protejat prin aplicarea tehnologiilor avansate.  
Crește rasad de legume la comandă și propune parteneriat în domeniu.

Растениеводческая ферма. Производит ранние овощи в защищенном грунте с применением передовых технологий. Выращивает рассаду на заказ и предлагает партнерство в этой области.

Model crops farm.  
Cultivating early vegetables in protected space, applying advanced technologies. Growing vegetable seedlings on command. Offers partnership in the field.



### **«CARASEVICI Valentina» G.Ț.**

---

MD-5634 s. Racaria  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 98-76-77

Produce și propune pentru piața internă /externă miere de albiți din flori de tei, salcâm, polifloră.

Производит и предлагает на Honey and beekeeping products.  
внутренний / внешний рынок мед.

### **«GAICIUC Valentina» G.Ț.**

---

MD-4601 Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 231/ 41-9-91  
**GSM** : +373 69/ 91-27-18

Produce și propune semințe de 12 soiuri de legume și 28 de denumiri de flori.

Производит и предлагает 12 сортов Production and sale: 12 varieties of veg-  
семян овощей и 28 наименований etable seeds and 28 varieties of flowers.  
цветов.

### **«PAHOMEA Lilia» G.Ț.**

---

MD-4646 s. Onești  
r-nul Edineț, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 246/ 51-4-36  
**GSM** : +373 78/ 17-70-78

Prisacă. Produce și propune miere de albiți și derivatele ei.

Пасека. Производство мёда и Apiary. Honey and beekeeping products.  
мёдопродуктов.

### **«ȚURCAN MARIA» G.Ț.**

---

MD-4739 s. Tețcani, r-nul Briceni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 68-94-92

Livadă. Mere Bio, soiuri de iarnă – simirenco, idared, florina, golden delișes. Propune mere, cartof alimentar, legume în sortiment.

Сад. Био яблоки зимних сортов - Orchard. Bio apples, winter varieties -  
Симиренко, Айдаред, Флорина, Simirenco, Idared, Florina, Golden deli-  
Голден делишес. Предлагает яблоки, cious. Selling apples, potatoes, a wide  
картофель, овощи в ассортименте. assortment of vegetables .

### **«STALDI Alexandru» G.Ț.**

---

MD-4633 s. Hincăuți, r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 78/ 62-37-47

Produce legume în spațiu protejat. Propune legume proaspete: castraveți, roșii, ardei.

Выращивает овощи в защищенном Cultivating vegetables in protected space.  
грунте. Предлагает к продаже свежие Offers a wide range of vegetables: toma-  
овощи: огурцы, помидоры, перец. toes, cucumbers, peppers.



## Organizația Regională Sud a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

str. Ovidiu, 4  
MD-3901 Cahul, Republica Moldova  
Tel. : +373 299/ 20-714

### Consiliul Raional Cahul

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

#### **«POSTU Gheorghe Ion» G.Ț.**

MD-3934 s. Baurci Moldoveni  
r-nul Cahul, Republica Moldova  
Tel. : +373 299/ 56-3-98  
GSM : +373 60/ 20-12-78

Producerea și comercializarea legumelor.

Выращивание и продажа овощей.

Production and sale of vegetables.

#### **«Jenin Prod & Com» S.R.L.**

MD-5322 s. Văleni  
r-nul Cahul, Republica Moldova  
Tel. : +373 293/ 73-5-35  
GSM : +373 79/ 57-56-22

Producerea și comercializarea pâinii și  
altor produse de panificație.

Производство и продажа хлеба и  
хлебобулочных изделий.

Production and sale of bread and bakery  
products.

#### **«MIHDUM» S.R.L.**

MD-3927 s. Cotihana  
r-nul Cahul, Republica Moldova  
Tel. : +373 299/ 5-35-78  
GSM : +373 79/ 85-71-09

Producerea și comercializarea nucilor,  
migdalelor și strugurilor.

Производство и продажа орехов,  
миндаля и винограда.

Production and sale of nuts, almonds  
and grapes.

#### **«CAIREAC-ION-TUDOR» G.Ț.**

MD-7317 s. Dimitrova  
r-nul Cantemir, Republica Moldova  
Tel. : +373 291/ 21-2-04  
GSM : +373 69/ 16-06-94

Producător de ceapă și semințe.

Производство лука и семян.

Production of onions and seeds.

#### **«TOMOIANU Efim» G.Ț.**

MD-3933 s. Zărnești  
r-nul Cahul, Republica Moldova  
Tel. : +373 299/ 5-98-30  
GSM : +373 79/ 86-48-81

Producerea și comercializarea legumelor.

Производство и продажа овощей.

Production and sale of vegetables.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## Organizația Regională Sud (Ceadâr-Lunga) a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

---

### «CÎVÎRJIC Vladimir» S.R.L.

MD-6101 Ceadâr-Lunga, Republica Moldova  
GSM : +373 79/ 40-08-54

Producerea și comercializarea lînei și  
mărfuri confecționate din lînă.

Производство и продажа шерсти и  
изделий из шерсти.

Production and sale of wool and woolen  
goods.

---

### «ELENA CARA» S.R.L.

MD-3801 Comrat, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 12-80-89

Producerea și comercializarea  
încălțămîntei din piele naturală.

Производство и продажа кожаной  
обуви.

Production and sale of shoes in genuine  
leather.

---

### «CHILIOGLO VERA» S.R.L.

MD-3801 Comrat, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 26-64-84

Producerea și comercializarea mărfurilor  
confecționate din piele.

Производство и продажа изделий из  
кожи.

Production and sale of leather goods.



## Organizația Regională Sud (Hâncești) a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

---

### «TRONCIU NICOLAE» G.Ț.

MD-3443 s. Pereni  
r-nul Hâncești, Republica Moldova  
GSM : +373 68/ 05-62-31

Producerea și comercializarea strugurilor.

Производство и продажа винограда.

Production and sale of grapes.

---

### «CIBOTARU SERGIU» G.Ț.

MD-3432 s.Crasnoarmeisc  
r-nul Hâncești, Republica Moldova  
GSM : +373 60/ 43-97-28

Producător de cereale.

Производство зерновых.

Production of cereals.

---

### «COVALIU IACOB» G.Ț.

MD-3452 s.Voinescu  
r-nul Hâncești, Republica Moldova  
GSM : +373 60/ 20-12-75

Producerea și comercializarea strugurilor.

Производство и продажа винограда.

Production and sale of grapes.

---

### «BRAGA TUDOR» G.Ț.

MD-3401 Hâncești, Republica Moldova  
GSM : +373 79/61-85-72

Producerea și comercializarea strugurilor.

Производство и продажа винограда.

Production and sale of grapes.

---

### «DANU NATALIA» G.Ț.

MD-3401 s.Logănești, Hâncești, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 91-21-76

Producător de cereale.

Производитель зерновых.

Production of cereals.



**«GUȚU MAIA» G.Ț.**

---

r-nul Hâncești, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 81-60-63

Producător de legume.

Производитель овощей.

Vegetables growing.

**«VEZETIU NATALIA» G.Ț.**

---

r-nul Hâncești, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 81-60-63

Meșter popular. Broderii.

Народный мастер. Вышивка.

Craftsmen. Embroidery.

**«COVALIU MIHAIL» G.Ț.**

---

r-nul Hâncești, Republica Moldova  
**GSM :** +373 79/ 03-22-90

Producător de cereale.

Производство зерновых.

Production of cereals.

**«VLASA TUDOR» G.Ț.**

---

MD-3425 s.Drăgușeni  
r-nul Hâncești, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 02-71-83

Producător de cereale.

Производство зерновых.

Production of cereals.

**«SAHARNEANU VERA» G.Ț.**

---

**GSM :** +373 69/ 12-54-54

Producător de cereale.

Производство зерновых.

Production of cereals.

**«VIDRASCO ION» G.Ț.**

---

**GSM :** +373 67/ 255-665

Producător de miere, produse apicole.

Производитель меда, медопродукты.

Honey. Beekeeping products.





## Consiliul raional Ialoveni

str. Alexandru cel Bun, 13, bir. 11  
MD-6801 Ialoveni, Republica Moldova  
Tel. : +373 268/ 2-25-83

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

### «AȚ-ZIM» S.R.L.

MD-6811 s. Bardar  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
Tel. : +373 268/ 371-10  
GSM : +373 79/ 53-53-06

Producător de legume și semințe de legume.

Производство овощей и семян овощей.

Production of vegetable and vegetable seeds.

### «SELECTFLOR» S.R.L.

s. Costești  
MD-6813 r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
Tel. : +373 268/ 5-15-17  
GSM : +373 69/ 57-78-70

Producerea și comercializarea semințelor de flori și legume.

Производство и реализация семян цветов и овощей.

Production and sale of flower and vegetable seeds.

### «ALBINĂRIE» S.R.L.

MD-6801 Ialoveni, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 19-47-01

Produse de albinărit.

Пчеловодческая продукция.

Beekeeping products.

### «OXMAPRAN» S.R.L.

MD-6813 s. Costești  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 04-32-67

Produse de panificație.

Хлебобулочные изделия.

Bakery products.

### «GOLEA Alexei» G.Ț.

MD-6828 s. Țipala  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
GSM : +373 79/ 02-90-80

Creșterea murelor și producerea produselor din mure.

Производство ежевики и продуктов из ежевики.

Growing blackberries; blackberry products.



Compania produce și comercializează produse ecologice și delicioase marca RIFERO:

- prune cu miez de nucă în ciocolată;
- prune în ciocolată;
- prune uscate fără sămburi.

### **«Vioniservice» S.R.L.**

---

MD-6830 s.Vasieni  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 71-19-00  
**GSM** : +373 69/ 300-687  
**E-mail**: info@rifero.md  
**URL** : www.rifero.md

Компания производит и продает органические и вкусные десерты под брендом RIFERO:

- Чернослив с грецкими орехами в шоколаде
- Слива в шоколаде;
- Чернослив без косточек.

The company produces and sells organic and delicious products under RIFERO brand :

- Prunes and walnuts in chocolate;
- Plums in chocolate;
- Dried pitted prunes.

### **«SAVA Mihai» G.T.**

---

MD-6813 s. Costești  
r-nul Ialoveni, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 30-91-34

Producerea și comercializarea vinurilor de casă; vinuri de desert.

Производство и продажа домашнего вина, десертных вина.

Production and sale of homemade wines; dessert wines.



## Organizația Regională Orhei a Federației Naționale a Fermierilor din Moldova

---

str. V. Mahu, 141  
MD-3505 Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 2-77-68  
**Fax** : +373 235/ 2-77-68  
**E-mail:** orhei@fnf.md; vceban@mail.ru

Prezintă fermierii:

Представляет фермеров:

Represents the farmers:

---

### **«EUROFLORA-COM» SRL**

---

MD-3534 Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 24-3-73  
**GSM** : +373 79/ 51-32-71

Producerea și comercializarea producției agricole. Specializarea - creșterea materialului decorativ.

Производство и продажа сельскохозяйственной продукции. Специализация - выращивание декоративного материала.

Cultivation and sale of agricultural products. Specialized in growing decorative plants.

### **«CENTRUL DE CREAȚIE TEHNICĂ A ELEVILOR»**

---

MD-3534 Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 3-24-87  
**GSM** : +373 69/ 20-56-89

Mostre de tehnică agricolă.

Образцы сельхозтехники.

Samples of agricultural machinery.

### **«GHELINSCHI D.» G.Ț.**

---

MD-3534 s. Jora de Mijloc  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 55-7-39  
**GSM** : +373 68/ 53-55-29

Producerea și comercializarea produselor agricole (grâu, orz, porumb).

Производство и сбыт сельскохозяйственной продукции (пшеница, ячмень, кукуруза).

Cultivation and sale of agricultural products (wheat, barley, maize).

### **«CEBOTARI Feodor» G.Ț.**

---

MD-3534 s. Jora de Mijloc  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 55-9-01  
**GSM** : +373 68/ 51-93-40

Pepinieră pomicolă. Comercializarea materialului săditor (prun, cireș, vișin, cais, nuc, măr).

Питомник, посадочный материал деревьев (слива, черешня, вишня, абрикос, орех, яблоня).

Plant nursery. Saplings of plum, sweet cherry, cherry, apricot, nut, apple.



### **«MELNIC Victor» G.Ț.**

---

MD-3534 s. Jora de Mijloc  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 55-2-42  
**GSM** : +373 68/ 53-55-40

Pepinieră pomicolă. Comercializarea materialului săditor (prun, cireș, vișin, cais, nuc, măr).

Садоводческий питомник. Продажа посадочного материала (слива, черешня, вишня, абрикос, орех, яблоня).

Horticultural nursery. Sale of planting material: plums, sweet cherry, cherry, apricot, nut, apple.

### **«CĂPĂȚÎNĂ Polina» G.Ț.**

---

MD-3543 s. Podgoreni  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 50-2-80

Producerea, prelucrarea și comercializarea producției vegetale și animaliere. Servicii mecanizate.

Производство, переработка и продажа растениеводческой и животноводческой продукции. Технические услуги.

Production, processing and sale of plant-growing and animal-breeding products. Technical services.

### **«BENZIN Mihail» I.I., Pensiunea Rurală «CASA din LUNCĂ»**

---

MD-3552 s. Trebujeni  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 560-44  
**GSM** : +373 79/ 43-45-58

Produse agricole. Turism rural. Pensiunea «Casa din luncă».

Сельскохозяйственная продукция. Пансионат «Дом в долине». Сельский туризм.

Agricultural products. «Casa din luncă» («House in the valley») boarding house. Rural tourism.

### **«SuRinMih» S.R.L.**

---

MD-5421 s. Lalova  
r-nul Rezina, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 254/ 75-2-94  
**GSM** : +373 69/ 11-96-34

Pepinieră pomicolă. Comercializarea materialului săditor (prun, cireș, vișin, cais, nuc, măr). Produse agricole.

Питомник, посадочный материал деревьев (слива, черешня, вишня, абрикос, орех, яблоня). Сельскохозяйственная продукция.

Plant nursery. Planting material (plum, sweet cherry, cherry, apricot, nut, apple). Agricultural products.

### **«GASPER Mihail» G.Ț.**

---

MD-5830 s. Sărătenii-Vechi  
r-nul Telenești, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 20-91-41

Producerea și comercializarea produselor agricole.

Производство и реализация сельскохозяйственной продукции.

Production and sale of agricultural products.



### **«V.C. SATURN-13» S.R.L.**

---

MD-3536 s. Brăviceni  
r-nul Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 51-2-13; 23-3-37  
**GSM** : +373 79/ 42-40-62

Achiziționarea și prelucrarea laptelui în brânzeturi (cașcavaluri moi, brânză de Olanda, unt, smântână). Producerea și comercializarea producției agricole.

Закупка и переработка молока в творожную продукцию (мягкие сыры, Голландский сыр, масло, сметана). Производство и продажа сельскохозяйственной продукции.

Milk purchasing and processing into dairy products (soft cheese, hard cheese, butter, sour cream). Production and sale of agricultural products.

### **«MIACRO» S.R.L.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 97/77-00-31

Producerea pomușoarelor.

Производство ягод.

Growing berries.

### **C.P.«MizelBrav»**

---

MD-3522 r-nul Orhei, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 42-62-68

Producerea și comercializarea produselor din carne.

Производство и реализация продуктов из мяса.

Production and sale of agricultural products.

### **«Gondu Tatiana» G.Ț.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 68/ 33-73-36

Pepinieră pomicolă.

Питомник плодовых саженцев.

Fruit tree nursery.

### **«Cojocar Vasile» G.Ț.**

---

Republica Moldova  
**GSM** : +373 78/ 922-299

Producerea fructelor.

Производство фруктов.

Production of fruit.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **«Multiexpo» S.R.L.**

---

Republica Moldova  
GSM : +373 68/ 768-998

Produse agricole.

Сельскохозяйственная продукция.

Production of agricultural products.

### **«AVICOLA SĂRĂTENII VECHI» S.R.L.**

---

MD-5830 s. Sărătenii-Vechi  
r-nul Telenești, Republica Moldova  
GSM : +373 69/ 10-55-38

Fermă de păsări. Incubator, abator, frigider. Comercializarea producției.

Птицефабрика. Инкубатор, бойня, холодильник. Реализация продукции.

Integrated poultry farm - incubator, slaughter-house, refrigerator. Trade in products.

### **Institutul de Fitotehnie «PORUMBENI»**

---

MD-4834 s. Pașcani  
r-nul Criuleni, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 24-55-71; 24-55-74  
Fax : +373 22/ 24-55-71  
E-mail: ifporumbeni@mail.ru  
URL : www.agriculture.md

Centrul Științifico-Practic "Porumbeni" desfășoară cercetări în următoarele direcții:

- crearea hibridilor competitivi de porumb de diferite grupe de maturitate și direcții de utilizare;
- producerea semințelor de categorii superioare (bază și prebază) a formelor parentale de porumb;
- producerea semințelor hibride și de soi a culturilor de profil pentru asigurarea necesităților interne și pentru export;
- menținerea și reproducerea semințelor de soiuri de tutun;
- perfecționarea tehnologiilor de cultivare și instruire a cadrelor în domeniul producerii culturilor de profil;
- comercializarea semințelor certificate.

Научно-практический центр "Порумбень" проводит исследования в следующих областях:

- Создание конкурентоспособных гибридов кукурузы различных групп спелости и направлений использования;
- Производство семян высшей категории родительских форм;
- Производство семян гибридов и сортов сельскохозяйственных культур для обеспечения внутренних потребностей и экспорта;
- Сохранение, поддержание и размножение сортов табака;
- Совершенствование технологий подготовки кадров в области производства сельскохозяйственных культур;
- Реализация сертифицированных семян.

Scientific and practical center PORUMBENI conducts research in the following areas:

- development of competitive hybrids of maize in different groups of maturity and use;
- production of seeds of highest category of parental inbred lines;
- production of hybrid seeds and crop for various use and for export;
- protection, support and cultivation of varieties of tobacco;
- improvement in technology of personnel training in crop production;
- trading in certified seeds.



## **I.C.S. «PETRUZALEK» S.R.L.**

str. Pădurii, 36  
MD-2002 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 63-96-66  
**Fax** : +373 22/ 63-96-66  
**GSM** : +373 69/ 37-61-56  
**E-mail** : tudor.melnic@petruzalek.md  
**URL** : www.petruzalek.md



Compania este lider pe piața moldovenească de utilaje pentru producerea ambalajului și a materialelor pentru industria alimentară, dar și a mașinilor pentru prelucrarea cărnii, fructelor și legumelor și felierea pâinii.

Domeniile de activitate:

- comercializarea utilajului;
- ambalare în folie stretch;
- ambalare în folie termocontractibilă;
- ambalaj flow-pack;
- ambalare în mediu cu gaze (MAP);
- ambalare în vacuum;
- prelucrarea și tranșarea cărnii;
- felierea pâinii;
- procesarea fructelor și legumelor;
- comercializarea materialelor de ambalare;
- deservire pe întreg teritoriul Moldovei;
- livrarea produselor pe întreg teritoriul țării.

Компания является одним из лидеров на национальном рынке упаковочного оборудования и материалов для пищевой промышленности, а также машин для мясопереработки, переработки овощей, фруктов и нарезки хлеба.

Сфера деятельности:

- продажа оборудования:
- упаковка в стретч-пленку;
- упаковка в термоусадочную пленку;
- упаковка flow-pack;
- упаковка в модифицированной атмосфере (MAP);
- упаковка в вакууме;
- переработка и разделка мяса;
- нарезка хлеба;
- переработка овощей и фруктов;
- продажа упаковочных материалов;
- сервисное обслуживание по всей Молдове;
- бесплатная доставка товара в любую точку страны.

The company is one of the leaders on the national market of packing equipment and materials for the food-processing industry, dealing also in equipments for meat, vegetables and fruit processing and bread cutting.

Fields of activity:

- Sale of equipment:
- Packing in stretch-film;
- Packing in shrink-wrap;
- Flow-pack packing;
- Packing in modified atmosphere (MAP);
- Vacuum packing;
- Meat processing and cutting;
- Bread cutting;
- Vegetables and fruit processing;
- Sale of packaging materials;
- Service throughout Moldova;
- Free delivery of goods to any point of the country.

## **«PAPERMOON» S.R.L.**

**Tel.** : +373 22/ 78-00-79  
**GSM** : +373 79/ 77-17-74  
**E-mail:** info@papermoon.md  
**URL** : www.papermoon.md

PAPERMOON S.R.L. este unul dintre cei mai mari distribuitori de carton, ambalaj și derivatele acestora (materie primă) în Republica Moldova.

PAPERMOON является ведущим дистрибьютором картона, упаковочных материалов и их производных (сырья) в Республике Молдова.

PAPERMOON is a leading trader in paperboard, packaging materials and raw materials in the Republic of Moldova.



## «Pessl Instruments GmbH»

---

Werksweg 107, 8160 Weiz, AUSTRIA

**Tel.** : +43 317/ 255-21

**Fax** : +43 317/ 255-21-23

**E-mail:** office@metos.at

**URL** : www.metos.at

Pessl Instruments produce și exportă pe scară mondială sisteme de monitorizare agrometeorologică iMetos. O soluție holistică pentru suport în managementul fermei: stații meteorologice cu modele ale bolii, date măsurate, combinate cu serviciul localizat de prognozare a vremii de înaltă precizie, senzori de umiditate a solului și SSD pentru managementul irigației, precum și capcane electronice pentru monitorizarea insectelor.

Pessl Instruments производит и экспортирует в мировом масштабе системы агрометеорологического мониторинга iMetos. Комплексное решение для управления фермой: метеорологические станции с моделями болезни, измеренные данные в сочетании с локализованными услугами прогнозирования погоды высокой точности, датчики определения влажности почвы и SSD для управления орошением, а также электронные ловушки для мониторинга насекомых.

Pessl Instruments manufactures and exports worldwide the agrometeorological monitoring systems iMetos. A holistic solution supports the farm management: weather stations with disease models, measured data combined with localized high precision weather forecast service, soil moisture sensors and DSS for irrigation management and electronic traps for insects monitoring.





## **B.C. «ProCredit Bank» S.A.**

bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 65, bir. 901  
MD-2001 Chișinău, Republica Moldova  
Tel. : +373 22/ 83-65-55  
Fax : +373 22/ 27-34-88  
E-mail: office@procreditbank.md  
URL : www.procreditbank.md

ProCredit Bank este o bancă cu servicii complete, orientată spre dezvoltare. Deservim clienții noștri, persoane fizice și întreprinderi, la cel mai înalt nivel. În operațiunile noastre, aderăm la o serie de principii de bază: punem valoare pe transparență în comunicarea cu clienții, nu promovăm creditele de consum și furnizăm servicii bazate atât pe înțelegerea situației fiecărui client, cât și pe o analiză financiară solidă. Această abordare responsabilă față de activitatea bancară ne permite să construim parteneriate de lungă durată cu clienții noștri, bazate pe încredere reciprocă.

În derularea activității noastre cu clienții business, ne concentrăm pe finanțarea întreprinderilor foarte mici, mici și mijlocii, deoarece suntem convinși că aceste afaceri creează locuri de muncă și au o contribuție vitală la dezvoltarea economică a țărilor în care operează. Oferind posibilități de economisire simple și accesibile și alte servicii bancare și investind resurse substanțiale în educația financiară, ne propunem să promovăm o cultură a economisirii și a responsabilității care să poată aduce o mai mare stabilitate și siguranță familiilor obișnuite.

Accionarii noștri așteaptă un randament susținut al investițiilor pe termen lung, fără a avea ca obiectiv maximizarea profitului pe termen scurt. Investim semnificativ în instruirea și dezvoltarea personalului nostru, pentru a crea o atmosferă de lucru deschisă și eficientă și pentru a oferi clienților noștri servicii prietenoase și competente.

ProCredit Bank — это универсальный банк, нацеленный на развитие. Мы предлагаем качественное обслуживание физическим лицам и предпринимателям. В нашей деятельности мы придерживаемся следующих основных принципов: мы ценим прозрачность в нашем общении с клиентами, мы не продвигаем потребительское кредитование, а предоставляем услуги, основанные как на понимании ситуации каждого клиента, так и на подробном финансовом анализе. Такой ответственный подход к ведению банковского дела позволяет нам строить с нашими клиентами долгосрочные партнерские отношения, основанные на взаимном доверии.

Предоставляя услуги бизнес-клиентам, мы ориентируемся на очень малые, малые и средние предприятия, так как мы убеждены, что именно они создают рабочие места и вносят существенный вклад в развитие экономики страны. Предлагая простые и доступные возможности для сбережений и другие банковские услуги, а также инвестируя существенные ресурсы в финансовое образование, мы стремимся продвигать культуру сбережений и ответственное отношение, которые могут сделать жизнь обычных семей более стабильной и безопасной.

Наши акционеры ожидают стабильную и долгосрочную рентабельность инвестиций, однако они не заинтересованы в том, чтобы извлечь максимальную прибыль в короткие сроки. Мы делаем весомый вклад в обучение и развитие нашего персонала, чтобы создать и поддержать благоприятную и эффективную рабочую атмосферу, а также обеспечить дружелюбное и профессиональное обслуживание наших клиентов.

ProCredit Bank is a development-oriented full-service bank. We offer excellent customer service to private individuals and enterprises. In our operations, we adhere to a number of core principles: we value transparency in our communication with customers, we do not promote consumer lending and we provide services which are based both on an understanding of each client's situation and on sound financial analysis. This responsible approach to banking allows us to build long-term partnerships with our clients based on mutual trust.

In our operations with business clients we focus on very small, small and medium-sized enterprises, as we are convinced that these businesses create jobs and make a vital contribution to the economies in which they operate. By offering simple and accessible deposit facilities and other banking services and by investing substantial resources in financial education we aim to promote a culture of savings and responsibility which can help bringing greater stability and security to ordinary households.

Our shareholders expect a sustainable return on investment over the long term, rather than being focused on short-term profit maximisation. We invest extensively in the training and development of our staff in order to create an open and efficient working atmosphere, and to provide friendly and competent service for our customers.



## Programul Comun de Dezvoltare Locală Integrată (PCDLI)

Programul Comun de Dezvoltare Locală Integrată (PCDLI) lucrează din anul 2007 pentru promovarea autonomiei publice locale și asigurarea locuitorilor Republicii Moldova, în special a celor din comunitățile rurale și grupurile vulnerabile, cu mai multe servicii publice de calitate.

PCDLI este principalul partener al Guvernului Republicii Moldova în realizarea reformei de descentralizare.

Programul este realizat cu participarea Programului Națiunilor Unite pentru Dezvoltare (PNUD), Entității Națiunilor Unite pentru Egalitatea de Gen și Abilitarea Femeilor (UN Women) și cu susținerea financiară a Guvernelor Danemarcei și Suediei.

Coordonator Național: Cancelaria de Stat a Guvernului Republicii Moldova.

Partenerii Programului sunt autoritățile publice locale și centrale, societatea civilă, mediul academic și organizațiile internaționale.

Componenta economică a Programului Comun de Dezvoltare Locală Integrată își propune dezvoltarea mediului economic local în 30 de localități-țintă prin susținerea creării noilor locuri de muncă și a oportunităților de afaceri.

În acest context au fost realizate următoarele :

- 30 localități din țară au primit suport în elaborarea strategiilor de dezvoltare economică locală, în crearea parteneriatelor publice-private, și a asociațiilor de afaceri locale
- 420 de femei și bărbați din 30 de localități și-au dezvoltat abilitățile de antreprenoriat
- 38 de antreprenori locali (26 femei) au primit granturi în valoare de pînă la 5000 USD per beneficiar (în total 180.000 USD) în urma unui concurs de planuri de afaceri

Beneficiarii de granturi, dețin sau urmează să inițieze afaceri în domeniul apiculturii, zootehniei, de prelucrare a produselor alimentare, horticulturii, florăritului, meșteșugăritului, confecțiilor etc.

În luna septembrie - octombrie 26 antreprenorii au fost ghidați în poziționarea produselor și elaborarea strategiei de marketing. Cei mai activi și responsabili antreprenori sunt finanțați pentru participarea la expoziția „Farmer-2015” din 21-24 octombrie la CIE „Moldexpo” cu un stand comun. La expoziție sunt expuse produsele antreprenorilor, printre care de panificație, brînză de oi și capre, carne de prepeliță și iepure, produse apicole, material săditor, fructe și legume proaspete și procesate și altele.

Начиная с 2007 года Совместная программа интегрированного местного развития (СПИМР) работает в целях продвижения местной автономии и обеспечения жителей Молдовы, особенно из сельских местностей и представителей уязвимых групп, более качественными публичными услугами. СПИМР является основным партнером правительства Республики Молдова в реализации реформы децентрализации. Программа внедряется при участии Программы Развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Структуры Организации Объединенных Наций по Вопросам Гендерного Равенства и Расширения Прав и Возможностей Женщин (ООН Женщины) и при финансовой поддержке Правительств Дании и Швеции.

Национальный координатор: Государственная канцелярия Правительства Республики Молдова. Партнерами программы являются местные и центральные органы государственной власти, гражданское общество, академия и международные организации.

Экономическая составляющая Совместной программы интегрированного местного развития направлена на развитие местной экономической среды в 30 целевых местностях, посредством поддержки в создании новых рабочих мест и возможностей для развития бизнеса. В этом контексте были достигнуты следующие результаты:

- 30 местностей по всей стране получили поддержку в разработке стратегии местного экономического развития; в создании частно-государственного партнерства, а так же местных бизнес-ассоциаций
- 420 мужчин и женщин из 30 населенных пунктов развили свои предпринимательские навыки
- 38 местных предпринимателей (включая 26 женщин) получили гранты в размере до \$ 5000 на одного получателя (всего 180.000 USD) в результате конкурса бизнес-планов.

Грантополучатели уже имеют или откроют свое дело в таких областях как пчеловодство, животноводство, перерабатывающая отрасль, садоводство, цветоводство, ремесленничество, производство одежды и т.д.

В сентябре - октябре 26 предпринимателей были обучены позиционированию продукта и маркетинговой стратегии. Наиболее активные и ответственные предприниматели получили финансовую поддержку на участие в выставке “Фермер-2015”, организованной 21 по 24 октября 2015 в МВЦ “Moldexpo” и имеют возможность выставить свою продукцию на совместном стенде. На выставке предприниматели представляют такие товары как: хлебобулочные изделия, овечья и козья брынза и сыры, мясо перепелов и кролика, продукты пчеловодства, саженцы, свежие и переработанные овощи и фрукты, и др.

Since 2007 the Joint Integrated Local Development Programme (JILDLP) works to promote local public autonomy and ensure Moldovan inhabitants, especially those from rural communities and vulnerable groups have better access to quality public services.

JILDLP is the main partner of the Government of Moldova in implementing the decentralization reform.

The program is implemented by the United Nations Development Programme (UNDP), United Nations Entity for Gender Equality and Empowerment of Women (UN Women) and financially supported by Governments of Denmark and Sweden. National Coordinator: State Chancellery of the Republic of Moldova Government. Program partners are local and central public authorities, civil society, academia and international organizations.

The economic development component of the Joint Integrated Local Development Programme aims to develop local economic environment in 30 target localities by supporting creation of new jobs and business opportunities.

In this context the following were achieved:

- 30 localities across the country received support in developing local economic development strategies; in creating public-private partnerships, and local business associations
- 420 women and men from 30 localities developed their entrepreneurial skills
- 38 local entrepreneurs (including 26 women) received grants of up to \$ 5,000 per beneficiary (total 180.000 USD) as result of business plans competition.

Grantees already have or will initiate a business in such area as beekeeping, animal husbandry, food processing, horticulture, flower planting, crafts, clothing etc. In September-October 26 entrepreneurs were trained in product positioning and marketing strategy. The most active and responsible entrepreneurs are funded to participate at “Farmer-2015” exhibition, organized on 21-24 October at IEC “Moldexpo” at a joint stand. At the exhibition entrepreneurs present their products such as bakery, sheep and goat cheese, quail and rabbit meat, bee products, seedlings, fresh and processed fruit and vegetables and other.



## «FOCȘA VIOREL» G.Ț.

r-I Sângerei, s.Sângerei Noi, Republica Moldova

**GSM :** +373 69/ 49-31-83

**E-mail:** viorel-eden@mail.ru

Miere moldovenească, provenită din prisaca proprie, sută la sută naturală, simplă sau combinată cu fructe uscate, nuci, migdale, alune, semințe de floarea soarelui, susan, goji, vișine, prune, mere, caise, în ambalaj original.

Mierea este un concept nou pe piața produselor apicole de clasa premium din Moldova. La moment, avem peste 30 de produse în diferite ambalaje, împărțite în 4 game:

Luxury – miere cu bunătăți (nuci, semințe, fructe)

Premium – produse apicole direct din stup (miere, propolis, polen, apilarnil, ceară)

Boutique – cadouri personalizate în ambalaje hand made

Horeca – linia de produse pentru segmentul horeca.

Молдавский мед, с собственной пасеки, 100% натуральный, простой или в сочетании с сухофруктами, орехами и семенами - грецким орехом, миндалем, арахисом, семенами подсолнечника, кунжута, ягодами годжи, вишней, сливой, яблоками, абрикосами, упакованный в необычную тару с оригинальным дизайном.

Мед представляет собой новую концепцию на рынке пчеловодческой продукции в Молдове. В настоящее время расплогаем более чем 30 продуктами в различных упаковках, разделенных на четыре диапазона:

Luxury - мед-лакомка с орехами, семенами, фруктами

Premium - натуральные продукты, непосредственно из ульев (мед, прополис, пыльца, воск)

Boutique - подарки ручной работы в hand made упаковке

Horeca - линия продуктов для индустрии гостеприимства

Natural honey from Moldova

100% natural honey, derived from our own apiary. Pure honey or honey mixed with dried fruits, nuts and seeds - walnuts, almonds, peanuts, sunflower seeds, sesame seeds, goji berries, cherries, plums, apples, apricots.

Our honey represents a new concept on the market of premium bee products in Moldova. Currently we have over 30 products in various packagings, divided into four groups:

Luxury - honey with goodies - honey mixed with 100% natural products (dried fruit, nuts and seeds)

Premium - products directly from the beehive (honey, propolis, pollen, apilarnil, wax)

Boutique - gifts in handmade customizable packages

Horeca – line of products for the hospitality industry.

## «TAMAZLICARI IGOR ALEXEI» G.Ț.

r.Ungheni s. Sculeni, Republica Moldova

**GSM :** +373 69/ 01-72-14

**E-mail:** igortamazlicari@gmail.com

Afaceri cu miros de prune. Prune proaspete și uscate. Aceste fructe aromatate sunt una din minunile naturii. Produsele propuse de companie: prunele proaspete, sucul, nectarul, gemul de prune, prunele uscate au efect tonifiant și sunt pline de vitamine.

Prunele în stare proaspătă și uscată sunt oferite atât pe piața internă, cât și pentru export.

Astăzi, compania produce prune, le prelucrează, le uscă, încearcă să îmbunătățească calitatea produselor și să diversifice piețele de desfacere. Întreprinderea produce țuică.

Бизнес с запахом сливы. Свежие и сухие сливы. Эти ароматные фрукты являются одним из чудес природы. Продукты, предлагаемые компанией, такие как свежие сливы, сливовые соки, нектары, варенье, чернослив, оказывают тонизирующее действие на организм и содержат витамины.

Предлагаем сливы, свежие или сухофрукты, на экспорт и на внутренний рынок.

В настоящее время компания выращивает, перерабатывает, сушит сливы, пытается улучшить качество своей продукции и разнообразить рынки сбыта. В настоящее время в хозяйстве производится цуйка (сливовая водка).

Business with the smell of plums. Fresh and dried plums. These deliciously refreshing fruits are one of the wonders of nature. The products offered by the company - plums, plum juice, nectar or jam, dried plums - have a tonic effect, replace medication and give energy.

Fresh and dried plums will be exported as well as sold on the domestic market.

Currently the company grows plums and dries them, trying to improve products quality and diversify the markets. The company also makes plum brandy.

### **«IV-ANTRANS» S.R.L.**

---

Comrat, Republica Moldova  
**GSM :** +373 79/ 28-22-70  
**GSM :** +373 69/ 044-127  
**GSM :** +373 69/ 02-75-86  
**E-mail:** staeva69@mail.ru, iv-antrans@mail.ru

Servicii de transport pe piața internațională, promovarea exportului și importului folosind serviciile de transport. Creșterea ponderii serviciilor de transport în Republica Moldova, precum și în străinătate, în Europa și CSI: Transportarea pasagerilor cu transport public, alte mijloace de transport terestru de călători.

Транспортные услуги на международном рынке, продвижение на экспортных и импортных рынках услуг. Увеличение реализации транспортных услуг внутри Республики Молдова, а также за ее пределами - в страны Европы и СНГ. Перевозки пассажиров общественным автомобильным транспортом; Прочий пассажирский сухопутный транспорт.

International transport services, promotion of export and import using transport services. Increasing the implementation of transport services in Moldova and abroad, in Europe and CSI. Transportation of passengers on public roads; other passenger land transport.

### **«LECARI DIANA» G.Ț.**

---

satul Larga r.Briceni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 60/ 10-22-79  
**E-mail:** vdlecaru@mail.ru

Miere moldovenească, sută la sută naturală, din prisaca proprie, ambalată hand-made, design original. Mierea este un nou concept pe piața produselor apicole de clasa premium din Moldova. La moment, produsele sunt oferite în forma lor naturală, direct din stup (miere, propolis, polen, apilarnil, ceară).

Молдавский мед, 100% натуральный, упакованный в домашних условиях, интересный дизайн. Мед представляет собой новую концепцию на рынке пчеловодческих продуктов в Молдове. На данный момент представляем натуральную продукцию непосредственно из ульев (мед, прополис, пыльца, воск).

Honey from Moldova. 100% natural, derived from our own apiary. Original design, hand-made packaging. Our honey represents a new concept on the market of premium bee products in Moldova. Currently the company produces a rich assortment of honey and bee products - propolis, pollen, apilarnil, wax.

### **SC «TEXTILE-CONTACT» S.R.L.**

---

s. Peresecina, r-nul Orhei, Republica Moldova  
**GSM :** +373 69/ 97-77-16  
**E-mail:** textilecontact@mail.ru

Pelaghia - un nou brand pe piața Republicii Moldova. Producem îmbrăcăminte specială, de protecție și corporativă. Stil și rafinement, confort și siguranță pentru echipa dvs. Confecțiile și articolele textile pentru decorarea interiorului întreprinderii prin crearea unui anturaj plăcut.

Пелагия - новый бренд на рынке Молдовы. Мы производим специальную защитную одежду. Стиль и изысканность, комфорт и безопасность для вашей команды. Швейные и текстильные изделия для украшения интерьера компании, для создания приятной обстановки.

Pelaghia is a new brand on the Moldovan market, with an experience of over 10 years. We manufacture special protection and working clothes. Style and elegance, comfort and safety for your team. Clothing and textiles for interior decoration of your company will create a pleasant environment.



### **«NICADRI-PLUS» S.R.L.**

---

s. Parcova, r-nul Edineț, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 11-93-29  
**E-mail:** blaja.serghei@mail.ru

Creșterea prepelițelor.

Carnea și ouăle de prepeliță sunt produse naturale necesare pentru o alimentație sănătoasă.

Păsările sunt hrănite cu hrană calitativă, care nu conține substanțe chimice. Produsele sunt comercializate pe piața locală, regională și se planifică pătrunderea pe piața internațională.

Выращивание перепелов.

Перепелиные мясо и яйца - это натуральные продукты для здорового питания. Фирма предлагает свежие перепелиные яйца и диетическое перепелиное мясо. Используется только качественный корм, не содержащий вредных примесей. Рынок сбыта - местный, региональный и планируется выход на международный рынок.

Raising quail.

Quail meat and quail eggs - natural products for healthy nutrition.

Quail meat, excellent diet product, pre-portioned for HORECA use. Fresh quail eggs. Available on local and regional markets, hopefully soon on international markets as well.

### **«BOLDIȘOR VALENTINA» G.Ț.**

---

Ivancea, Orhei, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 235/ 93-160  
**GSM** : +373 67/ 35-42-35  
**E-mail:** ionvalentina5857@gmail.com

Mierea moldovenească, naturală 100%, provenită din prisaca proprie, bucură consumatorii cu un ambalaj original, hand-made.

Mierea este un concept nou pe piața produselor apicole de clasa Premium din Moldova. La momentul de față întreprinderea produce un bogat asortiment de produse apicole (miere, propolis, polen, apilarnil, ceara), precum și suc și țuică de miere.

Молдавский мед, 100% натуральный полученный на собственной пасеки. Мед представляет собой новую концепцию на рынке пчеловодческой продукции в Молдове. В настоящее время компания производит богатый ассортимент продукции: мед, прополис, пыльца, воск, а также медовый сок и медовуху.

Natural honey from Moldova. 100% natural, derived from our own apiary. Original design, hand-made packaging.

Our honey represents a new concept on the market of premium bee products in Moldova. Currently the company produces a rich assortment of honey and bee products - propolis, pollen, apilarnil, wax, honey juice and honey brandy.

### **«BRAGARI VASILE» G.Ț.**

---

Or. Căușeni s. Zaim, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 94-77-33  
**E-mail:** doynyshyk\_20@yahoo.com

Ciobănaș cu 100 de oi

Creșterea oilor, producerea produselor tradiționale – brânză, caș, sloi de oaie, cașcaval.

Пастух с 100 овцами

Овцеводство, производство традиционных продуктов - сыра, творога.

Shepherd with 100 sheep

Sheep husbandry, producing traditional sheep milk cheeses, curd and other.



## «CARPIDOR» S.R.L.

---

Cărpineni, raionul Hîncești, Republica Moldova

**Tel.** : +373 269/ 268-43

**GSM** : +373 69/ 13-06-03

**E-mail:** carpidor.info@gmail.com

### Legume de la Cărpineni

Legume de sezon în stare proaspătă de calitate Premium. Roșii uscate. Sortimentul variat este pe gustul consumatorilor de toate vârstele, fiind în măsură să satisfacă exigențele acestora. Produsele noastre sunt procesate după metode tradiționale din ingrediente naturale și corespund standardelor de calitate.

Свежие овощи высокого качества. Сушеные помидоры. Продукция предназначена потребителям всех возрастов, удовлетворяет разнообразием и качеством. Наши продукты - из натуральных ингредиентов с использованием традиционных методов обработки.

### Vegetables from Carpineni

Fresh premium quality vegetables. Dried tomatoes. Addressing a various range of consumers of all ages and able to satisfy the most demanding and diverse requirements. Our products are made with natural ingredients using traditional methods.

## CHIȚANU ROSINA

---

Satul Cărpineni, raionul Hîncești, Republica Moldova

**GSM** : +373 69/ 62-27-27

**E-mail:** chitanu.rasina@gmail.com

Miere moldovenească, provenită din prisaca proprie, sută la sută naturală, simplă sau combinată cu fructe uscate, nuci, migdale, alune, semințe de floarea soarelui, susan, goji, vișine, prune, mere, caise, în ambalaj original.

Mierea este un concept nou pe piața produselor apicole de clasa premium din Moldova. La moment, avem peste 30 de produse în diferite ambalaje, împărțite în 4 game:

Luxury – miere cu bunătăți (nuci, semințe, fructe)

Premium – produse apicole direct din stup (miere, propolis, polen, apilarnil, ceară)

Boutique – cadouri personalizate în ambalaje hand made

Horeca – linia de produse pentru segmentul horeca.

Молдавский мед, с собственной пасеки, 100% натуральный, простой или в сочетании с сухофруктами, орехами и семенами - грецким орехом, миндалем, арахисом, семенами подсолнечника, кунжута, ягодами годжи, вишней, сливой, яблоками, абрикосами, упакованный в необычную тару с оригинальным дизайном.

Мед представляет собой новую концепцию на рынке пчеловодческой продукции в Молдове. В настоящее время располагаем более чем 30 продуктами в различных упаковках, разделенных на четыре диапазона:

Luxury - мед-лакомка с орехами, семенами, фруктами

Premium - натуральные продукты, непосредственно из ульев (мед, прополис, пыльца, воск)

Boutique - подарки ручной работы в hand made упаковке

Horeca - линия продуктов для индустрии гостеприимства

100% natural honey, derived from our own apiary.

Our honey represents a new concept on the market of premium bee products in Moldova. Currently we have over 30 products in various packagings, divided into four groups:

Luxury - honey with goodies - honey mixed with 100% natural products (dried fruit, nuts and seeds)

Premium - products directly from the beehive (honey, propolis, pollen, apilarnil, wax)

Boutique - gifts in handmade customizable packages

Horeca – line of products for the hospitality industry.



## «ELENCIUC TATIANA» G.Ț.

---

Ivancea, Orhei, Republica Moldova  
**GSM :** +373 78/ 07-37-25

Produse lactate din lapte de capră  
Creșterea caprelor și producerea laptelui și a produselor din lapte (caș, telemea, urda, brânza). Brânza de capră este foarte căutată pe piață și este vândută la prețuri atractive. Laptele este obținut de la animale sănătoase, întreținute în condițiile respectării normelor de igienă. Produsele lactate nu conțin conservanți sau alte adaosuri.

Продукты из козьего молока.  
Разведение коз и производство молока и молочных продуктов (каш, брынза и др.). Козий каш востребован на рынке и продается по хорошим ценам. Молоко - от здоровых животных, которые содержатся в соответствии с правилами гигиены. Молочные продукты не содержат консервантов или других добавок.

Goat milk products  
Breeding goat and selling raw milk and dairy products (varieties of goat cheese). Goat cheese is in big demand in the market and sells at attractive prices. Raw milk is obtained from healthy animals, in strict compliance with hygiene regulations. Our products do not contain preservatives or other additives.

## «FURTUNĂ VICTOR» G.Ț.

---

Or. Căușeni s. Zaim, Republica Moldova  
**GSM :** +373 79/ 11-80-51  
**E-mail:** furtuna\_victor93@mail.ru

Plantație de zmeură bio  
Zmeură naturală, fără adaos de substanțe chimice. Dulceață de zmeură.

Плантация био -малины  
Малина натуральная без добавления химических веществ. Варенье из малины.

BIO plantation of raspberries  
Natural raspberries grown without added chemicals. Raspberry jam.

## ECO FERMA «VIDRAȘCU»

---

s.Frăsinești , com.Măcărești, rl. Ungheni, Republica Moldova  
**GSM :** +373 68888213  
**E-mail:** vidrascupavel@gmail.com

Carne și ouă de prepeliță - produse naturale necesare pentru o alimentație sănătoasă.  
Păsările sunt hrănite calitativ, carnea de prepeliță fiind un produs dietetic. Carnea este porționată pentru segmentul HORECA. Ouă proaspete de prepeliță. Piața de desfacere - locala, regională, se planifică penetrarea pieței internaționale.

Выращивание перепелов.  
Диетическое мясо и свежие яйца необходимы для здорового питания. Перепелам дают качественный корм, не содержащий вредных примесей и химикатов. Продукцию продают на местном, региональном рынке и планируется выход на международный рынок.

Growing quail.  
Quail meat and eggs. Quail meat is a natural product, excellent for healthy nutrition, pre-portioned for HORECA industry. Fresh quail eggs. Selling on local and regional markets and planning to extend sales on international markets as well.



### **«BRUTĂRIA IVLEV» S.R.L.**

---

s.Cioresti r. Nisporeni, Republica Moldova

**GSM :** +373 60010840

**E-mail:** ricky91@mail.ru

Aroma focului din vatră

Activitate legata de obținerea produselor de panificație (pâine, produse de franzelărie, covrigi s.a.).

Brutăria Ivlev oferă o gamă variată de produse în scopul satisfacerii cerințelor crescânde și tot mai diversificate ale populației. Astfel, compania produce diferite tipuri de pâine, produse de franzelărie cu diverse adaosuri, produse dietetice, covrigi și altele, care se diferențiază prin aspect și calități gustative.

Аромат огня в камине

Производство хлебобулочных изделий (хлеб, хлебобулочные изделия, бублики и т.д.).

Пекарня Ивлев предлагает широкий ассортимент продукции для удовлетворения растущих и разнообразных потребностей населения. Компания производит различные сорта хлеба, хлебобулочные изделия с различными добавками, диетические продукты, крендели и др., которые различаются внешнему виду и вкусовым качеством.

The aroma of the fire in the fireplace

Baked products (bread, bagels etc.) are one of the major components of food production.

Ivlev Bakery offers a wide range of products in order to meet the growing and diversified demands of the population. The company produces various kinds of bread, baked products and additives (also called specialties), dietary products, pretzels and others that are differentiated by their appearance and taste.

### **«COSMARI LILIA ALEXEI» G.Ț.**

---

Singerei. Sigareii- Noi, Republica Moldova

**GSM :** +373 79779012

**E-mail:** cocimarillia@mail.ru

Flori din sere.

Decorațiuni la comandă cu flori de sezon.

Aranjamente pentru diferite evenimente.

Livrarea florilor și a compozițiilor florale la comandă.

Тепличные цветы.

Декоративные букеты из сезонных цветов.

Декорирование цветами различных событий.

Доставка цветов и цветочных композиций на заказ.

Flowers from greenhouses

Custom decorations with seasonal flowers.

Arrangements for different events.

Delivery of ordered flowers and floral compositions.

### **ECO FERMA «VIDRAȘCU»**

---

s.Măcărești, r-nul Ungheni, Republica Moldova

**GSM :** +373 69/ 94-96-27

**E-mail:** vidrascudumitru@gmail.com

ECO FERMA VIDRASCU - fermă de produse ecologice.

Creșterea iepurilor, fazanilor și a prepelițelor; fabricarea cuștilor. Carnea acestora este dietetică și e necesară pentru o alimentație sănătoasă. Carnea este porționată pentru segmentul HORECA. Piața de desfacere - locală, regională și se planifică penetrarea pieței internaționale.

Сельскохозяйственные органические продукты. Эко ферма Видрашку. Выращивание перепелов, кроликов, фазанов. Натуральные продукты для здорового питания. Диетическое мясо перепелов, кроликов и фазанов. Мясо порционировано для сегмента HoReCa. Свежие яйца перепелов. Рынок сбыта - местный, региональный и планируется выход на международный рынок.

Cooperative VIDRASCU ECO FARM - Farm of organic products.

Raising rabbits and manufacturing cages. The meat of rabbit is a natural product, excellent for healthy nutrition, pre-portioned for HORECA industry. Selling on local and regional markets and planning to extend sales on international markets as well.





## «PROPAC» S.R.L.

str. Grenoble 165/3  
MD-2019 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 56-01-04  
**Fax** : +373 22/ 56-01-04  
**GSM** : +373 69/ 79-16-16  
**E-mail** : propacsrl@mail.ru  
**URL** : www.propac.md

De mai bine de 15 ani echipa companiei "PROPAC" este lider pe piața Republicii Moldova în sfera materialelor și utilajelor de ambalat. Înalta reputație în sfera de afaceri a firmei pe teritoriul Republicii Moldova și peste hotare, calitatea producției, regularitatea livrărilor, deservirea tehnică în perioada de garanție și postgaranție a utilajelor, prestarea serviciilor de leasing și acordarea de credite pentru procurarea mărfurilor, capacitățile proprii de producție – toți acești factori scot în evidență în mod avantajos compania "PROPAC" printre alte firme de profil existente pe piață. Conform strategiei de marketing de dezvoltare a firmei pentru anii 2015-2017 una din direcțiile de activitate ale firmei o constituie dezvoltarea ambalajelor pentru sectorul agroindustrial, destinate pentru a ajuta fermierii moldoveni și întreprinderile agroindustriale în vederea promovării producției sale pe piața europeană și alte piețe mondiale. Pentru comoditatea producătorilor locali în regiunile republicii funcționează patru filiale ale companiei "PROPAC".

Команда компании "PROPAC" более 15 лет является лидером на молдавском рынке упаковочных материалов и оборудования.

Высокая деловая репутация фирмы в Республике и за рубежом, качество продукции, бесперебойность поставок, гарантийное и постгарантийное сервисное обслуживание оборудования, предоставление услуг лизинга и товарного кредитования, собственные производственные мощности – все это выгодно выделяет компанию "PROPAC" от других фирм на рынке.

Согласно маркетинговой стратегии развития фирмы на 2015-2017 гг., в отдельное направление деятельности фирмы, выделено развитие агропромышленной упаковки, призванное помочь молдавским фермерам и агропромышленным предприятиям в продвижении своей продукции на европейском и других мировых рынках.

Для удобства местных производителей в регионах Республики функционируют четыре филиала компании "PROPAC".

The team of PROPAC Company has been the leader in the Moldovan market of packing materials and packaging equipment for over 15 years.

The high reputation of the company both in the Republic and abroad, products quality, reliability in delivery, warranty and post-warranty equipment servicing, provision of leasing and commodity crediting services, and our own production capacities set apart PROPAC Company from other firms in the market.

According to the 2015-2017 marketing development strategy of our company, a new direction of activity has been outlined – the development of agro-industrial packaging, aimed to help Moldovan farmers and agro-industrial enterprises to promote their products in the European and other global markets.

Four branches of PROPAC Company are operating in the districts of the Republic for convenience of local manufacturers.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

### **«SALAMER-COM» S.R.L.**

str. 31 August 47  
MD-6526 s. Mereni, r-nul Anenii Noi, Republica Moldova  
**Tel.** : + 373 265/ 55-444; 54-303  
**Fax** : + 373 265/ 55-444; 54-303

Produse din carne, mezeluri, salamuri.

Мясные продукты, сосиски, салями,  
колбасные изделия.

Meat products and sausages. Salami,  
cooked meats and the widest range of  
meat products.

### **«SEED-TRADE» S.R.L.**

bd. Mircea cel Bătrân, 10/3  
MD-2044 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 855-747  
**Fax** : +373 22/ 855-744  
**GSM** : +373 69/ 141-969  
**E-mail:** office@seedtrade.md  
**URL** : www.seedtrade.md

SEED-TRADE SRL este reprezentant și distribuitor autorizat a semințelor de porumb produse de firma WOODSTOCK KFT, Ungaria.

Ne propunem ca în cel mai scurt timp să completăm sortimentul cu noi hibridi și soiuri performante din cele mai solicitate și rentabile culturi de câmp (porumb, soia, floarea-soarelui, sorg, grâu de toamnă, orz de primăvară etc.) și legumicole (tomate, ardei, porumb zaharat, varză albă, castraveți etc.).

Pe lângă material semincer propus, printre alte produse pe care SEED-TRADE în exclusivitate le propune producătorilor agricoli se numără: inoculant natural pentru soia, fertilizanți organici, plante horticole (în special aronia), dar și utilaje agricole pentru lucrarea solului.

Oferirea sfaturilor agronomice sau consultarea pentru tehnologii de producție specifică pentru culturile SEED-TRADE. SEED-TRADE nu susține promovarea organismelor genetic modificate.

SEED-TRADE SRL является авторизованным представителем и дистрибьютором семян кукурузы производства компании WOODSTOCK KFT, Венгрия.

Ставим перед собой цель - в кратчайшие сроки пополнить наш ассортимент новыми гибридами и сортами полных культур с высокой производительностью (кукурузы, сои, подсолнечника, сорго, озимой пшеницы, ярового ячменя, и т.д.) и овощей (помидоры, перец, сахарная кукуруза, капуста, огурцы и т.д.). Кроме семенного материала, предлагаем сельхозпроизводителям также: натуральный модификатор для сои, органические удобрения, садовые растения (особенно арония), но и сельскохозяйственное оборудование для обработки почвы. Предоставляем агрономические консультации или консультации по выращиванию конкретных культур от SEED-TRADE.

SEED-TRADE не поддерживают продвижение генетически модифицированных организмов.

SEED-TRADE Ltd. is the authorized representative and distributor of maize seed produced by the company WOODSTOCK KFT, Hungary.

We are planning to complete in the shortest time our assortment with a new stock of most demanded hybrids and varieties of field crops (corn, soybeans, sunflower, sorghum, winter wheat, spring barley etc.) and vegetables (tomatoes, peppers, sweet corn, cabbage, cucumbers etc.). Besides seed material, SEED TRADE also offers to farmers, in exclusivity, a range of various agricultural products: natural inoculant for soybeans, organic fertilizers, horticultural plants (especially aronia), and also agricultural tilling equipment.

We are providing agronomic recommendations and consulting in production technologies for specific SEED TRADE crops.

SEED TRADE does not support the promotion of genetically modified organisms.



## **«DONAU SAAT» S.R.L.**

Strada Sirlului Nr.20, Sector 1,  
014354Bucuresti; Romania  
**Tel.** : +40 31/ 438-1681  
**Fax** : +40 31/ 438-1684  
**GSM** : +40 740/ 155-060  
**E-mail:** office@donausaat.com

DONAU SAAT ROMÂNIA este o societate fondată în anul 2014 de PROBSTDORFER SAATZUCHT și SAATBAU LINZ eGen, companii austriece de mare prestigiu.

DONAU SAAT ROMÂNIA comercializează hibrizi de floarea-soarelui, precum și semințe pentru celelalte culturi mari: grâu, orz, triticale, rapiță, porumb, soia, mazăre. Societate va conduce la creșterea diversității genetice a plantelor, consolidând astfel prezența pe piață a unui furnizor complet de semințe și servicii pentru agricultură. DONAU SAAT SRL a devenit un furnizor complet de semințe și servicii pentru agricultura convențională și ecologică, firma va comercializa în continuare un portofoliu complet de semințe pentru culturile mari și leguminoase, dar și semințe pentru diverse ramuri sau nișe de piață, cum ar fi: floarea-soarelui de ronțăit, floarea-soarelui pentru păsări, porumb zaharat, semințe de grădinărit, gazon, trifoi etc.

Компания DONAU SAAT ROMÂNIA была основана в 2014 году престижными австрийскими фирмами PROBSTDORFER Saatzucht и SAATBAU LINZ eGen.

DONAU SAAT ROMÂNIA продаёт гибриды подсолнечника и других сельхоз культур, таких как: пшеница, ячмень, тритикале, рапс, кукуруза, соя, горох. Компания увеличивает генетическое разнообразие растений, тем самым укрепляя свое присутствие на рынке как поставщика семян и сельскохозяйственных услуг. SAAT DONAU SRL стала поставщиком семян и услуг для обычного и органического земледелия, компания будет продолжать реализовывать полный спектр семян сельскохозяйственных культур, но и семена для различных отраслей промышленности или рыночных ниш, таких как подсолнечник для жарки, подсолнечник для птиц, сахарную кукурузу, семена для садоводства, газон, клевер и т.д.

DONAU SAAT ROMANIA is a company founded in 2014 by PROBSTDORFER Saatzucht and SAATBAU LINZ eGen, prestigious Austrian companies.

DONAU SAAT ROMANIA sells sunflower hybrids as well as seeds for other large crops: wheat, barley, triticale, canola, corn, soybeans, peas. DONAU SAAT has become a provider of seed and services for conventional and organic farming, the company continuing to market a complete portfolio of seeds for large crops and vegetables, but also seeds for various industries and market niches, such as sunflower crunching seeds, sunflower seeds for birds, sweet corn, seeds for gardening, grass, clover etc.

## **«Superior» d.o.o.**

Bulevar Oslobođenja 238  
11320 Velika Plana - Srbija  
**Tel.** : +381 26/ 4-150-150  
**E-mail:** office@superior-seeds.co.rs

Superior este specializat în cercetarea, dezvoltarea, producția și vânzarea semințelor de legume. Actualmente produce și distribuie semințe de 35 de soiuri și hibrizi din 10 specii de plante. În acest domeniu, Superior Seeds produce anual 50% din întreaga producție de semințe din Serbia.

Superior специализируется в области исследований, разработки, производства и продаж семян овощей. В настоящее время производит и реализует семена 35 сортов и гибридов 10 видов растений. В этой области, Superior производит ежегодно 50% всей продукции семян в Сербии.

Superior Seeds specializes in research, development, production and sale of vegetable seeds. Currently the company produces and distributes seeds of 35 varieties and hybrids of 10 species of plants. In this field, Superior Seeds produces annually 50% of all production of seeds in Serbia.



Participanți  
Участники  
Exhibitors

## Instituția Publică Institutul de Cercetări pentru Culturi de Câmp «SELECȚIA»

str. Calea Ieșilor, 28  
MD-3101 Bălți, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 231/ 3-31-51; 3-02-12  
**Fax** : +373 231/ 3-02-21  
**E-mail:** selectia3@gmail.com

### Obiective:

- crearea soiurilor și hibridilor înalt productivi ale culturilor de câmp, rezistenți la principalele boli și dăunători, cu indici înalți ai calității producției, toleranți la factorii nefavorabili ai mediului;
- menținerea, multiplicarea și studiul genofondului culturilor de câmp ca bază pentru crearea materialului valoros de ameliorare;
- producerea de semințe în verigile primare și multiplicarea semințelor de reproducție înalte în asocieri cu gospodăriile semincere;
- elaborarea tehnologiilor ecologic inofensive de cultivare a plantelor de câmp, ce asigură economisirea resurselor energetice nerenovabile;
- elaborarea noilor sisteme de agricultură, ce asigură dezvoltarea durabilă a ramurii, reproducerea fertilității solului și producerea produselor ecologice;
- studiul influenței irigației asupra producției culturilor de câmp și fertilității solului;
- perfecționarea sistemului integrat de protecție a culturilor de câmp;
- testarea preparatelor de uz fitosanitar și a fertilizanților în scopul includerii lor în Registrul de Stat;
- pregătirea specialiștilor de calificare înaltă prin doctorantură la specialitățile ameliorarea și producerea de semințe, fitotehnie și agrotehnică.

### Задачи института:

- создание высокопродуктивных сортов и гибридов полевых культур устойчивых к основным заболеваниям и вредителям, с улучшенными химическими показателями основной продукции толерантных к неблагоприятным факторам среды;
- поддержание, размножение и изучение генофонда полевых культур как основа создания ценного селекционного материала;
- производство семян в первичных звеньях семеноводства и выращивание семян высоких репродукций совместно с семеноводческими хозяйствами;
- разработка энергосберегающих, экологически безопасных технологий возделывания полевых культур;
- совершенствование существующих и разработка альтернативных систем земледелия, обеспечивающих устойчивое развитие отрасли, воспроизводство почвенного плодородия и производство экологической продукции;
- усовершенствование интегрированной системы защиты полевых культур;
- испытание средств фитосанитарного назначения и средств повышающих плодородие почв с целью их включения в Государственный регистр;
- изучение влияния орошения на урожай полевых культур и плодородие почвы.

### Objectives of the Institute:

- breeding of high productive varieties and hybrids of field crops, resistant to main diseases and pests, with improved biochemical indicators for basic production; resistant to unfavorable environment conditions;
- maintenance, multiplication and study of crops gene pool as a basis for the creation of valuable breeding material;
- primary production of seeds and growing of high quality seeds in cooperation with seed-producing farms;
- elaboration of ecologically safe technologies of crops cultivation in order to diminish the use of non-renewable energy;
- improving sustainable farming systems in order to provide stable reproduction, soil fertility and cultivation of organic products;
- research of the influence of irrigation on crops yield and soil fertility;
- improvement of integrated systems of crops protection;
- testing phyto-sanitary products and fertilizers for inclusion into the State Register;
- granting post-graduate PhD degree training for following specialties: plant breeding and seed production, crop science, agriculture and agro-ecology.

## «SEMAS»



MD-4835 s. Ratuș  
r-nul Criuleni, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 248/ 73-487  
**Fax** : +373 248/ 3-53-42  
**GSM** : +373 69/ 24-17-37  
**GSM** : +373 68/ 00-39-21  
**E-mail:** vasile.spinei.md@gmail.com

SEMAS – producerea și comercializarea semințelor și răsadurilor de legume și tutun.

SEMAS - производство и реализация семян и рассады овощей и табака.

SEMAS - production and sale of seeds and seedlings of vegetables and tobacco.



Comerțul angro cu semințe de culturi legumicole de la firma "Seminis Vegetable Seeds Holland BV".

### **«SEMILEG» S.R.L.**

---

str. Mitropolit Varlaam, 65, bir. 312  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 21-13-19; 22-65-54  
**Fax** : +373 22/ 21-13-19  
**GSM** : +373 69/ 10-26-23  
**E-mail:** svvs@chat.md  
**URL** : www.semena.org

Оптовая продажа семян овощных культур фирмы "Seminis Vegetable Seeds Holland BV".

Wholesale trade in vegetable seeds from "Seminis Vegetable Seeds Holland BV".

### **O.N.G. «SOLANA-M»**

---

str. Uzinelor, 9/1  
MD-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 28-68-02  
**Fax** : +373 22/ 28-68-02  
**GSM** : +373 79/ 86-59-19  
**E-mail:** petruiliev@hotmail.com

Consultații în aprovizionarea cu cartof semincer (biologic sănătos), tehnică și tehnologii moderne de cultivare. Organizarea loturilor demonstrative; seminarelor. Publicații.

Консультации по приобретению посадочного материала картофеля (биологически здорового). Современная техника и технологии культивирования. Организация демонстративных участков; семинаров. Публикации.

Consultations on purchasing potato planting materials (biologically healthy). Modern technique and technologies of cultivation. Organizing demo lots; seminars. Publications.

### **«SPÂNU Gheorghe» I.I.**

---

str. Tineretului 16  
MD-4401 Călărași, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 46-23-10  
**GSM** : +373 68/ 42-33-88

Utilaj pentru producerea nutrețurilor.

Оборудование для подготовки кормов для животных.

Equipment for animal feed production.



### **«SumAgro Service» S.R.L.**

---

str. Feredeului, 12  
MD-2005 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 27-60-62  
**Fax** : +373 22/ 27-60-62  
**GSM** : +373 69/ 20-20-20  
**GSM** : +373 69/ 50-20-20  
**E-mail:** info@sumagro.md

“Sum Agro Service” este o companie ce comercializează produse veterinare. Activează pe piața Moldovei de 3 ani. “Sum Agro Service” este distribuitorul oficial al unor mari producători de preparate veterinare ca: Vapco, Reefco, Noack. Propune spre atenția consumatorilor un spectru larg de produse veterinare competitive, oferă consultații și deservire calitative.

“Sum Agro Service” специализируется на продаже ветеринарных препаратов. Работает на молдавском рынке 3 года. “Sum Agro Services” является официальным дистрибьютором крупнейших производителей ветеринарных препаратов: Vapco, Reefco, Noack. Предлагает покупателям широкий спектр ветеринарных конкурентоспособных препаратов, консультирует и качественно обслуживает клиентов.

SUM AGRO SERVICE is a distributor of veterinary products, active on the Moldovan market for 3 years. SUM AGRO SERVICE is the official distributor of the largest manufacturers of veterinary preparations: Vapco, Reefco, Noack. We offer to the customers a wide range of competitive veterinary products, quality consulting and servicing.

### **«SUPRATEN» S.A.**

---

str. Petricani, 84  
MD-2059 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel.** : +373 22/ 26-80-00  
**Fax** : +373 22/ 268-042  
**E-mail:** marketing@supraten.md  
**URL** : www.supraten.md

Producerea și comercializarea materialelor pentru construcții și reparații.

Производство и продажа строительных и отделочных материалов.

Manufacture and sale of building materials.

### **A.O. «Uniunea Asociațiilor Producătorilor de Culturi Nucifere din Republica Moldova»**

---

str. A. Mateevici, 79 a  
MD-2050 com. Stăuceni, mun. Chișinău, Republica Moldova  
**GSM** : +373 69/ 55-70-37  
**GSM** : +373 79/ 13-27-98  
**E-mail:** gajim@mail.ru  
**URL** : www.asociatianuciferilor.moldagro.md

Acordare de servicii pentru cultivatorii de nuci: consultanță, apărarea intereselor în promovarea culturilor nucifere în Moldova.

Помощь ореховодам: консультации, представление и защита интересов в ореховодческой отрасли сельского хозяйства Молдовы.

Assistance to walnut-trees growers: consulting, representation and protection of interests in the field of nut-trees growing in the Republic of Moldova.



## «SVET Evghenii» G.Ț.

Republica Moldova  
**GSM :** +373 79/ 42-70-15  
**GSM :** +373 79/ 35-44-29  
**E-mail:** s.e.m.1@mail.ru  
**URL :** www.agrovit.com

Producerea materialului săditor pomicol și bacifer.

Производство посадочного материала. Посадочный материал плодовых и ягодных культур.

Cultivating fruit and berry planting material.

**syngenta®**

*Bringing plant potential to life.*

Syngenta este lider mondial în agricultură, orientată spre dezvoltarea durabilă a lumii agricole prin inovație și tehnologie. Companie cu peste 27.000 de angajați în mai mult de 90 de țări, cu toții dedicați scopului nostru de a *Crește potențialul plantelor.*

În întreaga lume, specialiștii Syngenta fac cercetări pe o gamă largă de culturi, în condițiile locale, împărțind experiența lor la nivel global.

Pe piața din Moldova compania Syngenta este prezentă cu o varietate largă de produse de uz fitosanitar și material semincer. Rezultatele vorbesc de la sine - suntem un partener de încredere.

Multe produse marca Syngenta au devenit soluții de neînlocuit pentru diverse probleme pe care le întâmpină producătorul, acestea fiind considerate etalon al calității și siguranței pe segmentul din care fac parte.

Syngenta oferă două tipuri principale de produse: semințe și produse de protecție a plantelor.

Produse de uz fitosanitar: Erbicide selective; Erbicide neselective; Fungicide; Insecticide; Tratarea semințelor.

Semințe: Culturi de Câmp; Legume.

Syngenta - Eliberăm potențialul plantelor.

N.B.: Produsele Syngenta pot fi procurate de la distribuitorii de produse agricole din țară.

## Reprezentanța din Moldova a «Syngenta Agro Services AG»

str. Pușkin 47/1, bloc A, bir. 2  
MD-2012 Chișinău, Republica Moldova  
**Tel. :** +373 22/ 243-275  
**Fax :** +373 22/ 204-750  
**URL :** www.syngenta.md

Syngenta - одна из крупнейших компаний в мире, более 27 тысяч сотрудников в 90 странах мира, которые стремятся к воплощению нашей цели в реальность: *Реализовывать потенциал растений.* Во всем мире, специалисты Syngenta проводят исследования по широкому кругу сельскохозяйственных культур в местных условиях, и делятся своим опытом в глобальном масштабе.

На молдавском рынке Syngenta представляет местным фермерам широкую гамму средств защиты растений и семенного материала. Результаты говорят сами за себя - мы являемся надежным партнером.

Многие продукты марки Syngenta стали незаменимым средством для решения различных проблем, с которыми сталкивается местный производитель, они считаются эталоном качества и безопасности в своем сегменте.

Syngenta предлагает два основных вида продукции: семена и средства защиты растений.

Средства защиты растений: Селективные гербициды; Неселективные гербициды; Фунгициды; Инсектициды.

Семена: Полевые культуры; Овощи.

Syngenta – *Реализуем потенциал растений.*

N.B.: Нашу продукцию вы можете приобрести у дистрибьюторов сельскохозяйственной продукции.

SYNGENTA is one of the world leading companies with more than 27,000 employees in some 90 countries, dedicated to our purpose: bringing forth the potential of plants. Through world-class science, global reach and commitment to our customers we help increasing crop productivity, protect the environment and improve health and quality of life.

On the Moldovan market SYNGENTA offers a wide variety of crop protection products and seeds.

The results of our activity are proof that we are a reliable partner.

A big number of SYNGENTA products became irreplaceable solutions for various problems the farmers are struggling with, they are considered a standard of quality and safety in their respective segments. Products & Brands: Crop Protection; Selective Herbicides; Non-Selective Herbicides; Fungicides; Insecticides; Seeds: Various Field Crops; Vegetables.

SYNGENTA – *Bringing forth the potential of plants.*

N.B.: You can buy our products from Moldovan distributors of agricultural products.



Procesarea, îmbutelierea, comercializarea mierii în borcane de sticlă.

### **«Vastdial & Co» S.R.L.**

str. Prietenii  
MD-6512 s. Bulboaca, r-nul Anenii Noi, Republica Moldova  
**GSM** : +373 79/ 53-50-75  
**Fax** : +373 22/ 49-93-55  
**E-mail**: dolghieru@apismd.com  
**URL** : www.apismd.com

Переработка, расфасовка, продажа меда в стеклянных баночках.

Processing, bottling, selling honey in glass jars.



Producător de fire și accesorii din inox și zincate pentru viticultură și pomicultură.

### **«VIGNETINOX»**

Via Trieste, 93  
33080 Fiume Veneto, Italy  
**Tel.** : +390 434/ 95-90-20  
**Fax** : +390 434/ 95-79-94  
**GSM** : +393 939/ 09-96-02  
**E-mail**: info@vignetinox.com  
**URL** : www.vignetinox.com

Производитель проволоки из оцинкованной и нержавеющей стали и аксессуары для виноградников и садов.

Manufacturer of galvanized-stainless steel wire and accessories for vineyards and orchards.

### **ЧФ «Вита»**

**Tel.** : +380 4572/ 51-033; 50-103  
**Fax** : +380 4572/ 50-103  
**GSM** : +380 50/ 311-64-00  
**GSM** : +380 67/ 406-75-05  
**E-mail**: pf\_vita@ukr.net  
**URL** : www.vita.biz.ua

Producție de furaje concentrate ЖИВИНА АВМКК, amestecuri de calciu și fosfor Сальций Р, nutrețuri combinate КОМБИкорм pentru animale și păsări de producție. Oferim servicii de hrănire, dezvoltarea rațiilor, analiza zoochimică a nutrețurilor (împreună cu Institutul de nutrețuri și agricultură din Ucraina).

Производство кормовых концентратов ЖИВИНА АВМКК, кальций- фосфорных минеральных смесей Сальций Р, полнорационных комбикормов КОМБИкорм для производительных животных и птицы. Предоставляем услуги по кормлению, разработке рационов, зоохимический анализ кормов (совместно с Институтом кормов и сельского хозяйства НААН У).

Production: feed concentrates JIVINA(tm) calcium and phosphoric mineral mixtures Saltsiy P(tm), full-ration mixed fodders КОМБИкорм(tm) for cattle and birds. We provide services in feeding, development of rations, zoochemical analysis of forage (together with Institute of feed and agriculture of Ukraine)